

**Проців О. Р.**

**Історія мисливської зброярської галузі Галичини середини XIX –  
початку XX століття**

**Івано-Франківськ**

**2017**

ББК 47.11 (4 УКР)

УДК 005(477):639. «18/19»

П 84

Рецензенти:

**Бутирська Т.О.** професор кафедри публічного управління та адміністрування Івано-Франківського національного технічного університету нафти і газу, доктор наук з державного управління, доцент

**Клапчук В.М.** завідувач кафедри готельно-ресторанної та курортної справи Прикарпатського національного університету імені Василя Стефаника, доктор історичних наук, професор

Рекомендовано до друку Вченою радою Українського науково-дослідного інституту гірського лісівництва ім. Пастернака (протокол № 5 від 19 червня 2017 р.)

Проців О.Р. Історія мисливської зброярської галузі Галичини середини ХІХ – початку ХХ століття / Івано-Франківськ, ФОЛАНТ, 2017 – 177 с.

**ISBN 978-617-7496-14-3**

ББК 47.11 (4 УКР)

УДК 005(477):639. «18/19»

П 84

**ISBN 978-617-7496-14-3**

(с) Олег ПРОЦІВ

## Анотація

У монографії проілюстровано напрями діяльності львівських мисливських та ремісничих товариств другої половини XIX – початку XX століття в організації зброярської галузі у Львові в частині її виробництва, торгівлі та використання. Проведено аналіз статуту товариств, діючих нормативно-правових актів Галичини та Австро-Угорської імперії, досліджено методи та форми впливу товариства на реалізацію статутних вимог. Встановлено, що мисливські товариства Львова лобіювали перед органами державної влади та виробниками виготовлення якісної мисливської зброї. Це полягало у встановленні стандартів на зброю та набої, ухвалення зручного у виконанні механізму державного регулювання при видачі дозволів на право купівлі та використання на полюванні вогнепальної мисливської зброї. Описано роль Міжнародного мисливського конгресу (Відень, 1910 р.) та його вплив на зброярську галузь в частині виготовлення зброї та набоїв.

Розглядається організація виробництва, ремонту та продажу мисливської вогнепальної зброї в Галичині XIX – початку XX ст. у містах – Львові, Золочеві, Тарнові, Рожнятові. Проаналізовано економічні, соціальні та політичні чинники, які впливали на розвиток зброярської галузі. Описано діяльність зброярських майстерень та їх власників: Альфреда Дзіковського, Болеслава Янковського, Стефана Пелецького, Амброзія Соболти, Тадеуша Святкевича, Валеріана Шадковського, Казимира Табачковського, Стефана та Йозефа Крисяків, Яна Крука, Людвіка Цеслі, Адольфа Рутовського, Кароля Біртуса, Кароля Дудзінського, Францішека Круковецького, Антонія Пальчинського. Інформація про діяльність зброярських підприємств подається у розрізі округів. Зроблено порівняння їх діяльності на фоні інших ремісничих гільдій. Праця проілюстрована оголошеннями, що публікували тогочасні засоби масової інформації щодо реклами зброї.

Розглядається правове регулювання виробництва, торгівлі та набуття власності на мисливські види зброї. Проаналізовано законодавство, що

врегульовувало механізми виробництва зброї у Галичині як у мирний, так і у воєнний період. Проаналізовано законодавство, що врегульовувало правила торгівлі мисливською зброєю та амуніцією, її транспортування залізницею й поштою. Встановлено, що велике значення при транспортуванні відводилось техніці безпеки. Описано встановлені міри покарання за недотримання вимог тогочасного законодавства, що регулювали зброярську галузь. Описано нормативно-правові розпорядження Галицького сейму, які в практичній площині вносили законодавчі вимоги у зброярській сфері. Виявлено особливості правозастосування вимог законодавства у сфері безпечного використання зброї, виробництва та торгівлі нею. Описано підручники, словники та енциклопедії, які висвітлювали правила поводження зі зброєю, техніку безпеки при поводженні із зброєю, методи поведінки із зброєю для влучного пострілу.

Проаналізовано народну духовну культуру Галичини XIX – початку XX ст., що затримувала вивчення мисливських вірувань на полюванні з використанням вогнепальної мисливської зброї. Описано відношення мисливців до обрядів, звичаїв та ворожіння, що стосувались «підвищення» ефективності мисливської вогнепальної зброї під час її використання на полюванні. Систематизовано дослідників, які вивчали цю тематику, та проаналізовано наукові напрацювання дослідників і науковців.



ЗМІСТ	Сторінка
Вступ	7
1 Історіографія та джерельна база.....	8
2 Правове регулювання та правозастосування у торгівлі, транспортування та набуття у власність мисливської зброї	8
3 Вплив громадських організацій Львова середини ХІХ – початку ХХ ст. на розвиток мисливської зброярської галузі.....	19
4 Розвиток мисливської зброярської галузі у Галичині ХІХ – початку ХХ ст.....	27
5 Мисливська зброярська фірма А. Дзіковського.....	41
6 Етнографічний аспект у використанні мисливської зброї	46
7 Видання книг зброярської тематики.....	52
ВИСНОВКИ.....	54
СПИСОК ВИКОРИСТАНИХ ДЖЕРЕЛ.....	57
ДОДАТКИ .....	72

## ВСТУП

З проголошенням незалежності України спостерігається інтерес до вивчення її історії. У цьому контексті великого значення набуло вивчення історії Галичини, яку раніше досліджували виключно крізь призму боротьби за соціальні та національні інтереси місцевого населення. На сучасному етапі підвищується рівень дослідження всіх сторін суспільного життя Галичини.

Одним із важливих аспектів суспільного виробництва є мисливське господарство та полювання, в якому чільне місце займають способи добування дичини. На способи полювання на дичину, а зокрема у використанні знарядь для її добування впливає багато чинників, а саме: хронологічний період, політичні особливості та режими правління органів державної влади, географічні особливості, майновий стан конкретного мисливця, нормативно-правове забезпечення органів державної влади, які врегульовують виробництво, торгівлю, використання мисливської вогнепальної зброї та практику їх правозастосування.

Метою дослідження є виявлення особливостей, тенденцій і основних чинників розвитку законодавчого забезпечення та його правозастосування в частині організації виробництва, застосування та торгівлі мисливською вогнепальною зброєю.

У результаті проведених досліджень зібрано значний фактичний матеріал, що дає можливість істотно доповнити й уточнити дані з досліджуваного питання. Викладені матеріали базуються на багатовидовій джерельній базі, і на основі здобутків попередників поглиблюють пізнання організації мисливського господарства та полювання враховуючи застосування мисливської зброї. Основу фактологічної бази праці становлять маловідомі загалу опубліковані джерела XIX – початку XX ст.

Одним з основних завдань роботи було встановлення реального значення мисливського господарства та виробництва мисливської зброї на території Галичини для соціального, гуманітарного, економічного, й управлінського аспектів.

## **1. Історіографія та джерельна база**

Проблеми правового регулювання та практики правозастосування у галузі організації виробництва мисливських видів зброї та її реалізації, а також діяльність громадських організацій у цій сфері висвітлені у працях Гійома Левассера де Боплана, Р. Вацека (Wasek R.), С. Крогульського, (Krogulski S.), З. Моцкуса (Mockus Z.), В. Дзеровіча, М. Реймана, Я. Людвигевича, Х. Малеця, Я. Каспарека, В. Калуського, Б. Янишина. Ця тематика знайшла своє відображення у періодичній пресі досліджуваного періоду, зокрема у часописах «Ловець», «Ловець Польський», «Ловецтво Польське», «Газета Львівська», «Сильван», «Спілка селян», «Газета народова», «Слово польське», «Кур'єр Львівський»); календарях («Ілюстрований календар слова Польського», «Ілюстрований календар приятеля тварин»); книзі «Піввіку: Нарис діяльності Малопольського мисливського товариства 1876–1926»; у довідниках «Ілюстрований путівник столичного міста Львова, виданий з нагоди загальноокрайової виставки 1894 р.», «Промислово-торгівельний путівник королівства Галичини», «Статистичні відомості про господарські відносини Галичини»). Етнографічні аспекти досліджували В. Шухевич, В. Гнатюк, К. Матіас, Я. Зеленчук, А. Сандер.

## **2. Правове регулювання та правозастосування у торгівлі, транспортування та набуття у власність мисливської зброї**

Однією з складових галузі мисливського господарства є виробництво, торгівля, способи транспортування та права набуття у власність вогнепальної мисливської зброї. Враховуючи суспільну небезпеку, яку становить власне вогнепальна зброя, до її виробництва та торгівлі завжди спостерігалась особлива увага з боку державної влади. Аналіз законодавчих документів виявив, що у середині XIX ст. на території Галичини діяв монарший патент імператора Австрії від 4 вересня 1852 року «Про виїзну торгівлю». Цей патент встановлював, що мисливську зброю слід реалізовувати з відповідним

штемпелем про походження.<sup>1</sup> Торгівці та виробники зброї повинні були вести спеціальні книги з записами кількості виготовленої та проданої зброї. За порушення передбачався штраф від 10 до 50 золотих, за повторне порушення – 100 золотих, а за третій раз – позбавлення права займатись виробництвом або торгівлею зброєю. Для виготовлення мисливської зброї в органів державної влади необхідно було отримати відповідний дозвіл (концесію). Зокрема, п.10 «Промислового Закону» від 29.12.1859 р. регламентував механізм отримання дозволу: підприємство, яке хотіло отримати дозвіл (концесію) на виготовлення зброї та патронів, мало про це повідомити державну владу і довести професійну придатність працівників, які будуть зайняті у виробництві зброї. Для цього необхідно було представити відповідні свідоцтва про закінчення відповідних шкіл. Також потрібно було підтвердити матеріальне забезпечення майстерні. Детальніше про отримання цього дозволу було прописано у розпорядженні Міністра торгівлі від 17 вересня 1883 року № 151<sup>2</sup>. Розпорядження Міністра крайової оборони Австрійської імперії від 27 липня 1895 року визначало перелік інструментів, який повинен був бути у зброярській військовій майстерні<sup>3</sup>. Пункт

---

<sup>1</sup> Patent cesarski o handlu obnośnym (domokrążnictwie). (z dnia 4 Września 1852 dz. u. p. N. 252). // Kasperek J. R. Zbiór ustaw i rozporządzeń administracyjnych w Królestwie Galicyi i Lodomeryi z Wielkiem Księstwem Krakowskiem: [w 6 tomach] / J. R. Kasperek. – Lwów: Wyd-wo H. Altenberga, 1884. – T.II. – S.1385.

<sup>2</sup> Ustawa przemysłowa. Z dnia 29 Grudnia 1859 (dz. ust. państ. N. 227). Kasperek J. R. Zbiór ustaw i rozporządzeń administracyjnych w Królestwie Galicyi i Lodomeryi z Wielkiem Księstwem Krakowskiem: Wydanie trzecie poprawne i pomnożone / J. R. Kasperek. – Lwów: 1884. – T.2. – S.1243.

<sup>3</sup> Rozporządzenie Ministerstwa obrony krajowej itd. z dnia 27. lipca 1895. Wykaz przepisanych sprzętów . Urządzenie pomieszczeń dla generałów, oficerów sztabowych i wyższych, kadetów marynarki, tudzież dla urzędników wojskowych odpowiednich klas stopnia służbowego i dla wszelkich innych osób do wojsk należących, płace miesięczną pobierających (według wykazu A II ustawy

72 Розпорядження Міністерства торгівлі Австрії визначав, що патентуванню (дозволу на продаж та виготовлення) підлягає вогнепальна зброя, амуніція, приціли<sup>4</sup>.

Зброя та набої при неправильній експлуатації є небезпечними для життя людей, тому для безпечного транспортування органи влади встановлювали умови перевезення зброї та набоїв. Так, було заборонено пересилати набої поштою, а право перевезення зброї залізницею мали особи, уповноважені носити зброю на службі, та мисливці. При цьому не дозволялось мати при собі багато набоїв<sup>5</sup>. Правила перевезення вогнепальної зброї знайшли своє відображення у «Підручнику з законодавства у справах лісових, польових, мисливських та рибальських» В. Дзеровіча (1898 р.)<sup>6</sup>.

Відповідно до Закону Австрії «Про оборону» від 1 липня 1872 року було визначено окремий правовий статус майстрів зброї під час оголошення війни<sup>7</sup>. Закон про крайову оборону від 24 травня 1883 року визначав правовий статус воєнних зброярів у мирний час. Їм, на відміну від інших військовослужбовців, можна було не перебувати на передовій, а займатись

---

kwaterunkowej). // Dziennik ustaw państwa dla królestw i krajów w radzie państwa reprezentowanych. – Wiedeń, 1895. – S.511.

<sup>4</sup> Rozporządzenie Ministerstwa handlu z dnia 17. grudnia 1900, dotyczące się zmian w podziale klas patentowych. // Dziennik ustaw państwa dla królestw i krajów w radzie państwa reprezentowanych. – Wiedeń, 1900. – S.558.

<sup>5</sup> Rozdział XIV. wyciąg z przepisów i taryf kolejowych. // Ilustrowany kalendarz Słowa Polskiego. – Lwów: 1906. – S. 220.

<sup>6</sup> Dzerowicz W. Podręcznik prawny w sprawach lasowych, polowych, łowieckich i o rybołówstwie / Wiktor Dzerowicz. – Lwów : Gubrynowicz i Schmidt, 1898. – S.

<sup>7</sup> Ustawa z dnia I lipca 1872, którą; zmienia się, kilka paragrafów ustawy o obronie krajowej z dnia 13 maja 1869 (Dz. ust.pań. Nr. 68) dla królestw i krajów w radzie państwa reprezentowanych. // Dziennik ustaw państwa dla królestw i krajów w radzie państwa reprezentowanych. – Wiedeń, 1887. – S.303.

фахом у тилу<sup>8</sup>. Категорично було заборонено переробляти військові карабіни на мисливські, хоча й були зафіксовані такі випадки<sup>9</sup>.

За незаконне виготовлення зброї передбачалось покарання у вигляді арешту на 1-14 днів з конфіскацією зброї, а за незаконну торгівлю мисливською зброєю – від 3 днів до одного місяця. За виробництво більшої кількості зброї, ніж це прописано у дозволі, передбачалось покарання – арешт від трьох місяців до одного року. Аналогічне покарання накладали за незаконне виготовлення пороху. Незаконне набуття зброї або набоїв каралось штрафом від 10 до 100 золотих або арештом – від трьох днів до одного місяця. У випадку повторного порушення або обтяжуючих обставин штраф сягав 500 золотих, або арешт до трьох місяців. Крім того, за порушення правил торгівлі та виробництва зброї конфісковували попередньо видані владою дозволи<sup>10</sup>.

На думку Миколи Реймана, найбільше зловживали законом при торгівлі мисливською зброєю особи єврейської національності<sup>11</sup>. Член Галицького мисливського товариства від Косівського повіту Людкевич звертав увагу влади, щоб не видавати дозволи на зброю гуцулам, так як вони, випасаючи високо в горах худобу та перебуваючи на полонині упродовж

---

<sup>8</sup> Ustawa z dnia 24 maja 1883, o. c. k. obronie krajowej królestw i krajów w Radzie państwa reprezentowanych, dopełniający postanowień ustawy o służbie wojskowej. // Dziennik ustaw państwa dla królestw i krajów w radzie państwa reprezentowanych. – Wiedeń, 1883. – S.274.

<sup>9</sup> Do rusznikarzy. // Gazeta lwowska. – 1919. – № 13. – S.3.

<sup>10</sup> O fabrykacyi, handlu i posiadaniu broni. // Zbiór ustaw administracyjnych w Królestwie Galicyi i Lodomeryi z Wielkiem Księstwem Krakowskiem obowiązujących do użytku organów c.k. władz rządowych i władz autonomicznych / zebrał, ułożył i wydał J.R. Kasperek. – Kraków: Drukarnia uniwersytetu Jagiellońskiego, 1868. – T. II. – S.763-768.

<sup>11</sup> Reuman M. Gospodarstwo łowieckie z historią starożytną łowiectwa polskiego. – Warszawa: Drukarnia Orgelbranda, 1845. S. 635.

тривалого часу від весни до осені, жились м'ясом добутої дичини. Їх не було кому перевіряти, бо вони знаходились за декілька десятків кілометрів від владних кабінетів<sup>12</sup>. Галицьке мисливське товариство звинувачувало владу не лише у бездіяльності в частині контролю за обігом мисливської зброї, але й також у корупційних діях: «є випадки, коли професійних браконьєрів затримують, але не карають, навіть віддають зброю лише тому, що ці браконьєри потрібні владі для вирішення політичних справ»<sup>13</sup>. На засіданні Галицького сейму 15 жовтня 1874 року було ухвалено доручення виконавчій гілці влади та жандармерії – точно виконувати вимоги патенту від 24 жовтня 1854 року щодо використання та носіння мисливської зброї. Також вказувалось, щоб компетентні органи видавали дозволи на зброю лише тим особам, які мають право полювати<sup>14</sup>. Аналогічної думки дотримувався граф Баваровський, відзначаючи, що для зменшення випадків браконьєрства необхідно заборонити видачу дозволів на мисливську зброю з метою самооборони, так як з цією метою гуцули можуть застосовувати лише ножі або сокири<sup>15</sup>. Галицьке намісництво систематично зобов'язало старост повітів конфісковувати нелегальну зброю і продавати її на аукціонах, а виручені гроші використовували для потреб суспільства<sup>16</sup>.

У статті «Браконьєри», опублікований у часописі Галицького мисливського товариства «Ловець», вказувалось, що видача дозволів на

---

<sup>12</sup> Ludkiewicz J. Sprawozdanie delegatów / Jan Ludkiewicz // Łowiec. – 1905. – № 23. – S.273-274.

<sup>13</sup> Sprawozdanie z obrad XVIII. Zjazdu łowieckiego // Łowiec. – 1913. - №12. – S.134-135.

<sup>14</sup> Alegaty do sprawozdań z czynności Wydziału krajowego za czas od 1 lipca 1874 do 31 stycznia 1875. Krajowego Królestwa Galicyi i Lodomeryi z Wielkim Księstwem Krakowskiem z roku 1875. – Lwów, 1875, – S. 24.

<sup>15</sup> Władysław hr. Baworowski. // Łowiec – 1880. – № 4. – S.59.

<sup>16</sup> Kilka słów o stanie myśliwstwa w Galicji// Łowiec. – 1882. – № 9.

зброю селянам не лише збільшує браконьєрство, але призводить до ще більших трагічних наслідків у побуті: бо якщо при сварці селяни застосовують кулаки, то при видачі дозволів на зброю будуть один одного вбивати<sup>17</sup>.

Часто зловживаючи владними повноваженнями, органи влади шляхом маніпуляції законодавством в частині видачі дозволів на зброю намагались відсторонити певні соціальні прошарки не лише від полювання, але й від права вести мисливське господарство на власній земельній ділянці. Вказувалось, що багато добрих господарів, отримуючи дозвіл на зброю, занедбували своє господарство і закінчували своє життя у п'янстві та бідності»<sup>18</sup>. Соціальний конфлікт через отримання дозволів на зброю мав продовження у політичній площині. Так, політичне товариство «Народна Рада», яке займало нішу націонал-демократичного спрямування та на чолі якого стояв Олександр Огоновський, у 1885 році по містечках розіслав відповідну петицію. У своїх вимогах воно добивалось надавати більше дозволів на зброю для сільських господарів, виплачувати компенсації зазнаних втрат від диких звірів, а також вимагали відміну діючого Ловецького закону<sup>19</sup>. Однією з багатьох політичних організацій, яка декларувала захист інтересів селян, була Селянська партія. Її керівник Станіслав Поточек (1849–1919 рр.)<sup>20</sup>, виступаючи 20 вересня 1907 року у Галицькому сеймі, закликав владу не гальмувати видачу дозволів на зброю селянам, щоб вони могли ефективно боротись з хижаками на власних

---

<sup>17</sup> Klusownicy// Łowiec – 1897. – № 7. – S.108.

<sup>18</sup> Z Sejmu//Sylwan. – 1884. – № 10. – s.366.

<sup>19</sup> Янишин Б. Політичне товариство «Народна Рада» організаційні заходи та політична програма (1885-1888pp.) [електронний ресурс]. – Режим доступу: [www.history.org.ua/XIX/6/16.pdf](http://www.history.org.ua/XIX/6/16.pdf)

<sup>20</sup> Szanowni Bracia Włościanie! // Związek chłopski. – 1894. – № 1. – S.1.



земельних ділянках.<sup>21</sup> Тема видачі дозволів на зброю сприяла соціальному напруженню у Другій Речі Посполитій. У промовистій статті «Кабани та політика» відзначалось, що українські радикальні партії у східній Малопольщі проводять агітацію серед селян, щоб ті вимагали від місцевої влади масових дозволів на право володіння зброєю для відстрілу кабанів на своїй території. Ця агітація дала свої плоди, і декілька гмін Дрогобицького повіту звернулись до Станиславівського воєводи з вимогою, щоб селянам видавали дозволи на зброю, але Станиславівський воєвода у видачі відмовив<sup>22</sup>.

Слід відмітити, що велика видача дозволів на зброю призводила до частого застосовування збройного опору проти мисливських охоронців<sup>23</sup>, які, у свою чергу, мали право відібрати у браконьєра вогнепальну зброю, але протягом 24 годин повинні були здати її в жандармерію<sup>24</sup>. Слід відмітити, що ефективність мисливської охорони була високою. Так, у 1934 році лише в одному повіті Польщі (прирівнюється до сучасного району) було конфісковано 150 одиниць зброї<sup>25</sup>. Для врегулювання обігу мисливської зброї у міжвоєнний період старости повітів були наділені компетенцією вилучати у мисливців зброю на 14-денний період<sup>26</sup>.

---

<sup>21</sup> Posiedzenie 24-39 // Stenograficzne sprawozdania z trzeciej sesji ósmego peryodu Sejmu krajowego Królestwa Galicyi i Lodomeryi z Wielkiem Księstwem Krakowskie z roku 1907 od 16.wrzesnia do 12. października 1907. - Lwów, 1907. – S. 1699.

<sup>22</sup> Wiadomości krajowe//Łowiec Polski – 1928. – № 41. – S.697.

<sup>23</sup> Drobiazgi myśliwski //Łowiec Polski. – 1908. – № 12. – S.190.

<sup>24</sup> Stanisławowski dziennik wojewódzki. – 1929. – № 2. – S. 50.

<sup>25</sup> Ze sprawozdań delegatów powiatowych//Łowiec Polski – 1935. – № 21. – s.414.

<sup>26</sup> Maletz H. Przepisy o broni, amunicji i materiałach wybuchowych, łowieckie / H. Maletz. – 1933. – S.8-30.

З метою зменшення обігу нелегальної мисливської зброї Станиславівський воєвода 29 лютого 1936 року опублікував звернення до громади воєводства «Про добровільну здачу зброї». Він нагадував, що право володіння зброєю надається тим особам, які мають дозвіл від старости або військової влади, і запропонував особам, які нелегально тримають зброю, здати її керівникам гмін або міст. Відповідальності за добровільно здану зброю не передбачалось. Після 15 квітня поліції було наказано провести обшуки можливих місць переховування зброї. Особи, які не виконали його розпорядження, мали бути якнайсуворіше покарані.<sup>27</sup>

У середині XIX ст. патент Австрійського монарха від 24 жовтня 1852 року врегульовував механізм права набуття власності на мисливську вогнепальну зброю та права її носіння. Для того, щоб отримати відповідне рішення, претендент повинен був звернутись до органів державної влади на рівні повітів, або до місцевої поліції.<sup>28</sup> При прийнятті позитивного рішення заявнику видавався відповідний дозвіл. Вартість дозволу у 1868 році становила 1 золотий, а у 1880 році зросла до 2 зол<sup>29</sup>. Зокрема, у 1863 році пройшло реформування видачі дозволів на зброю (Waffenpass), при якому мисливцям необхідно було здати дозвіл старого зразка, щоб отримати новий. Ці нововведення викликали незадоволення, так як сплачені кошти за старі посвідчення ніхто не повертав, а за нові необхідно було сплатити додатково державне мито<sup>30</sup>. Дозвіл на зброю потрібно було мати постійно зі зброєю і заборонялось передавати його іншій особі. В окремих випадках при транспортуванні зброю дозволялось передавати своїй прислузі, але для цього їй видавали окремий дозвіл лише на право транспортування. У випадку, якщо

---

<sup>27</sup> Stanisławowski dziennik wojewódzki. – 1936. – № 5. – S. 53.

<sup>28</sup> Encyklopedia zbiór wiadomości z wszystkich gałęzi wiedzy. – Lwów: Wyd-wo Macierzy polskiej, 1898. – T. I.: A-K. – S.133.

<sup>29</sup> Projekt do ustawy o niektórych zmianach w opłacie stemplowych i innych należności.// Gazeta Narodowa. – 1881. – № 61.– S.2.

<sup>30</sup> Ostatnie wiadomości.// Gazeta Narodowa. – 1863. – № 244.– S.3.

при перевірці не буде дозволу, її власник повинен без опору віддати її перевіряючому. Також, як виняток, без відповідного дозволу на зброю її дозволяли мати особам, які відповідно перебувають на службі чи носять форму, і їм надано це право відповідною відомчою інструкцією. Без нагальної необхідності було заборонено носити з собою вогнепальну зброю для самооборони. У переліку осіб, які мали право використовувати зброю під час служби, були уповноважені до охорони лісу та мисливських тварин. Відповідно до п. 53 Австрійського імператорського патенту від 3 грудня 1853 року лісові охоронці мали право носити зброю при виконанні службових обов'язків без відповідного дозволу. Пункт 54 визначав, що службову зброю заборонено використовувати для власних потреб, а виключно за умов загрози життю<sup>31</sup>. Окремо відзначалось, що із службовою зброєю заборонено полювати<sup>32</sup>. Виняток становили особи, які носять національний костюм країн Австрійської імперії, а зброя є його частиною. Практично аналогічні норми збереглись у Галичині на початку XX ст., де мисливський закон дозволяв мисливським охоронцям носити та використовувати зброю без відповідного дозволу<sup>33</sup>.

---

<sup>31</sup> Ustawa lasowa. Patent z dnia 3 Grudnia 1852 dz. ust. palnst. N. 250 // Kasperek J. R. Zbiór ustaw i rozporządzeń administracyjnych w Królestwie Galicyi i Lodomeryi z Wielkiem Księstwem Krakowskiem: [w 6 tomach] / J. R. Kasperek. – Lwów: Wyd-wo H. Altenberga, 1884. – T.II. – S.1051.

<sup>32</sup> Kasperek J. R. Zbiór ustaw i rozporządzeń administracyjnych w Królestwie Galicyi i Lodomeryi z Wielkiem Księstwem Krakowskiem: Wydanie trzecie poprawne i pomnożone / J. R. Kasperek. – Lwów: T.2. – S.1050-1051.

<sup>33</sup> Posiedzenie 1-36 // Stenograficzne sprawozdania z pierwszej sesyi dziewiątego peryodu Sejmu krajowego Królestwa Galicyi i Lodomeryi z Wielkiem Księstwem Krakowskie z roku 1908 od 15.wrzesnia do 5 listopada 1908. - Lwów, 1908. – S.2052-2067.

З початком суспільних конфліктів, воєн загострюється питання обігу зброї, яка використовується при полюванні. Воєнні дії накладають обмеження на проведення полювань, негативно впливають на популяцію мисливських видів тварин, роботу мисливських товариств. У вирішенні цього питання зростає регулююча роль органів державної влади на окупованих територіях. На території Галичини функції державного управління під час Першої Світової війни перейняла на себе воєнна адміністрація. Практичну реалізацію державної влади у Галичині у 1915 році здійснював головний комендант польової армії, архикнязь Фридрих, який діяв відповідно до повноважень, делегованих йому цивільною владою Австро-Угорщини.

Для врегулювання обігу вогнепальної зброї під час Першої Світової війни, яку в тому числі використовували для проведення полювання, були призупинені дії законів, що врегульовували порядок обігу зброї та порядок проведення полювання на території Галичини у передвоєнний час. Так, 29.11.1915 року видано Розпорядження командуючого армією «Про видачу дозволів на носіння зброї». Воно діяло на території Галичини, яка знаходилась під юрисдикцією Австро-Угорської армії. Пунктом 1 було затверджено зразок (бланк) дозволу на зброю.

На відміну від цивільного закону Галичини, коли дозвіл на зброю видавали цивільні органи державної виконавчої влади (старости), відповідно до розпорядження ця функція перейшла до окружної воєнної комендатури. Особливістю було й те, що головним показником, за яким ухвалювали рішення про видачу дозволу на зброю, була благонадійність, а комендатурі надавали право без пояснень у будь-який час відібрати виданий дозвіл. Як і у попередньому законодавстві передбачалось, що у бланк дозволу на зброю повинна бути вклеєна фотографія. Більше того, передбачалось, що власник дозволу повинен підписатись на вклеєній на дозволі фотографії, а комендант затвердити підпис печаткою. Посвідчення на зброю було дійсне лише на один вид зброї. На відміну від дозволів на зброю, дія яких поширювалась на

всю територію держави, відповідно до цього розпорядження зона дії дозволу поширювалась лише на певну територію, визначену у дозволі. Також воєнний комендант мав повноваження видавати дозволи на зброю лише на один рік. Повноваження видачі дозволів на довший термін мав виключно генерал-губернатор. Передбачалось, що при носінні зброї особа повинна мати дозвіл на зброю, а порушники цього розпорядження підлягали штрафу у 1000 крон або ув'язненню на термін до трьох місяців. Розпорядження набирало дію після його оголошення. Слід відмітити, що дозволи на право носіння та зберігання зброї видавала й окупаційна влада на території Української держави. Посвідчення заповнювали двома мовами – українською та німецькою.

У міжвоєнний період дозвіл на зброю давав можливість оренди права полювання. Так, Мисливський закон Другої Речі Посполитої від 3 грудня 1927 року визначав, що власники або орендарі права полювання зобов'язані мати дозвіл на зброю<sup>34</sup>. Більше того, особа, яка не відповідала вимогам щодо отримання дозволу на володіння зброєю, не мала права отримати посвідчення мисливця, яким надавалось право полювання<sup>35, 36</sup>.

Передбачалось покарання за недотримання вимог використання мисливської вогнепальної зброї без відповідного дозволу. У 1863 році за носіння зброї без дозволу (Waffenpass) (Додаток № 1) передбачалось покарання 100 гульденів або 14 днів арешту<sup>37</sup>. В подальшому, при відсутності у мисливця дозволу на зброю передбачався штраф від 5 до 15 золотих або арешт від 1 до трьох днів та конфіскація зброї. У випадку, коли

---

<sup>34</sup> Kałuski W. Prawo Łowieckie Warszawa: Wydawnictwo związku pracowników administracji gminnej rz.p., 1928. – S. 1-81.

<sup>35</sup> Nowa ustawa łowiecka dla Galicyi i W. Ks. Krakowskiego. – Kraków: Wisła, 1898.

<sup>36</sup> Ustawa łowiecka obowiązująca w b.zaborze Pruskim. – Poznań: Czcionkami drukarni «Dziennika Poznańskiego», 1921.

<sup>37</sup> „Rekojmia Szłłlera” i kodeks karny. // Gazeta Narodowa. – 1863. – № 247. – S.3.

мисливець довів, що забув дозвіл вдома, то тоді зброю повертали, а штраф зменшувався до 1-5 золотих. Передбачалась конфіскація зброї в осіб, які вчинили кримінальні злочини, навіть у випадку, коли зброя не використовувалась. В окремих випадках конфіскацію зброї можна було замінити на штраф, а саме: коли порушник доведе, що зброя необхідна для власної оборони. Тоді зброю оцінювали, і порушник повинен сам її викупити. Якщо конфіскована зброя за своїм технічним станом не могла бути проданою або застосовуватись у військових цілях, її необхідно було здати на переплавлення. Кошти від штрафів за недотримання порядку носіння зброї йшли у бюджет убогих у тій місцевості, де було здійснено порушення<sup>38</sup>. Ця норма збереглась у Галичині до 1939 р.<sup>39</sup>.

### **3. Вплив громадських організацій Львова середини XIX – початку XX ст. на розвиток мисливської зброярської галузі**

Ефективність ведення мисливського господарства тісно пов'язана з інноваційним розвитком економіки. Прогресивні технології розведення дичини (підгодівля, охорона, дотримання статевого співвідношення тощо) дають можливість формувати чисельні популяції дичини. Актуальними для ефективності мисливства були і залишаються методи добування, в яких визначальне місце посідає вогнепальна мисливська зброя.

Розвиток мисливського зброярства починається з XIV століття з появою пороху і вогнепальної зброї. Перші мушкети були виключно мисливськими. Капсєві рушницї та гільзи спочатку почали

---

<sup>38</sup> O fabrykacyi, handlu i posiadaniu broni. // Zbiór ustaw administracyjnych w Królestwie Galicyi i Lodomeryi z Wielkiem Księstwem Krakowskiem obowiązujących do użytku organów c.k. władz rządowych i władz autonomicznych / zebrał, ułożył i wydał J.R. Kasperek. – Kraków: Drukarnia uniwersytetu Jagiellońskiego, 1868. – T. II. – S.763-768.

<sup>39</sup> Wymiar kar//Przegląd myśliwski i łowiectwo polskie. – 1924. – № 6. – S.15.

використовувати у мисливстві, і тільки пізніше – у військових цілях<sup>40</sup>. Велику роль у культурі застосування та виробництва мисливської вогнепальної зброї відігравали громадські організації, пов'язані з виробництвом зброї та організацією полювання.

Показовою була діяльність товариства імені Святого Губерта, організованого у Львові в 1876 році<sup>41</sup>, що мало офіси у Львові на вул. Кохановського, 7 (1901 р.)<sup>42</sup> та вул. Сиктиській, 58а (1913 р.)<sup>43</sup> Серед правил поведінки членів товариства були визначені певні правила поводження зі зброєю. Так, зброя мисливця, який виходив на полювання, повинна бути у доброму стані;<sup>44</sup> було заборонено стріляти із несправної зброї. Незалежно від того, чи зброя заряджена чи розряджена, на полюванні її слід було носити стволами догори. На колективних та індивідуальних полюваннях після закінчення кожної нагінки потрібно було розрядити зброю і заряджати її, коли мисливець ставав на новий номер. Особливо уважно слід користуватись зброєю під час ожеледиці, на нерівній поверхні, на території, що поросла кущами, та при переїзді на возі. Право перевірки в товариша зброї на предмет

---

<sup>40</sup> Опис України / Гійом Левассер де Боплан. Українські козаки та їхні останні гетьмани. Богдан Хмельницький / П.Меріме/ Пер. з фр., приміт. та передм. Я.І.Кравця. – Львів: Каменяр, 1990. – С. 29.

<sup>41</sup> Wacek R. Łowiectwo w Małopolsce // Łowiectwo Polskie. – 1921. – № 3. – S. 37.

<sup>42</sup> Przewodnik adresowy.// Ilustrowany kalendarz Słowa Polskiego. – Lwów: 1901. – S. 186.

<sup>43</sup> Rozdział XIII. przewodnik adresowy po Lwowie// Kalendarz Słowa Polskiego. – Lwów: 1913. – S. 316.

<sup>44</sup> Towarzystwo myśliwych im. Św. Huberta we Lwowie. Sprawozdanie z czynności Towarzystwa w pierwszym roku swego istnienia //Łowiec. – 1880. – № 12. – S. 184-185.

її зарядженості мав кожен учасник полювання<sup>45</sup>. Умовою вступу до Снятинського мисливського товариства було вміння поводитись зі зброєю<sup>46</sup>.

Окремі правила стосувались безпеки поводження з вогнепальною зброєю у Лисовицькому мисливському товаристві. Так, кожен учасник полювання, який сходив з номерів, повинен був відразу вийняти патрон із рушниці або тримати рушницю відкритою. Порушення цих вимог каралось штрафом у 5 золотих<sup>47</sup>.

Значний вплив на формування державної політики в частині використання мисливської зброї мало Галицьке мисливське товариство, засноване в 1876 р.<sup>48</sup>.

Так, 20 жовтня 1903 р. товариство прийняло звернення до старост щодо незаконного використання мисливської зброї браконьєрами<sup>49</sup>. Лише за період з 1899 по 1914 рік товариство конфіскувало 47021 одиницю зброї<sup>50</sup>, вимагаючи, щоб конфісковану зброю старости реалізовували виключно на аукціонах<sup>51</sup>. На нараді товариства у 1883 році піднімалось питання про необхідність ухвалити органами влади відповідні єдині механізми з

---

<sup>45</sup> Przewodnik łowiecki członków towarzystwa myśliw. imienia św. Huberta we Lwowie. – Lwów, 1884. – S. 55.

<sup>46</sup> Statut regulamin i karta prawa polowania towarzystwa łowieckiego w Śniatynie. – Śniatyn, 1921. – S 3-5.

<sup>47</sup> Проців О.Р. Мисливські традиції Галичини //Полювання та риболовля. – 2013. – №2(136) лютий. – С. 5.

<sup>48</sup> Ilustrowany skorowidz stołecznego miasta Lwowa z okazji powszechnej wystawy krajowej roku 1894. – Lwów : druk. Fr. S. Reichman, 1894. – S. 80.

<sup>49</sup> Okólnik do wszystkich Panów c.k. Starostów // Łowiec. - 1904. - № 18. – S. 209.

<sup>50</sup> Pięćdziesięciolecie polskiego towarzystwa łowieckiego//Łowiec Polski. – 1939. – № 10. – S. 299-303.

<sup>51</sup> Korespondencye //Łowiec. – 1884. – № 5. – S. 82.



врегулювання процедури видачі дозволів на право носіння зброї<sup>52</sup>. Товариство висловило обурення наміснику Галичини в частині видання дозволів на зброю бракон'єрам і вбачало у цьому політичний підтекст, так як деякі бракон'єри лояльно відносились до влади<sup>53</sup>.

Для популяризації та реклами мисливської зброї товариства щороку організовувало стрілецькі конкурси.<sup>54</sup> Зброярська тематика не оминула й Міжнародний мисливський конгрес, який проходив у Відні в 1910 році та розглядав питання виготовлення зброї та набоїв. У підсумку з'явилася вимога встановити обов'язкові стандарти для всіх країн у цій галузі. Аналіз фахівців показав, що у Франції номер дробу не відповідає іншим країнам; в Англії дріб випускали взагалі із незрозумілою нумерацією; невідповідність зброї та боєприпасів призводила до непорозумінь під час полювань та псування зброї. Для запобігання непорозумінь було прийнято рішення про дотримання німецького стандарту при відливанні дробинок; на мішечках, в яких продавався дріб, слід було фіксувати такі дані: номер дробу, середній діаметр дробу у міліметрах, якість дробу (м'який, твердий), вага однієї дробини<sup>55</sup>.

Для правового врегулювання проблеми з відстрілом перелітних птахів граф Кларі запропонував створити Міжнародну конвенцію охорони перелітних мисливських птахів, у якій серед іншого слід внести пункт про заборону відстрілу перелітних птахів з мисливських дробових гармат. Для

---

<sup>52</sup> Protokoł narady wstępnej // Łowiec. – 1883. – № 8. – S. 120-125.

<sup>53</sup> Krogulski S. Pół wieku: Zarys działalności Małopolskiego towarzystwa łowieckiego 1876–1926 / Seweryn Krogulski. – Lwów: Małopolskie towarzystwo łowieckie, 1929. – S.169.

<sup>54</sup> Krogulski S. Pół wieku: Zarys działalności Małopolskiego towarzystwa łowieckiego 1876–1926 / Seweryn Krogulski. – Lwów: Małopolskie towarzystwo łowieckie, 1929. – S.41-42.

<sup>55</sup> Krogulski S. Międzynarodowy kongres myśliwski w Wiedniu //Łowiec . – 1910. – № 20. – S. 233-235.

цього потрібно було добитись, щоб всі країни взагалі заборонили продаж мисливської зброї більшої за 4-ий калібр<sup>56</sup>.

Крім суто мисливських товариств, питанням використання вогнепальної зброї приділяли увагу й природоохоронні організації. Зокрема, «Польська ліга друзів тварин» у часописі «Світ тварин»<sup>57</sup> звертала увагу мисливців на знання конструкції зброї, безпечної поведінки на полюванні, влучності стрільби, так як ці фактори напряду пов'язані з раціональним використанням об'єктів тваринного світу.<sup>58</sup>

Виробництво та реалізація мисливських видів зброї складають галузь суспільного виробництва, що інтегрована у політичні, економічні, гуманітарні процеси розвитку суспільства. Тому з метою відстоювання власних інтересів у Галичині були організовані корпорації ремісників. У Львові корпорація зброярів, слюсарів та майстрів годинників утворились у 1765 році, тоді як шевців у 1620 р., столярів 1707 р., ковалів 1759 р., мулярів 1782 р.<sup>59</sup>. У середині XIX ст. координацію корпорацій покладали на торгово-промислові палати. Зокрема, на VIII засіданні Львівської торгово-промислової палати від 9 липня 1867 року під головуванням її керівника Йозефа Бренера було розглянуто питання проекту корпоративного статуту для слюсарів, зброярів та інших промисловців, пов'язаних з обробкою

---

<sup>56</sup> Krogulski S. Międzynarodowy kongres myśliwski w Wiedniu //Łowiec . – 1910. – № 21. – S. 245-247.

<sup>57</sup> Ilustrowany kalędarz jubieleuszowy „Przyjaciela zwierząt” (r.1880) na rok 1931 /pod red. T. Sas-Jaworskiego. – W-wa: T-wo opieki nad zwierzętami RZPlitej Polskiej, 1931. – S. 26-35.

<sup>58</sup> Mockus Z. Możliwości zastosowania humanitaryzmu w łowiectwie// Łowiec Polski – 1935. – № 15. – S.288.

<sup>59</sup> Charewiczowa Ł. Muzeum historyczne miasta Lwowa / Łucja Charewiczowa. – Lwów: Nakładem gminy miasta Lwowa, 1936. – S. 49.

металу<sup>60</sup>. Слід відмітити, що у Львові відповідно до статистики, поданої секретарем спілки ремісників Львова, у 1886 році зброярською справою займались 22 особи, а саме: 4 майстри, 12 підмайстрів, 6 учнів, а всього ручною працею займалось у Львові 7156 осіб, зокрема: 2411 самостійних майстрів, 3123 підмайстри (челядники) і 1622 учні<sup>61</sup>. На початку ХХ століття у місті Кракові до цеху слюсарів, ножівників та зброярів належало 48 осіб. Тогочасна преса зазначала, що керівниками ремісничих товариств були в основному християни,<sup>62</sup> а зброярським промислом займались в основному особи польської національності<sup>63</sup>.

З метою належного регулювання діяльності ремісничих товариств 15 березня 1883 року вступає в дію «Закон про промисли»<sup>64</sup>. У зв'язку із внесенням змін до закону, що визначав діяльність професійних груп і необхідність їх організації у Львові, у січні 1884 року на засіданні торгового-промислової палати ухвалено рішення про звернення до Львівського магістрату про підтримку промислових товариств. У прийнятому зверненні відмічалось, що у Львові необхідно організувати 21 професійну групу, при чому зброярі разом із слюсарями, ножівниками, цвяхарями, шпилькарями, дротярями, машиністами, котельниками повинні відноситись до 17-ої групи<sup>65</sup>. Щоб організувати роботу, на зборах корпорації від 20 лютого 1887

---

<sup>60</sup> Gospodarstwo, przemysl i handel. // Gazeta Narodowa. – 1867. – № 173. – S.3.

<sup>61</sup> Nieco ze statystyki Lwowa. // Gazeta lwowska. – 1886. – № 192. – S.4.

<sup>62</sup> Krakowska Izba stowarzyszeń rekodzielniczych według stanu z 1. sierpnia 1912 r. Wiadomości statystyczne o stosunkach krajowych. – Lwów, 1912. – T. XXIV, zeszyt III. – S. 64.

<sup>63</sup> Nasza ankietka // Słowo Polskie– 1914. – № 487. – 30 października. – S.2.

<sup>64</sup> Słownik geograficzny Królestwa Polskiego i innych krajów słowiańskich / pod red. F. Sulimirskiego, B. Chlebowskiego, W. Walewskiego. – Warszawa: Wiek, 1884. – S. 510.

<sup>65</sup> Z Izby handlowej. // Kurjer Lwowski – 1884. – № 13. – 13 stycznia. – S.2-3.

року було вирішено вибрати на цей рік керівником відомого Львівського зброяря Казмира Табачковського, а його заступником – Петра Мерка<sup>66</sup>. Також на цьому засіданні розглядався стан виконання рішень останньої наради товариства, звіт керівництва товариства, страхування на випадок хвороби, оплата членських внесків<sup>67</sup>. Наступне зібрання корпорації відбулось через місяць – 20 березня 1887 року,<sup>68</sup> в костелі отців Бернадитів, де під час служби Божої було освячено прапор корпорації<sup>69</sup>. Відповідно до вимог статуту корпорації, крім загальних зборів товариства, кожних півроку повинні були відбуватись звичайні збори. Зокрема, у 1887 році вони відбулись 27 червня у великій залі Львівської ратуші<sup>70</sup>. У наступному 1888 році традиції проведення зборів у лютому місяці не змінились. Так, 26 лютого у приміщенні Львівської ратуші<sup>71</sup> на зборах керівництво товариства прозвітувало про виконану роботу за попередній рік. Була розглянута пропозиція оренди окремого офісу, але вона не набрала голосів з фінансових міркувань.<sup>72</sup>

Корпорація брала активну участь й на міжнародній арені. Зокрема, зброяр К. Табачковський, якого відрядили за дорученням віча робітників Галичини, яке відбулось у червні 1889 р. у Львівській залі «Зірка», був активним учасником при організації палати робітників у Відні<sup>73</sup>. З метою інформування членів корпорації у тогочасних часописах регулярно подавали інформацію про проведення зборів корпорації. Наприклад: на 26 березня

---

<sup>66</sup> Walne zgromadzenie // Gazeta Narodowa. – 1887. – № 41. – S.3.

<sup>67</sup> Walne zgromadzenie // Gazeta lwowska. – 1887. – № 40. – S.3.

<sup>68</sup> Poświęcenie sztandaru // Gazeta lwowska. – 1887. – № 61. – S.3.

<sup>69</sup> Solenne nabożeństwo // Gazeta Narodowa. – 1887. – № 62. – S.2.

<sup>70</sup> Zwyczajne półroczne walne zgromadzenie // Gazeta Narodowa. – 1887. – № 188. – S.2.

<sup>71</sup> Walne zgromadzenie // Gazeta lwowska. – 1888. – № 45. – S.4.

<sup>72</sup> Walne zgromadzenie // Gazeta Narodowa. – 1888. – № 42. – S.2.

<sup>73</sup> Zgromadzenie robotników. // Gazeta Narodowa. – 1889. – № 126. – S.2.

1895 року збори були заплановані у Львівській ратуші на 9:00,<sup>74</sup> а 16 січня 1898 року на дев'яту годину ранку було заплановано проведення зборів у залі товариства «Скала», але до початку зборів всіх учасників запрошували на восьму годину до Домініканського костелу на службу Божу<sup>75</sup>. Починаючи з 1896 року, керівником корпорації вибрано слюсаря Едварда Мацхана<sup>76</sup>. Також у залі товариства «Скала» відбуваються збори товариства у 1898 році<sup>77</sup>. Час від часу відбувались збори всіх ремісничих цехів міста Львова. Зокрема, у 1898 році відбувся Другий надзвичайний з'їзд гільдії, де були присутні 400 осіб. Головував на зборах зброяр К. Табачковський<sup>78</sup>.

Корпорація ремісничих цехів вживала заходи з залагоджування соціальних конфліктів, які виникали у процесі виробництва зброї. Так, на зборах слюсарської гільдії, до якої входили й зброярі, від 9 липня 1905 року у присутності державного інспектора по корпорації було ухвалено рішення скоротити робочий день до 9,5 годин та підвищити на 10% заробітну платню; при акордових роботах оплату праці повинна встановлювати спеціальна комісія. З метою якісного навчання учнів майстру заборонялось навчати більше 20 учнів<sup>79</sup>. На інших зборах корпорації під керівництвом пана Лаурука ухвалено рішення, що забороняло без відома керівництва майстрів самовільний перехід учнів від однієї до іншої фірми<sup>80</sup>. З метою ефективної координації роботи на початку XX ст. Львівське товариство слюсарів, до

---

<sup>74</sup> Walne zgromadzenie // Gazeta lwowska. – 1895. – № 61. – S.3.

<sup>75</sup> Zgromadzenie nadzwyczajne // Gazeta lwowska. – 1898. – № 10. – S.3.

<sup>76</sup> P. Edwarda Machana // Gazeta Narodowa. – 1896. – № 150. – S.2.

<sup>77</sup> Zgromadzenie ślusarzy. // Słowo Polskie– 1898. – № 14. – 18 stycznia. – S.2.

<sup>78</sup> Organizacya ślusarzy. // Słowo Polskie– 1898. – № 146. – 21 czerwca. – S.3.

<sup>79</sup> Ugoda pryncypałów i towarzyszy ślusarskich. // Słowo Polskie – 1905. – № 320. – 12 lipca. – S.5.

<sup>80</sup> Na walnem zgromadzeniu ślusarzy. Rusznikarzy // Słowo Polskie– 1905. – № 215. – 9 maja. – S.5.

якого входили зброярі, обладнало власний офіс у Львові на вулиці Городецькій, 3<sup>81</sup>.

#### **4. Розвиток мисливської зброярської галузі у Галичині середини XIX – початку XX ст.**

Велику роль в ефективності мисливського господарства відіграють знаряддя полювання, які використовують мисливці. Однією з складових галузі мисливського господарства є виробництво та торгівля вогнепальною мисливською зброєю. Тогочасні дослідники вказували, що у 1906 році мисливство Галичини принесло працівникам галузі дохід на суму 1232999 крон. У зброярській галузі було працевлаштовано 2500 осіб з фондом оплати праці на суму 1 млн. крон, тобто, кожен працівник отримував по 400 крон за рік. За оренду права полювання сплачували 182999 крон, а за організацію колективних полювань (нагінка, транспорт) – 50 тис. крон. Автор не деталізував конкретну суму отриманих доходів зброярів, лише відзначено, що вони щороку заробляли по декілька десятків тисяч крон<sup>82</sup>. На думку Шехтеля і Рожинського, доходи від мисливського господарства у Галичині на початку XX ст. складали 31,8 млн. крон, з яких доходи зброярів становили 250 тис.

Табл. 4.1.

#### **Економічна діяльність мисливських господарств Австро-Угорської імперії<sup>83</sup>**

---

<sup>81</sup> Wykaz stowarzyszeń przemysłowych w okręgu lwowskiego Instruktoratu stow. przem. // Skorowidz przemysłowo-handlowy Królestwa Galicyi II wydanie. Lwów:1912. – S.121.

<sup>82</sup> O ustawie łowieckiej. // Słowo Polskie– 1907. – № 62. – 6 lutego. – S.3.

<sup>83</sup> Rożyński F., Schechtel E. Ekonomiczne znaczenie łowiectwa dla naszego kraju. – Warszawa:Nakładem polskiego towarzystwa łowieckiego, 1921. – S. 11-17.

№ п/п	Статті доходів та витрат	Сума, тис. крон
1.	Добута дичина	1635,4
2.	Оренда мисливських угідь	3896,4
3.	Зарплата працівників мисливського господарства	19995,5
4.	Видача мисливських квитків	650,0
5.	Податок за право полювання	88,0
6.	Організація полювання	4824,6
7.	Переробна промисловість (трофеї, шкури)	462,6
8.	Продукція зброярів та легкої промисловості	250,0
	Всього	31802,5

З історичних джерел відомо, що у Галичині вогнепальну зброю почали використовувати досить рано. У Львові перші зброярські майстерні були засновані у 1468 році за правління Казимира Ягелончика<sup>84</sup>. Статистика Галичини середини XIX ст. відзначає, що підприємства, які виробляли зброю, відносились до групи ремісників металевих виробів, серед яких були бляхарі, цвяхарі, гути по виробництву заліза та міді, виробники голок, котлів, ковалі, гончарі, майстри з плетіння сіток, купці, які торгували виробами цієї групи.

Статистичні дані свідчать, що у 1866 році у Львові нараховувалось 5 зброярських підприємств, 43 слюсарських, 39 бляхарських, 27 ковальських. Слід відзначити, що у Львові були зосереджені зброярські майстерні, і лише по 3 підприємства знаходилося у Краківському, Стрийському та Жовківському округах, дві майстерні – у Жешівському окрузі, по одній – у Коломийському, Перемишльському, Тарновському та Вадовіцькому.

Табл. 4.2.

<sup>84</sup> Broń myśliwska. // Rocznik myśliwski na rok 1886. – Warszawa, 1886. –S.94.

### Наявність ремісничих майстерень у Галичині (1868 р.)<sup>85</sup>

	Зброярні	Слюсарські	Бляхарські	Воробництво цвяхів	Виправка заліза	Ковалі
Місто Львів	5	43	39	3		27
Округи (Обводи)						
Коломийський округ	1	13	8			108
Львівський округ		6	2	1		106
Перемишський округ	1	18	13	1		57
Самбірський округ		9	4	1	1	194
Сяноцький округ		27	11		2	146
Станиславівський округ		17	14			127
Стрийський округ	3	13	5		6	102
Жовківський округ	3	16		1	2	163
Чортківський округ		1	5			5
Тернопільський округ			3			2
Золочівський округ			6			4
Краківський	3	61	35	2	1	161

<sup>85</sup> Wykaz przedsiębiorstw przemysłowych w Galicyi z koncem roku 1866. ułożony na podstawie sprawozdań, przez galicyjskie Izby handlowe wypracowanych.// Dodatek tygodniowy do Gazety Lwowskiej. – 1868. – № 33 – S. 174.



округ						
Жешівський округ	2	17	12			104
Тарновський округ	1	26	25			139
Вадовіцький округ	1	18	12	2	4	140

Статистичні дані за 1890 рік свідчать, що у Галичині було 16 майстерень, які ремонтували та виготовляли мисливську зброю, в яких працювало 65 робітників. А всього це заняття давало роботу 163 особам.<sup>86</sup> Інші статистичні дані вказували, що в 1890 році у Галичині було аж 19 зброярських фірм, що становило 3,41 % від 539 зброярських фірм, які налічувались в Австрії<sup>87</sup>. У 1884 році у місті Львові було лише 4 зброярські фірми, що обслуговували мисливську галузь, враховуючи її специфіку. Для порівняння: столярів було 124, слюсарів – 49, ковалів – 25, ножарів – 7, ремонтники газових труб – 1, шевців – 375<sup>88</sup>.

Слід відмітити, що зброярів готували у школі святої Єльжбети у Львові. У 1891 році тут навчалось 8 учнів на шевців, 12 – на слюсарів, 8 – на кравців, 8 – на столярів, 4 – на мулярів, 4 на пічників, 7 – на бляхарів, 4 – на ковалів, 8 – на кімнатних малярів, 5 – на різників та 2 – на зброярів<sup>89</sup>.

<sup>86</sup> Katalog powszechniej wystawy krajowej we Lwowie w 1894 roku . – Lwów: Drukarnie Pillera i spółki, 1894.

<sup>87</sup> Wykaz przedsiębiorstw przemysłowych według stanu z r. 1890 // Rocznik statystyki Galicyi: rok IV. 1892-1893. – Lwów: I. związkowa drukarnia, 1893. – S. 266.

<sup>88</sup> Słownik geograficzny Królestwa Polskiego i innych krajów słowiańskich / pod red. F. Sulimirskiego, B. Chlebowskiego, W. Walewskiego. – Warszawa: Wiek, 1884. – S. 510.

<sup>89</sup> Szkoły uzupełniające we Lwowie // Gazeta Narodowa. – 1891. – № 158. – S.2.

Промисловий довідник за 1912 рік вказував, що у Львові діяло 7 підприємств з виробництва та торгівлі зброєю, а саме: Галицька мисливська спілка (Львів, вул. Кароля Людвіка, 1), керівник – Альфред Дзіковський, Болеслава Янковського (Чарнецького, 2), Стефана Пелецького (Академічна, 4), Амброзія Соболти (Замкова, 11), Тадеуша Святкевича (Зублікевича, 13), Валеріана Шадковського (Бернадинська площа, 2), Казимира Табачковського (Кароля Людвіка, 3). У Перемишлянському повіті зброярські фірми мали Стефан Крисяк, Ян Крук та Йозеф Крисяк, Людвік Цесля, у Жешівському – Адольф Рутовський, у Тарнові Кароль Біртус та Кароль Дудзінський (вул. Краківська), у Золочеві – Францішек Круковецький, у Рожнятові – Антоній Пальчинський<sup>90</sup>.

Щоб стимулювати виробництво зброї, органи державної влади Галичини широко застосовували надання безпроцентних, або під низький відсоток, кредитів. Зокрема, у 1901 році влада Галичини на 10 років виділила безпроцентний кредит зброярському майстру Петру Ярошу в розмірі 2000 крон<sup>91</sup>, у 1904 році К. Дудзінському з Тарнова було виділено 3 тис. крон під 3 % річних. Сплачувати кредит він повинен був двадцятьма рівними долями,

---

<sup>90</sup> Dział IV. Przemysł metalowy. Rusznikarstwo (broń myśliwska). // Skorowidz przemysłowo-handlowy Królestwa Galicyi II wydanie. Lwów:1912. – S.458.

<sup>91</sup> Pożyczki bezprocentowe dla rękodzielników. // Alegaty do sprawozdań stenograficznych drugiej sesyi ósmego periodu Sejmu Krajowego Królestwa Galicyi i Lodomeryi z Wielkim Księstwem Krakowskim z roku 1910 przytem index tych alegatów od 713 do 875. – Lwów, 1910, – S.3341.

починаючи лише 1 липня 1904 року<sup>92</sup>, а у 1905 р. 5 тис. крон виділено Болеславу Янковському зі Львова під 3 % річних<sup>93</sup>.

З метою реклами вогнепальної зброї для полювання у місцевих часописах подавали відповідні оголошення, хоча деякі автори зазначали, що при виборі зброї потрібно бути космополітом і не піддаватись на рекламу проплачених статей, які рекламують зброю місцевих товаровиробників<sup>94</sup>. Першою рекламою щодо реалізації зброї у Львові була реклама Боніфація Штіллера, опублікована у 1863 р. (Додатки № 8,9). Господарська діяльність Боніфація Штіллера у Львові була припинена у 1878 році. З нагоди закриття складу був проведений повний розпродаж товару (Додаток № 10). Про перший та єдиний у Галичині магазин мисливської зброї і мисливських знарядь (площа Ринок, 22), заснований у 1852 році Францішком Ерліхом, йдеться у рекламі (1883 р.). (Додаток № 11 ) Починаючи з 1879 року з'являється реклама зброярської фірми Казимира Табачковського. (Додаток № 12) У пресі відмічалось, що львівський зброяр Казимир Табачковський у 1877 році на Крайовій промислово-рільничій виставці за представлену колекцію мисливської зброї був нагороджений дипломом за заслуги<sup>95</sup>. (Додаток № 13)

---

<sup>92</sup> Pożyczki bezprocentowe dla rękodzielników. // Alegaty do sprawozdań stenograficznych drugiej sesji ósmego periodu Sejmu Krajowego Królestwa Galicyi i Lodomeryi z Wielkim Księstwem Krakowskim z roku 1904 przytem index tych alegatów od 1 do 337. – Lwów, 1904, – S.2152.

<sup>93</sup> Pożyczki bezprocentowe dla rękodzielników. // Alegaty do sprawozdań stenograficznych drugiej sesji ósmego periodu Sejmu Krajowego Królestwa Galicyi i Lodomeryi z Wielkim Księstwem Krakowskim z roku 1905 przytem index tych alegatów od 338 do 675. – Lwów, 1905, – S.1825.

<sup>94</sup> L. G. Dziubiński. Korespondencye // Łowiec – 1902. – № 10. – S.117.

<sup>95</sup> Dział urzędowy Komitetu Wykonawczego krajowej Wystawy rolniczej i przemysłowej r. 1877 we Lwowie. // Wystawa krajowa rolnicza i przemysłowa organ komitetu wystawy. – 1877. – № 24. – S.2.

У період з 1884 по 1890 рр. у Львові спочатку у готелі «Жорж», а пізніше на вул. Крутій, 1 можна було купити мисливську зброю від фірми Мольнара. У деяких оголошеннях відзначалось, що фірма Мольнара є правонаступницею зброярської фірми Т. Вишновецького. (Додатки № 14, 15, 16, 17, 18) У 1880 році у часописі «Ловець» публікується оголошення щодо реалізації у Львові мисливської зброї від відомого зброяра Т. Вишновецького. (Додаток № 19)

У 1885 році у Львові на площі Галицькій відкривається зброярська фірма Яна Сокольницького. У рекламі повідомлялось, що фірма ремонтує, продає та модернізує мисливську зброю всіх систем та калібрів. Відзначалось, що Скольницький 14 років співпрацював з відомим Львівським зброярем Т. Вишновецьким. (Додаток № 20, 21)

У період з 1883 по 1896 рр. регулярно з'являється реклама зброярської фірми Я. Колієвича, що з 1883 р. знаходилась у Львові по вулиці Чарнецького, 6, а у 1896 р. – по вул. Словацького, 8. (Додаток № 22, 23, 24, 25) Крім торгівлі зброєю у магазині Яна Колієвича можна було придбати також собак породи «сеттер». (Додаток № 26)

З 1889 р. мисливці Львова мали змогу придбати зброю та набої у спеціалізованому магазині Стефана Пелецького, який знаходився на площі Катедральній, 3, а пізніше – на площі Капітульній, 3 (1890 р.) та на Мар'яцькій площі біля готелю «Жорж» (1904 р.). (Додаток № 27, 28, 29, 30)

Все ж у пресі мисливці висловлювали незадоволення якістю набоїв, які виготовляли на фірмі Пелецького. Зокрема, граф Володимир Дідушицький мало не позбувся пальців рук після пострілу з рушниці, зарядженої патроном фірми Пелецького. На думку графа, це сталося через те, що патрони були заряджені шротом № 2 у поєднанні з бездимним порохом<sup>96</sup>.

У період з 1889 по 1902 рік активно публікує оголошення та рекламу зброярська майстерня Я. Шадковського і Я. Ф. Копчинського («W. J.

---

<sup>96</sup> Włodzimierz hr. Dzieduszycki Kronika. // Łowiec – 1914. – № 1. – S.13.

Szadkowski i J. F. Korczynski»), яка знаходилась у Львові на площі Бернардинській, 1 (Додаток № 31,32, 33, 34) та у готелі «Саський» по вул. Батори, 20. (Додаток № 35) Схвальні відгуки про зброярську фірму В. Шадковського та С. Копчинського розмістив у журналі «Ловець» Л. Стаженський, відзначивши, що рушниці й інша зброя є дуже якісними. Автор визнав, що купивши їхню зброю, не користується англійськими, французькими та німецькими рушницями, які придбав попередньо<sup>97</sup>. Помер Станіслав Копчинський на 46 році життя у 1910 році<sup>98</sup>.

У 1901 році по вул. Чарнецького, 2 знаходилась зброярська майстерня Болеслава Янковського, де крім мисливської зброї можна було придбати револьвери для власної оборони. Також мисливці мали змогу здати на комісію стару зброю (Додатки № 36, 37, 38, 39).

У 1900 році мисливську зброю також можна було придбати у магазині Е. Махайського, який знаходився на роздоріжжі вулиць Ягеллонської та 3-го травня (Додаток № 40).

У 1903 році на площі Стрілецькій, 1 зброєю власного виробництва торгував А. Соболта. В оголошенні відзначалось, що його зброярська майстерня нагороджена у 1894 році відзнакою Міністра торгівлі Австрійської імперії. (Додаток № 41)

У 1922 році мисливці Львова мали змогу придбати мисливську зброю у зброяря Ф. Гондека по вул. Бурлярда, 2 та Баторія, 30. (Додаток № 42, 43)

На початку XX ст. у Львові на вулиці Шайнохи діяла зброярська фірми «Доротеум», яка спеціалізувалась на комісійній торгівлі та ремонті мисливської зброї. (Додаток № 44, 45)

У 20-тих роках XX ст. з'явилась реклама зброярської фірми Станіслава Копчинського, заснованої у 1899 році, про реалізацію мисливської зброї різних систем. Фірма знаходилась у Львові по вул. Бернардинській, 3. (Додаток № 46, 47)

---

<sup>97</sup> L. Stazenski Korespondencye // Łowiec – 1901. – № 2. – S.25.

<sup>98</sup> Zmarli // Gazeta lwowska. – 1910. – № 247.– S.3.

У тридцятих роках ХХ ст. у Львові (вул. Академічний, 3) Я. Беньковський володів магазином зброї. (Додаток № 48, 49, 50) За цією ж адресою Людвик Гошовський реалізовував зброярське масло «Роскаль» для чищення зброї. (Додаток № 51) У 1939 році у Львові на вул. Легіонів, 3 функціонував магазин мисливської вогнепальної зброї Е. Дмитраха. (Додаток № 52,53)

У Галицькій пресі широко рекламували зброярське масло «Полмінол», яке виготовляли на державній фабриці мінеральних речовин «Полмін». Відмічалось, що масло не містить будь-яких шкідливих складників. (Додаток № 54)

У 1926 році у Львові на площі Мар'яцькій, 4 відкрито мисливський зброярський магазин. (Додаток № 55) Керівником магазину був зброяр Теофіл Мілош. Цей магазин був філією «Варшавської мисливської спілки», організованої у 1904 році після реорганізації Варшавської зброярської фірми Б. Рончевського, заснованої у 1878 році. Акціонерами-засновниками організації були такі відомі мисливці як Ян Штольцман, Владислав Сломчинський, Станіслав Лілпоп, Станіслав Заборовський, Антоній Вольчинський. У 1911 році було придбано електричний механічний верстат, який автоматично заряджав патрони. Під час першої Світової війни виробництво та торгівля зброєю практично припинились. Лише у 1921 році нормалізувались післявоєнні відносини і відновилося виробництво та торгівля. З метою збільшення можливості реалізації зброї та набоїв «Варшавська мисливська спілка» організувала окрім Львова філії магазину у головних містах Другої Речі Посполитої. (Додаток № 56, 57) Зокрема, у 1924 році відкрилась філія у Вільнюсі на вул. Вільнюській, 10. Її керівником став Александр Рончевський – син засновника фірми; у 1925 році – в Познані на вул. Перацького, 12. У 1904 році у спілці працювало 10 осіб, а у 1935 році їх було вже 130.<sup>99</sup>

---

<sup>99</sup> Warszawska spółka myśliwska. Fabryka amunicji i śrutu: Katalog. – W-wa: WFA, 1935. – S. 2-5.

У 1934 році магазин товариства у Львові був радикально реорганізований і розширено асортимент товарів: тут з'явилися спортивні товари для заняття тенісом, легкою атлетикою, стрільбою з лука, футболом та зимовим туризмом.

Крім спеціалізованих мисливських магазинів мисливську зброю можна було придбати й в офісах мисливських товариств. Як свідчать оголошення у тогочасній мисливській періодиці, мисливську зброю наприкінці XIX ст. можна було придбати у Галицькому мисливському товаристві, офіс якого знаходився на вул. Театральній, 18. (Додаток № 58, 59) Після Першої Світової війни товариство з політичних міркувань було перейменоване на Малопольське мисливське товариство. У двадцятих роках XX ст. зброю можна було купити в офісі товариства за адресою: м. Львів, вул. Міцкевича, 6. (Додаток № 60)

Зброю також можна було придбати й у приватних осіб. Зокрема, у Львові приватно на вул. Ягелонській, 3 можна було придбати 5 рушниць (Додаток № 61), а по вул. Домініканській реалізовували роги лані, оленя та 7 одиниць зброї. (Додаток № 62) Крім власне вогнепальної зброї у спеціалізованих магазинах для мисливців реалізовували й мисливські аксесуари (Додаток № 64, 65)

При Другій Речі Посполитій у Галичині у 20-тих роках XX ст. у Кракові зброю можна було придбати у першій зброярській майстерні Йозефа Спліхалю молодшого (вул. Славківська, 16). (Додаток № 66, 67) На вул. Ринок, 9 у Кракові Владислав Скопський пропонував великий вибір мисливської зброї (більш як 200 видів). (Додаток № 68)

З утвердженням на території Галичини після Першої Світової війни Другої Речі Посполитої мисливська зброярська галузь набирає промислового характеру. Так, 5 липня 1922 року Львівський завод зброї «Арма» викупив нерухомість у панів Мар'яна Брилінського та Володимира Іжинського, що складалась з житлового будинку площею 1200 м<sup>2</sup> на площі Бема. За короткий час після придбання було проведено капітальний ремонт будівлі та добудову

площею 120 м<sup>2</sup>. 4 серпня цього ж року «Арма» укладає з Міністерством оборони Польщі додаткову угоду щодо оренди на 20 років інших 9 будинків загальною площею 2500 м<sup>2</sup><sup>100</sup>. Виробництво зброї було налагоджено швидко, так як ще до оренди приміщень фірма вже придбала станки для її виготовлення. У наступному 1923 році Малопольське мисливське товариство прийняло пропозицію співпраці з Львівським заводом з виготовлення зброї «Арма» і перенесло офіс товариства до його магазину по вул. Лінди, 9<sup>101</sup>. В подальшому, Львівський завод з виготовлення зброї «Арма» було реорганізовано у Львівську мисливську спілку та випущено акції. 11 лютого 1928 року відбулись щорічні збори членів Львівської мисливської спілки з метою ухвалення фінансового звіту за 1927 рік. За результатами звіту було ухвалене рішення про сплату 10 відсотків за акціями спілки, що була зареєстрована за тією ж адресою, що й Львівський завод зброї «Арма»<sup>102</sup>. (Додатки № 69, 70, 71, 72, 73, 74). З метою кращої реклами мисливських товарів спілкою випускались ілюстровані каталоги з зазначеними цінами. (Додатки № 75, 76, 77, 78, 79).

Зважаючи на те, що мисливська зброя є специфічним товаром, якість якого можна встановити лише під час стрільби зброярі, на засіданні Львівської торгової палати підтримали проект змін до закону, відповідно до яких всі випробування зброї повинні відбуватись виключно у державних зброярських закладах.<sup>103</sup> З цією метою у Львові було організовано публічний міський тир. У 1891 році з метою заощадження міських коштів її передали в оренду приватним особам. Мисливці обурювались діями влади Львова, бо їх

---

<sup>100</sup> ARMA// Łowiec – 1922. – № 10. – S.11.

<sup>101</sup> Sprawy Towarzystwa// Łowiec – 1923. – № 1. – S.1.

<sup>102</sup> Sprawozdanie Lwowskiej Spółdzielni Myśliwskiej za rok 1927. // Łowiec – 1928. – № 5. – S.79.

<sup>103</sup> Lwowska Izba handlowa i przemysłowa// Gazeta lwowska. – 1890. – № 102.– S.5.



позбавили можливості швидко випробувати та пристріляти мисливську зброю у Львові, для цього потрібно було виїжджати за місто<sup>104</sup>.

Виробники зброї були добрими знавцями вогнепальної зброї. Іноді розгляд у судах справ, пов'язаних з використанням мисливської вогнепальної зброї у побутових конфліктах, потребував фахівців, які б консультували суддів при винесенні судових ухвал<sup>105</sup>. Зокрема, великий резонанс викликало вбивство 12 квітня 1908 року намісника Галичини, графа Андрія Потоцького. Консультували суд у цій справі в якості судових експертів зброярі Мольнар<sup>106</sup> та Янковський<sup>107</sup>. Так, на судовому засіданні від 30 червня 1908 року виступив експерт Янковський, який дав вичерпну характеристику зброї, з якої стріляв до Потоцького Січинський. Це був пістолет браунінг малого калібру, що відзначається великою скорострільністю – 4 постріли за одну секунду, і ця зброя має відмінну цільність і потужність: на відстані 100 кроків пробиває дошку 15 см.<sup>108</sup>. Експерт Мольнар дійшов до висновку, що вбивство намісника Галичини у жодному разі не можна трактувати як фатальний випадок, так як Мирослав Січинський зробив не один, а декілька пострілів<sup>109</sup>. У 1909 році до присяжних зброярських експертів було прийнято зброяря Казимира Табачковського<sup>110</sup>, а у 1923 році у львівських судах консультував зброяр

---

<sup>104</sup> Strzelanie do celu. // Gazeta Narodowa. – 1891. – № 148. – S.2.

<sup>105</sup> Sprawa Kazimierza Rozwadowskiego. // Słowo Polskie– 1898. – № 190. – 11 sierpnia. – S.1.

<sup>106</sup> Tajemnicze morderstwo. // Słowo Polskie– 1907. – № 583. – 26 grudnia . – S.7.

<sup>107</sup> z Izby sądowej. // Gazeta lwowska. – 1909. – № 74. – S.3.

<sup>108</sup> Proces Siczyńskiego // Słowo Polskie– 1908. – № 289. – 25 czerwca . – S.11.

<sup>109</sup> Proces Siczyńskiego // Słowo Polskie– 1908. – № 302. – 1 lipca. – S.2.

<sup>110</sup> Losowanie sędziów przysięgłych. // Gazeta lwowska. – 1909. – № 239. – S.4.

Збігнєв Клепінський<sup>111</sup>. Слід відмітити, що крім судових експертів зброярі надавали консультації страховим агентам при розгляді справ відшкодування при використанні вогнепальної зброї. Зокрема, у 1907 році зброяр Казимир Табачковський був балістичним експертом в одній із страхових компаній<sup>112</sup>.

Історичні джерела свідчать, що на практиці продавці нерідко порушували вимоги чинного законодавства при торгівлі зброєю. Зокрема відмічалось, що зброяр Тарновський незаконно продав револьвер, і через це сталось вбивство<sup>113</sup>, а власник зброярського магазину Єжи Купчинський (Львів, площа Бернадинська, 3) отримав від пенсіонера Едмунта Іглицького турецький меч XV століття вартістю 900 злотих, який зобов'язався продати, але тривалий час не повертав ані меча, ані грошей. Цю справу навіть розслідувало слідче відділення Львова<sup>114</sup>.

Траплялись й трагікомічні випадки. Так, схвальні відгуки у «Газеті Львівській» з'явились на одного із зброярів Львова, який дізнавшись, що друкар Ян Моздеж з вул. Личаківської, 149 хотів вчинити самогубство, продав йому набої з малим вмістом порошу, які власноручно зарядив. Самогубець зробив чотири постріли, але все закінчилось легким пораненням<sup>115</sup>.

При реалізації мисливської зброї траплялись й крадіжки. Так, з магазину зброяря Кароля Сонненсхейна (вул. Яновського, Львів) було вкрадено 4 револьвери та карабін<sup>116</sup>, а з зброярської майстерні, що

---

<sup>111</sup> Akt oskarżenia // Kurjer Lwowski – 1923. – № 1. – 1 stycznia. – S.4.

<sup>112</sup> Zakład ubezpieczeń robotników od wypadków // Słowo Polskie– 1907. – № 451. – 28 września. – S.3.

<sup>113</sup> Rewizya // Gazeta Narodowa. – 1900. – № 314.– S.2.

<sup>114</sup> Miecz turecki p XV. w. nie może wrócić do właściciela! // Kurjer Lwowski – 1935. – № 282. – 15 października. – S.3.

<sup>115</sup> Zamach samobójczy. // Gazeta lwowska. – 1913. – № 68.– S.4-5.

<sup>116</sup> Kronika policyjna. // Gazeta lwowska. – 1912. – № 44.– S.4.

знаходилась у Львові на вул. Вроновських, 5, було вкрадено два карабіни<sup>117</sup>. Аналогічний випадок зафіксовано у магазині Анджея Соботки по вул. Камінського, 9. Розглядаючи зброю у приміщенні магазину, покупець несподівано вибіг з магазину зі зброєю і втік<sup>118</sup>. У Берліні ж випадок крадіжки виявився трагічним: покупець попросив показати зброю, після чого тричі вистрелив у продавця та втік<sup>119</sup>.

Поруч з фаховим виготовленням зброї у ліцензованих майстернях, мисливці-браконьєри здебільшого виготовляли зброю в домашніх умовах. Відомий етнограф Володимир Шухевич відзначав, що «...майже всі рушниці на Гуцульщині виріб домашнього промислу. У давніх рушницях замок кременевий був, звідси і назва такої рушниці кріс (креси, від кресати вогонь) або пушка кременева – від кремня, який креше вогонь, новіші пушки називаються рушниці, або пушки капселеві».<sup>120</sup> Я. Зеленчук відмічав, що ще до кінця XIX століття на Гуцульщині зустрічалися випадки використання для полювання кременевих рушниць. Крім кременевих рушниць гуцули використовували пістолети, які гарно прикрашали (оздоблювали). Для зберігання пороху використовували оленячі роги<sup>121</sup>. Дослідники етнографії відмічали, що на Гуцульщині у XIX ст. зброю виготовляли ковалі з залізних труб, які купували по містах, а все решта до рушниці самі доробляли,<sup>122</sup> або місцевий майстер-слюсар, який доробляв до

---

<sup>117</sup> Skradzione karabiny. // Gazeta lwowska. – 1899. – № 136. – S.3.

<sup>118</sup> W złodziejskie czyny // Słowo Polskie – 1907. – № 499. – 26 października. – S.4.

<sup>119</sup> Napad bandycki w Berlinie // Gazeta lwowska. – 1911. – № 127. – S.3.

<sup>120</sup> Шухевич В. О. Гуцульщина. Перша і друга частини. Друге видання. – Верховина: Журнал „Гуцульщина”, 1997. – С. 257.

<sup>121</sup> Fischer A. Zarys etnografii Polski Południowo-Wschodniej / Adam Fischer. – Lwów: Związek Polskich Towarzystw Naukowych we Lwowie, 1939. – S. 10-11.

<sup>122</sup> Lud słowiański 1 T. IV S.12. – S. 45.

неї ствол, цівку та замок на пружині з кугутиком<sup>123</sup>. Особливою майстерністю гуцули вирізнялися у виконанні ложів (прикладів)<sup>124</sup>. Мисливська зброя цінувалась високо, так як кожен мисливець значно більше цінував добру рушницю, ніж гроші за неї у відповідному еквіваленті<sup>125</sup>. Якісна мисливська зброя куштувала як вартість двох-трьох корів. Слід відмітити, що кулі з саморобних гуцульських рушниць стріляли на відстань 150 метрів.

На відміну від зброї, яку виробляли місцеві умільці, порох на Гуцульщині був у великому дефіциті і його завозили з низинних районів Галичини. Великим попитом у гуцулів був швейцарський порох (білий порох та дрібонький).<sup>126</sup> Порох зберігали в порохівницях (порошницях), при чому дрібніший у кубку, а грубший у рожку, так як для заряджання кременевих рушниць необхідно було мати два різні види пороху.<sup>127</sup>

Серед відомих зброярів початку ХХ ст. на Гуцульщині були Сліпенчук Василь Іванович (Фучук) з с. Дземброня, присілок Черлений, за походженням вірменин Кольцо Савчікевич з Красника, у Дземброні – Петрашук. Найвідомішим майстром з виготовлення зброї на Гуцульщині вважався

---

<sup>123</sup> Шухевич В. О. Гуцульщина. Перша і друга частини. Друге видання. – Верховина: Журнал „Гуцульщина”, 1997. – С. 259.

<sup>124</sup> Зеленчук Я. І. Українознавчо-історична реконструкція етносоціальної системи Гуцульщини [Текст] : дис. ... канд. істор. наук: 09.00.12 / Зеленчук Ярослав Іванович. — К. : [б. в.], 2008. — С. 166.

<sup>125</sup> Зеленчук Я. І. Українознавчо-історична реконструкція етносоціальної системи Гуцульщини [Текст] : дис. ... канд. істор. наук: 09.00.12 / Зеленчук Ярослав Іванович. — К. : [б. в.], 2008. — С. 168.

<sup>126</sup> Витвицький С. Історичний нарис про гуцулів: Переклад з польської, передмова і примітки М. Васильчука. – Коломия: Світ, 1993. – С. 64.

<sup>127</sup> Шухевич В. О. Гуцульщина. Перша і друга частини. Друге видання. – Верховина: Журнал „Гуцульщина”, 1997. – С. 259.

Іван Курилюк (Гавиць) (Додаток № 80) з села Ільці, який ще вмів ремонтувати довбушівські пістолети і міг сам такий пістолет зробити»<sup>128</sup>.

## 5. Мисливська зброярська фірма А. Дзіковського

Однією з найбільш розвинених фірм з виготовлення, ремонту та торгівлі зброєю кінця XIX – початку XX ст. була зброярська фірма Альфреда Дзіковського. Історія його діяльності у Львові починається з 1876 року, коли він викупив у львівського купця Боніфація Штіллера магазин зброї<sup>129, 130</sup>. Через два роки, у 1878 р., він організував зброярську майстерню в якій працювало 12 майстрів<sup>131</sup>.

У 1881 році у фаховому мисливському часописі Галицького мисливського товариства вперше опубліковано оголошення про реалізацію у Львові мисливських рушниць, карабінів, пістолетів та револьверів з патентованої фабрики М. Арендта у магазині А. Дзіковського за найнижчими цінами. (Додаток № 82)

Як свідчить реклама, в подальшому асортимент зброї та супутніх мисливських товарів фірми був значно розширений. Зокрема, А. Дзіковський презентував свій магазин як єдиний у Галичині, в якому можна було купити зброю системи «Лефоше» (Lefauchaux) та «Ланкастер» (Lancaster) всіх відомих калібрів. Крім зброї, тут реалізовували патрони марки «Teschner» та

---

<sup>128</sup> Зеленчук Я. І. Українознавчо-історична реконструкція етносоціальної системи Гуцульщини [Текст] : дис. ... канд. істор. наук: 09.00.12 / Зеленчук Ярослав Іванович. — К. : [б. в.], 2008. — С. 215.

<sup>129</sup> Швагуляк-Шостак О. Курорт Боніфація. – Контракти. – 2008. – №25 (червень). – Режим доступу: [archive.kontrakty.ua/gc/2008/25/18-zayavi.html?lang=ua](http://archive.kontrakty.ua/gc/2008/25/18-zayavi.html?lang=ua)

<sup>130</sup> Моршин-карпатська перлина про курорт Моршин на Прикарпатті – Режим доступу: [marushchaksadyba.io.ua/s1683598/morshin-karpatska\\_perlina](http://marushchaksadyba.io.ua/s1683598/morshin-karpatska_perlina)

<sup>131</sup> Мисливський павільйон – Режим доступу: [lvivcenter.org/uk/uid/picture/?pictureid=2535](http://lvivcenter.org/uk/uid/picture/?pictureid=2535)

«Dreyseg», ціна яких відповідно становила 2.20 та 3.50 золотих. Для мисливців, які набивали патрони самостійно, реалізовували дріб: 1 кг – 36 центів, а при купівлі 10 і більше кілограм була передбачена скидка до 34 центів. Вартість кілограму порошу коливалась від 1.42 до 3.60 золотих. Крім зброї, магазин торгував манками для приваблювання самців козулі за ціною від 0.7 до 2 золотих. Для ширшої реклами фірма на письмову вимогу розсилала розширений преїскурант товарів та мисливський календар. (Додаток № 83)

В ілюстрованому календарі «Галичанин» повідомляли, що головний магазин зброї, мисливських знарядь, а також парфумерії А. Дзіковського знаходився у Львові на вул. Кароля Людвіка, 1. Для приваблення потенційних клієнтів їм надавали можливість випробувати зброю при її купівлі. Вартість одноствольних рушниць становила від 6 до 25 золотих, двостволок – 24-150 золотих, двостволки марки «Ланкастер» – 35-250 золотих, двостволки фірми «Teschner» та «Dreyseg» – 120-150 золотих. За 8-40 золотих можна було купити зброю для дітей. Вартість револьверів коливалась від 4.25 до 50 золотих.

Крім зброї можна було купити патрони до зброї всіх систем за ціною виробника. Вартість сотні патронів коливалась у межах 1.35-8 золотих. Для мисливців, які надавали перевагу споряджати патрони самостійно, реалізовували спеціальні ручні машинки за ціною 1-5 золотих. Для полювання продавали також спеціальні мисливські торби, одяг, шапки, чохли для зброї. (Додаток № 84) У 1885 році з'явилась реклама фабрики та магазину зброї Альфреда Дзіковського, а також оголошення про продаж 500 рушниць. Відзначалось, що фірма отримала нагороду на крайовій виставці та має філію у Тернополі<sup>132</sup>. (Додаток № 85) Реклама зброярської фірми А. Дзіковського у Мисливському та рибальському календарі за 1885 р.

---

<sup>132</sup> Ogłoszenia // Łowiec – 1885. – № 7. – S.120.

пропонувала мисливцям не лише різноманітні системи зброї за найнижчими цінами, але інформували, що у Тернопільській філії можна купити зброю не лише мисливцям, але й також держслужбовцям, військовим та поліціантам. (Додаток № 86)

На мисливський сезон 1886/7 років для мисливців пропонувала новинку – англійський карабін системи «Кольт» вартістю 65 золотих. Тогочасний мисливський закон, на відміну від сьогочасного, не забороняв полювати вночі. Тож для мисливців пропонували спеціальні світлові прилади для полювання на кабанів, качок, гусей. Вартість приладу разом з інструкцією користування становили 1 золотий. (Додаток № 87)

Реклама зброї містилась не лише у спеціалізованих мисливських виданнях, але й у суспільних та наукових, зокрема в «Огляді» («Przegląd»), що позиціонував себе як суспільно-політичний і літературний часопис. Так, у 1888 році тут подавали рекламу мисливської зброї, але, враховуючи специфіку читачів, наголос поставили на рекламу зброї, необхідної для захисту у випадку війни. Зокрема, пропонували револьвери у будь-якій кількості за ціною 50 золотих. (Додаток № 88) У рекламі, розміщеній у «Ловці» (1899 р.), крім асортименту мисливської зброї інформували про високі відзнаки фірми: 10 медалей. Для тих, хто цікавиться виробами фірми, у магазині можна було безоплатно отримати преїскурант на товари. (Додаток № 89, 90)

Вміння та навички Альфреда Дзіковського у виробництві зброї використовували органи державної влади. Він виступав зброярсько-балістичним експертом під час судових засідань у львівських судах<sup>133</sup>. (Додаток № 91)

Про високу повагу до якості зброї свідчить оголошення про реалізацію комісійної мисливської зброї від п. Ольшевської (Львів, вул. Малецького, 10). Вона вказувала, що зброя куплена у магазині А. Дзіковського. (Додаток № 92)

---

<sup>133</sup> Z Izby sądowej. // Gazeta lwowska. – 1899. – № 110. – S.3.

У 1903 році магазин подав рекламу про продаж різних видів пороху та патронів до мисливської зброї, відзначивши, що відповідно до розпорядження Міністерства війни від 6 травня 1902 року № 744 фірма отримала ліцензію на продаж австрійського пороху у Галичині та Буковині<sup>134</sup>. (Додаток № 93) Крім того, з реклами фірми, опублікованої у «Господарському календарі», видно зміну адреси магазину зброї. (Додаток № 94)

Після смерті Альфреда Дзіковського на 56 році життя (12 жовтня 1906 року) у некролозі були перераховані всі його заслуги. Він був успішним торгівцем, членом Галицького мисливського товариства, почесним членом товариства мисливців Святого Губерта, бухгалтером цих товариств, власником найкращої зброярської майстерні та магазину мисливської зброї<sup>135</sup>. (Додаток № 95)

Після смерті Альфреда Дзіковського його зброярську справу успадкував син Здіслав Дзіковський, який опублікував оголошення наступного змісту: «Маю честь повідомити, що буду й надалі добросовісно вести зброярську майстерню і магазин зброї А. Дзіковського з 30-літнім стажем у Львові, й триматиму високу планку батька»<sup>136</sup>. (Додаток № 96)

Через два роки по смерті Альфреда Дзіковського відповідно до рішення крайового суду від 20 вересня 1908 року було зареєстроване господарське товариство «Альфред Дзіковський» (Львів, вул. Кароля Людвіка, 3) з правом торгівлі та ремонту зброї<sup>137</sup>, що свідчить, про високу довіру до його імені. Акціонерами фірми були Здіслав Дзіковський, Казимир Табачковський та Ришард Сарторі<sup>138</sup>. Про відмінну якість зброї, яку виготовляв А. Дзіковський,

---

<sup>134</sup> Ogłoszenia // Łowiec – 1903. – № 9. – S.110.

<sup>135</sup> Ogłoszenia // Łowiec – 1906. – № 20. – S.250.

<sup>136</sup> Ogłoszenia // Łowiec – 1906. – № 24. – S.298.

<sup>137</sup> Dział IV. Przemysł metalowy. Rusznikarstwo (broń myśliwska). // Skorowidz przemysłowo-handlowy Królestwa Galicyi II wydanie. Lwów:1912. – S.458.

<sup>138</sup> Ogłoszenia // Gazeta lwowska. – 1908. – № 261. – S.10.



свідчить також реклама Рішарда Сарторі, багаторічного партнера та технічного директора керівника фірми А. Дзіковського. (Додаток № 97)

У рекламі від 1908 року відзначалось, що фірма Альфреда Дзіковського була єдиною у Галичині фабрикою зброї, відзначеної на виставках найвищими нагородами, і була генеральним представником у Галичині та Буковині фабрик зброї Зауера та Коллатха<sup>139</sup>. (Додаток № 98, 99, 100) У 1915 році господарське товариство А. Дзіковського було перереєстроване на Галицьку мисливську спілку. (Додаток № 101,102) Добре ім'я Альфреда Дзіковського експлуатували й у Другій Речі Посполитій. У 1922 році в часописі «Ловець» опублікували оголошення про реалізацію зброї за адресою: вул. Легіонів, 3, з зауваженням, що тут знаходилась мисливська спілка імені А. Дзіковського. (Додаток № 103, 104, 105)

Також для популяризації мисливської зброї використовували виставки, де зброярі мали можливість представити власну продукцію. Так, у 1882 році в Перемишлі проходила промислова виставка, в якій взяв участь львівський зброяр Альфред Дзіковський. Газета Львівська відзначала, що представлену ним зброю розмістили в окремому сейфі, а сумарна вартість цієї зброї складала 1500 золотих. В кулуарах говорили, що найкращою зброярською фірмою у Львові є фірма Т. Вішновецького, що перейшла у власність А. Мольнара, але й надалі виробляє дуже якісну зброю<sup>140</sup>. На наступній виставці у Кракові в 1887 році директор зброярської фірми А. Дзіковського А. Табачковський<sup>141</sup> отримав 2 дукати премії та похвальну грамоту за відмінну якість зброї<sup>142</sup>.

---

<sup>139</sup> Ogłoszenia // Łowiec – 1908. – № 1. – S.12.

<sup>140</sup> Wystawa w Przemyślu. // Gazeta lwowska. – 1882. – № 207. – S.3.

<sup>141</sup> Wystawa krajowa. Kraków dnia 19. września. // Gazeta Narodowa. – 1887. – № 215. – S.1-2.

<sup>142</sup> Wystawa krajowa w Krakowie. // Gazeta lwowska. – 1887. – № 211. – S.5.

На загальногосподарській Галицькій виставці 1894 року у Львові були відзначені й зброярські фірми. Зокрема, Теофіл Жировський – суддя на крайовій виставці відзначав, що на виставці проходили випробування зброї львівських фірм А. Дзіковського, Шадковського та Копчинського. На його думку, зброя фірми Альфреда Дзіковського є найкращою. Під час випробувань на показових стрільбах по мішенях всі 8 пострілів поцілили у чорне коло мішені, а при пострілі у мішень зайця з відстані 36 метрів дробом № 4 попадання становило від 24 до 34 дробинок. З цієї відстані дріб пробивав 100 листів паперу і, на думку автора, якщо б ще було додано 30 аркушів, він їх також пробивав б. Якість зброї фірм Шадковського та Копчинського також є відмінною, але їх ціна є вищою<sup>143</sup>. Про слушність думки судді свідчить той факт, що представлені експонати майстерні Альфреда Дзіковського були відзначені бронзовою медаллю Міністра рільництва Австрії<sup>144</sup>.

Крім виставок мисливську зброю у Львові представляли в мисливському музеї, який діяв при Львівській лісовій школі. Для організації мисливського музею журнал «Ловець» звертався до своїх читачів з проханням направляти до Львівської лісової школи стару зброю різних систем, мисливські знаряддя, а саме: сітки, сільця, конфісковані у браконьєрів, а також різні роги, шкіри, клики<sup>145</sup>. Учні у цій школі навчали різним способам поводження зі зброєю. А оскільки школа власної зброї не мала, то позичали її у торговців та графа В. Дідушицького. Тож організація мисливського музею сприяла б вивченню мисливської науки<sup>146</sup>.

---

<sup>143</sup> Żurowski Teofil. Korespondencye // Łowiec – 1894. – № 9. – S.142.

<sup>144</sup> Korespondencye// Łowiec – 1894. – № 10. – S.157.

<sup>145</sup> Sprawy galic. towarzystwa łowieckiego //Łowiec. – 1882. – № 11. – s.161.

<sup>146</sup> Sprawozdanie stenograficzne z Walnego zgromadzenia galic. Towarzystwa łowieckiego z dnia 14. października 1882//Łowiec. – 1882. – № 11. – Dodatek nadzwyczajny do N 11

Слід відзначити, що Альфред Дзіковський був бібліофілом. Книги з його приватної бібліотеки на мисливську тематику з його екслібрисом розійшлись по книгозбірнях. (Додаток № 106)

## **6. Етнографічний аспект у використанні мисливської зброї**

Історичні джерела свідчать, що у мисливців ціна мисливської зброї залежала не лише від її матеріальної якості та фізичного стану, фірми, яка її виготовила, але й від «ступеню її завороженості», яка надавала пострілу силу та влучність на полюванні. Зброярська мисливська міфологія знайшла своє відображення у багатьох етнографічних публікаціях. Зокрема, Наукове товариство імені Тараса Шевченка у «Програмі до збирання відомостей» при дослідженні побуту етнографічних груп рекомендувала етнографам звертати увагу на зброю<sup>147</sup>. Ряд етнографів займались дослідженням міфології, пов'язаної з мисливською зброєю. Зокрема В. Шухевич у праці «Гуцульщина» не лише детально описав тогочасну мисливську зброю гуцулів, але й подав міфологію гуцулів щодо мисливської зброї: «... не досить мати добру пушку, треба аби під ню ішла звірка, аби її добре оцілити, аби гук із пушки не розходився далеко і т. п., а се усе можна досягнути лише чарами». У праці він описав також методи «примівок» над рушницями<sup>148</sup>.

Великий вклад у мисливську зброярську етнографію Гуцульщини зробив Володимир Гнатюк. Він записав специфічну «Гуцульську колядку»,

---

<sup>147</sup> Програма до збирання відомостей // Етнографічний збірник НТШ: Т. 1-41. – Львів: НТШ, 1895-1928. – Т. 1. [під ред. М. Грушевського]. – Львів, 1895. – С. 185.

<sup>148</sup> Шухевич В. О. Гуцульщина. Перша і друга частини. Друге видання. – Верховина: Журнал „Гуцульщина”, 1997. – С. 235.

яка пояснює відношення гуцулів до полювання, і зокрема до мисливської зброї:

«Ой поза луги, поза луженьки,  
Ой дай, Боже! (повторюється після кожного рядка)  
Припав ми туди молодий сніжок.  
Походив по нім чудний звіренько,  
Чуден звіренько, сив оленонько.  
Послідив же 'го можний панонько,  
Кликнув, покликнув на слуги свої:  
«Служеньки мої, все вірненькії,  
Зброю збирайте, в поле вступайте,  
Чей бог допоможе звіря спіймати,  
Звіря спіймати та й постріляти»  
Ой яв же пан звір поганяти,  
Яло ся звіря д'пану вбертати,  
Д'пану вбертати та й промовляти:  
«Ой, пане, пане, не стріляй мене,  
Не стріляй мене, не рубай мене!  
Пусти ж мя, пане, в темні луженьки,  
Там же ти мене легко спіймаєш,  
Зіб'єш роженьки та й пароженьки,  
Приб'єш роженьки при нових сінях,  
А пароженьки в світлій світлонці.  
Ой на роженьки будеш вішати,  
Будеш вішати яснії зброї;  
На пароженьки будеш вішати,  
Будеш вішати дорогі шати»<sup>149</sup>.

---

<sup>149</sup> Гнатюк В. М. Вибрані статті про народну творчість. Упорядкування, вступна стаття та примітки М. Т. Яценка. К.: Наукова думка, 1966. – С. 44.

У етнографічній праці «Браконьєри давнього лісу Сandomирського» (Львів, 1905 р.) К. Матіас відзначав, що у Галичині професійні браконьєри при вступі до професійних банд вважали рушниці всіх членів банди завороженими. Вони вірили, що з такої рушниці жодний постріл не буде хибним. Найбільшою ознакою завороженої рушниці був отвір в прикладі, в який вкладався якийсь чародійський предмет, після чого його забивали кілком. Щоб рушниця завжди добре стріляла, браконьєр повинен був під час Святої Літургії виплюнути проскурку, яку видають у церкві під час Святого Причастя, і нею набити стволи, або стріляти у скульптуру Ісуса Христа, чи у перший вийнятий після випічки хліб.<sup>150</sup> Інші браконьєри заковували зброю на краю дороги, по якій повинен був проїжджати віз із померлим, щоб її заворожити<sup>151</sup>. Тогочасні фахові мисливські видання писали про факти вдалого полювання з завороженими мисливськими рушницями. Зокрема, «Ловець» повідомляв, що Василь Вовчук з Гриняви кожного Великодня ходить з рушницею до церкви, і це допомогло йому відстріляти аж 30 ведмедів.<sup>152</sup>

Грунтовне етнографічне дослідження гуцульського мисливства і в тому числі мисливського зброярства провів Ярослав Зеленчук у дисертаційному дослідженні «Українознавчо-історична реконструкція етносоціальної системи Гуцульщини». Він опитав біля сорока найбільш досвідчених

---

<sup>150</sup> Matyas K. Rabsice dawnej puszczy Sandomierskiej: studium etnograficzne. – Lwów: drukarnia W.Łozińskiego, 1905. – S.2.

<sup>151</sup> Браконьєрська культура Галичини кінця XIX – початку XX ст. // «Проблеми правової реформи та розбудови громадянського суспільства»: Міжнародна науково-практична конференція. (м. Дніпропетровськ, 24-26 вересня 2015 року). – Дніпропетровськ: ГО «Українська асоціація правових досліджень», 2015. – С. 12-18.

<sup>152</sup> Łowiec. – 1880. – № 11. – S.167-169.

мисливців і рибалок Гуцульщини. Серед іншого ставив питання про зброю, зокрема: Яку зброю ви використовуєте? Які набої ви використовуєте? Яку із видів зброї ви вважаєте найкращою для полювання в гірських умовах, кого із відомих зброярів ви знаєте?

Так, мисливець Готич Іван Васильович, 1924 р. н. з присілка Багни с. Криворівня, відзначав, що є «дуже багато примівок до зброї, до польовання, але їх не можна передавати кому-небудь, так як таким способом людина передає свою душу сатані. Він вказував на випадок, який трапився у Космачі, де в одного чоловіка ведмідь убив корову і господар прийшов за допомогою до старого Юрія Пігачя. Він пішов у Космач на ведмедя і знав де він знаходиться. Ведмідь проти своєї волі йшов на Пігачя, який забив його із рушниць. Диявол гнав ведмедя на нього. Мельник із Бережниць – Василь Макіїв пішов до Пігачя позичити рушниць на полювання. Пігач його запитав, що він хоче вбити, драпіжну звір, чи їжну. Мельник сказав, що хоче вполювати щось їжне, а не драпіжне. Пігач дав йому рушницю і сказав, що ранком на сході сонця на тебе в лісі вийдуть троє козет і одного із них можеш убити. Ранком на нього вийшли дві кози і один цап. Він намірився стріляти у цапа, а йому показалося, що трирічний хлопчик тримає цапа за роги. Коли він відхилив рушницю від прицілу, то побачив, що немає ніякої дитини. При повторній спробі вбити цапа, йому знову показався хлопчик, що тримає цапа за роги.

Мельник повернувся із полювання без нічого і віддав рушницю Пігачеві.

Пігач знав, що щезник буде тримати цапка за роги, бо то був його слуга.

Сказав Мельникові, що треба було не боятись і стріляти у цапка.

Він також вказував, що для ворожіння, мисливці клали у порох 9 жілець із гадюк. Коли священник на Йордан святить воду, то треба украсти пісок із річки і тоді на твою зброю йде звір».<sup>153</sup>

На відміну від язичників, які з метою вдалого полювання використовували різноманітні методи ворожіння, християни латинського обряду мали у Галичині свого патрона – святого єпископа Губерта, який займався мисливством. Його свято відзначали 3 листопада<sup>154</sup>. Львівські мисливці з метою вшанування святого Губерта зібрали кошти і у костелі святої Єльжбети (Єлизавети) організували вівтар<sup>155, 156</sup>. (Додатки № 107, 108, 109)

Але, як з'ясувалось пізніше (1935 рік), мисливська громада Львова мала проблеми з парафіянами костелу. Предметом конфлікту стало не мисливство, а власне зброя у руках Святого Губерта, зображеного на вітражі. Згодом цей вітраж вони прикрили іконою Святої Діви Марії, так як у їхньому розумінні святий не може зображатись із зброєю в руках під час полювання. Це надзвичайно обурило мисливців, які за власні кошти побудували каплицю, а особливо те, що місцевий священник нічого не робив, бо не хотів вступати у конфлікт із парафіянами. На думку голови Галицького мисливського товариства, така ситуація склалась через те, що парафіяни

---

<sup>153</sup>Зеленчук Я. І. Українознавчо-історична реконструкція етносоціальної системи Гуцульщини [Текст] : дис. ... канд. істор. наук: 09.00.12 / Зеленчук Ярослав Іванович. — К. : [б. в.], 2008. — С. 222-228.

<sup>154</sup> Жития византийских святых. СПб.: Corvus, Terra Fantastica, РоссКо. 1995.с. 419.

<sup>155</sup> Poświęcenie kaplicy św. Huberta w kościele św. Elżbiety//Łowiec. – 1926. – № 7-8. – S. 101.

<sup>156</sup> Sander A. W dziesięć lat później / Alfred Sander //Łowiec. – 1936. – № 6. – S. 88.

походили з нижчих прошарків суспільства і були малоосвіченими. Було подано відповідне звернення від Галицького мисливського товариства архієпископу, який пообіцяв виправити непросту ситуацію на їхню користь.<sup>157</sup>

Історичні джерела свідчать про щорічні відправи перед вівтарем святого Губерта при організації мисливських з'їздів. Крім того, Малопольське мисливське товариство, яке діяло у Львові, розпочинало таким чином свою роботу. (Додаток № 110, 111, 112, 113)

Відомо, що культ Святого Губерта у Галичині вшановували не лише у Львівському костелі Святої Єлизавети, але й вірмени. Зокрема, у Львові у вірменській катедрі знаходився образ Святого Губерта. (Додаток № 114)

Про велику пошану до свого патрона свідчить той факт, що багато товариств долучали до своєї назви ім'я цього святого. У 1876 році у Львові засновано мисливське товариство ім. Святого Губерта,<sup>158</sup> у 1883 р. – у Жовкві<sup>159</sup>. Відомо, що товариство Святого Губерта існувало й у Станиславові, його офіс знаходився на вул. Каземирівській, 30<sup>160</sup> та у селі Ріпне (теперішній Рожнятівський район).<sup>161</sup> Всі ці товариства припинили свою діяльність у 1939 році у зв'язку з початком II Світової війни.

## **7. Видання книг зброярської тематики**

---

<sup>157</sup> Sprawozdanie z obrad XXIV Zjazdu członków Małopolskiego Towarzystwa Łowieckiego we Lwowie odbytego dnia 30 maja 1935 //Łowiec. – 1935. – № 10. – S. 112.

<sup>158</sup> Krogulski S. Szkic dziejów łowiectwa w Polsce / Seweryn Krogulski // Łowiec. – 1916. - № 7-8. – S.50-54.

<sup>159</sup> Kalendarz myśliwski i rybacki na rok 1888. – Lwów: Galicyjskie towarzystwo łowieckie, 1888. – S.122.

<sup>160</sup> Spis członków i delegatów Galicyjskiego towarzystwa łowieckiego wedle powiatów. – Lwów: polonia, 1914. – S. 56-57.

<sup>161</sup> Sprawozdanie łowieckie//Łowiec. – 1938. – № 11-12. – S. 114.



Знання про поводження із зброєю на полюванні можна було отримати з чисельних публікацій та спеціальних книжок. Так, у «Мисливському календарі на 1934 рік» для запрошених на полювання містились рекомендації щодо поведінки зі зброєю:

- особи, які не вміли поводитися зі зброєю, повинні були відмовитися від участі у полюванні, бо вони наражали інших учасників на небезпеку і викликали кепкування<sup>162</sup>;
- не доручати власну зброю прислузі, бо бречка, на якій їде прислуга, може зламатись, і полювання буде зіпсоване.<sup>163</sup>

Наприкінці XVII ст. вийшла книга «Господарство: верхове, стрілецьке та мисливське». У книзі давали поради щодо зберігання зброї, зокрема попереджали: не слід заходити з холодного двору до теплої хати з рушницею, так як у стволах виступить роса, що негативно впливає на стволи. Рекомендували рушницю на деякий термін залишати у холодних сінях. Слушними були поради, як на ринку підібрати порох до патронів. Загалом, найкращим вважали мисливця, який полюючи індивідуально, без допомоги прислуги, добуває найбільше дичини.

До книг, з яких отримували знання мисливці на початку XIX ст., належало двотомне видання Ігнатія Бобятинського «Наука мисливства». Перший том складався з дев'яти розділів, деякі з них були присвячені й мисливській зброї та боєприпасам. Охарактеризовано різні види пороху та рушниць, основи користування зброєю, правильного спорядження патронів, навиків влучних пострілів, правильного підбору, випередження при стрільбі

---

<sup>162</sup> Проців О.Р. Як організовували полювання для гостей у Галичині кінця XIX- початку XX ст./ Олег Проців / Всеукраїнський журнал «Лісовий вісник» (травень 2015 № 5/44) С. 12.

<sup>163</sup> Kalendarz myśliwski na 1934 rok. – Warszawa: Polski związek Stowarzyszeń łowieckich, 1934. – S. 1699-172.

по рухомих цілях та ін<sup>164</sup>. Про поводження із мисливською вогнепальною зброєю на полюванні йдеться у підручнику Я. Штольцмана «Мисливство: підручник для лісових та рільничих шкіл» (1918р.)<sup>165</sup>.

Через специфічність виразів, які застосовували мисливські зброярі, їхня термінологія знайшла своє відображення у мисливських тлумачних словниках. Зокрема, у мисливському польсько-німецькому та німецько-польському словнику князя Людвіка Недбала велику увагу приділяли визначенням, що стосувались старої мисливської зброї<sup>166</sup>. У міжвоєнний період мисливці також запланували випустити словник польської мисливської мови, в який увійшла термінологія, що стосувалася стрільцтва та вогнепальної мисливської зброї<sup>167</sup>.

## Висновки

Ефективність галузі мисливського господарства тісно пов'язана з іншими галузями суспільного виробництва. Одним з найважливіших напрямів було й залишається виробництво знарядь, які забезпечують ефективне та гуманне добування дичини. Тому актуальним на цей час залишається історичний досвід організації виробництва, торгівлі та ремонту

---

<sup>164</sup> Bobiatynski I. Nauka łowiectwa / Ignacy Bobiatynski: [we 2 tomach]. – Wilno : drukiem J. Zawadykiego, 1823. – T.I. – 245 s.

<sup>165</sup> Przewodnik myśliwca. – Leszno i Gniezno: Nakładem i drukiem E. Günthera, 1848. – S. 3-22.

<sup>166</sup> Niedbał X.L. Słownik polsko-niemiecki i niemiecko-polski najczęściej używanych wyrazów i zwrotów gwary myśliwskiej. – Poznań: Drukarnia katolicka B.Wieniewicza, ulica Podgórna 7. – 183 s.

<sup>167</sup> Hoppe S. W obronie naszego zaniedbanego języka myśliwego//Echa polskich łowisk wydane z okazji 30-lecia istnienia wielkopolskiego związku myśliwych: 1906-1936. – Poznań: Nakładem wielkopolskiego związku myśliwych, 1936. – s.31-33.

мисливської зброї Галичини кінця XIX – початку XX століття. В результаті опрацювання історичної фахової та публіцистичної літератури виявлено, що у Львові зброярським промислом займались Альфред Дзіковський, Болеслав Янковський, Стефан Пелецький, Амброзій Соболта, Тадеуш Святкевич, Валеріан Шадковський, Казимир Табачковський; у Перемишлянському повіті – Стефан Крисяк, Ян Крук, Йозеф Крисяк, Людвік Цесля, у Жешівському – Адольф Рутовський; у місті Тарнові – Кароль Біртус та Кароль Дудзінський; у Золочеві – Францішек Круковецький; у Рожнятові – Антоній Пальчинській. У міжвоєнний період проходить монополізація зброярської галузі. З цією метою у Львові створено зброярський завод. Виявлено, що зброярська гільдія була нечисельною і здебільшого, була зосереджена у місті Львові. У XIX ст. широкого розповсюдження на Гуцульщині набуло виготовлення зброї кустарним способом.

Найбільш відомою зброярською фірмою у Львові та й Галичині була фірма Альфреда Дзіковського, що спричинилась до розвитку мисливської галузі Галичини, і про що свідчать чисельні нагороди з виставок, відгуки у пресі тощо. З метою розширення торгівлі зброєю та набоями широко застосовували рекламу виробів як у фахових мисливських виданнях, так і суспільно-політичних та господарських календарях.

Історичний досвід організації мисливського зброярства Альфреда Дзіковського є цінним для сучасних його послідовників з огляду на застосування його форм та методів організації бізнесу, а саме: реклами виробів через участь в тогочасних спеціалізованих виставках, рекламу у засобах масової інформації, через особливості організації сімейного бізнесу, організаційне реформування, використання торгової марки після смерті засновника.

Встановлено, що з метою реклами мисливських зброярських підприємств та їхньої продукції широко використовували рекламу у фаховому мисливському виданні «Ловець», публіцистичних часописах «Газета народова», «Газета Львівська», «Газета спортивна», «Кур'єр

Львівський»; у щорічному «Мисливському та рибальському календарі», календарі «Галичанин», каталогах виставок, на яких у Галичині експонували мисливську зброю (1877 р. та 1894 р.), а також у промислово-торгових довідниках. Крім спеціалізованих зброярських магазинів, реалізацією мисливської зброї займались також приватні особи та мисливські товариства. З метою покращення вигляду рушниці надавали гравірувальні послуги. Для підтримки зброярської галузі органи державної влади видавали кредити під нижчі відсотки, ніж у комерційних банках.

Встановлено, що право виготовлення, торгівлі, носіння зброї під час полювання та право на його власність детально врегульовувала влада на рівні законних актів імператора Австрії, рішень Галицького сейму, під час правління Другої Речі Посполитої – наказами Міністерства внутрішніх справ, а під час окупації Галичини у Першій Світовій війні – окупаційною воєнною владою. Виявлено, що велике значення у правовому забезпеченні приділяли техніці безпеки при транспортуванні зброї та амуніції. При порушенні вимог чинного законодавства, яке врегульовувало обіг вогнепальної зброї у мирний та воєнний період, передбачалось суворе покарання. Встановлено, що великий вплив на правове регулювання обігу зброї мали політичні чинники, які в основному зосереджувались на праві володіння зброєю.

Встановлено, що мисливські товариства Львова лобіювали перед органами державної влади та її виробниками виготовлення якісної мисливської зброї. Це полягало у встановленні стандартів на зброю та набої, прийняття зручного у виконанні механізму державного регулювання при видачі дозволів на право купівлі та використання на полюванні вогнепальної мисливської зброї. З метою запобігання нещасним випадкам додатково були встановлені певні обмеження при використанні зброї на полюванні. Виявлено, що, у свою чергу, виробники мисливської вогнепальної зброї Львова об'єднувались у групи тиску (корпорації) з метою організованого відстоювання власних інтересів, які полягали у врегулюванні соціальних конфліктів між працівниками галузі та суспільством.

Встановлено, що у Галичині, а особливо на Гуцульщині, були широко розповсюджені язичницькі вірування у мисливській культурі. Одним з їхніх проявів було застосування окультних обрядів та звичаїв з метою надання мисливській вогнепальній зброї при її застосуванні на полюванні кращих характеристик, а саме: влучності та потужності пострілу. Західна (латинська) християнська догматика прихильно ставилась до мисливської професії, використовуючи для цього культ Святого Губерта, який займався мисливством. Виявлено, що керівництво католицької церкви у Львові прихильно ставилось як до культу Святого Губерта, так і до мисливців, тоді як пересічні прихожани були категорично проти, мотивуючи це тим, що вогнепальна мисливська зброя та християнство є несумісними.

## СПИСОК ВИКОРИСТАНИХ ДЖЕРЕЛ

- 1 Akt oskarżenia // Kurjer Lwowski – 1923. – № 1. – 1 stycznia. – S.4.
- 2 Alegaty do sprawozdań z czynności Wydziału krajowego za czas od 1 lipca 1874 do 31 stycznia 1875. Krajowego Królestwa Galicyi i Lodomeryi z Wielkim Księstwem Krakowskiem z roku 1875. –Lwów, 1875, – S. 24.
- 3 ARMA// Łowiec – 1922. – № 10. – S.11.
- 4 Bobiatynski I. Nauka łowiectwa / Ignacy Bobiatynski: [we 2 tomach]. – Wilno : drukiem J. Zawadykiego, 1823. – T.I. – 245 s.
- 5 Broń myśliwska. // Rocznik myśliwski na rok 1886. – Warszawa, 1886. –S.94.
- 6 Cennik broni i przyborów myśliwskich firmy „Lwowska spółdzielnia myśliwska”: katalog. – S.1, 7, 19, 25, 33.
- 7 Charewiczowa Ł. Muzeum historyczne miasta Lwowa / Łucja Charewiczowa. – Lwów: Nakładem gminy miasta Lwowa, 1936. – S. 49.
- 8 Das neue Jagdgesetz für Galizien und Großherzogtum Krakau: giltig vom 26.März 1898. – Złoczów: Nakładem i drukiem księgarni W.Zukerkandla, 1905. – S.105.
- 9 Do rusznikarzy. // Gazeta lwowska. – 1919. – № 13.– S.3.
- 10 Dodatek do ilustrowanego cennika detalicznego: S. Nakulski-Fabryka broni-Gniezno. – S. 1.
- 11 Drobiazgi myśliwski //Łowiec Polski. – 1908. – № 12. – S.190.
- 12 Dzerowicz W. Podręcznik prawny w sprawach lasowych, polowych, łowieckich i o rybołówstwie / Wiktor Dzerowicz. – Lwów : Gubrynowicz i Schmidt, 1898. – S.
- 13 Dział IV. Przemysł metalowy. Rusznikarstwo (broń myśliwska). // Skorowidz przemysłowo- handlowy Krolestwa Galicyi II wydanie. Lwów:1912. – S.458.
- 14 Dział urzędowy Komitetu Wykonawczego krajowej Wystawy rolniczej i przemysłowej r. 1877 we Lwowie. // Wystawa krajowa rolnicza i przemysłowa organ komitetu wystawy. – 1877. – № 24. – S.2.
- 15 Dziennik rozporządzeń c. i k. Zarządu wojskowego w Polsce. Część XII. - Wydana i rozesłana dnia 2. grudnia 1915. // Rozporządzenie Naczelnego

- Wodza armii z 29. listopada 1915, dotyczące pozwoleń na noszenie broni i amunicji. – S.100-103.
- 16 Dziennik urzędowy ministerstwa spraw wewnętrznych – 1921. – № 12. – S.382.
- 17 Encyklopedia zbiór wiadomości z wszystkich gałęzi wiedzy. – Lwów: Wydwo Macierzy polskiej, 1898. – T. I.: A-K. – S.133.
- 18 Fischer A. Zarys etnografii Polski Południowo-Wschodniej / Adam Fischer. – Lwów: Związek Polskich Towarzystw Naukowych we Lwowie, 1939. – S. 10-11.
- 19 Foto // Łowiec. – 1935. – № 6. – S.66.
- 20 Foto // Łowiec – 1926. – Wydanie jubileuszowe
- 21 Frederyk Hoppen: Hurtowy skład broni i amunicji. Katowice. – S.1.
- 22 Gospodarstwo, przemysł i handel.// Gazeta Narodowa. – 1867. – № 173.– S.3.
- 23 Gospodarz kalendarz – 1909.
- 24 Hoppe S. W obronie naszego zaniedbanego języka myśliwego//Echa polskich łowisk wydane z okazji 30-lecia istnienia wielkopolskiego związku myśliwych: 1906-1936. – Poznań: Nakładem wielkopolskiego związku myśliwych, 1936. – S. 31-33.
- 25 Ilustrowany kalendarz jubileuszowy „Przyjaciela zwierząt” (r.1880) na rok 1931 /pod red. T. Sas-Jaworskiego. – W-wa: T-wo opieki nad zwierzętami RZPlitej Polskiej, 1931. – S. 26-35.
- 26 Ilustrowany skorowidz stołecznego miasta Lwowa z okazji powszechnej wystawy krajowej roku 1894. – Lwów : druk. Fr. S. Reichman, 1894. – S. 80.
- 27 Jaruszewski Tadeusz Katalog jubileuszowy
- 28 Kalendarz myśliwski i rybacki na rok 1886. – : Galicyjskie towarzystwo łowieckie, 1886.
- 29 Kalendarz myśliwski i rybacki na rok 1888. – Lwów: Galicyjskie towarzystwo łowieckie, 1888. – S.122.
- 30 Kalendarz myśliwski i rybacki na rok 1885. – Lwów: Gal. Tow. Łowieckie, 1885. – S. 298, 303,304

- 31 Kalendarz myśliwski na 1934 rok. – Warszawa: Polski związek Stowarzyszeń łowieckich, 1934. – S. 1699-172.
- 32 Kalendarz myśliwski na 1939 rok. – Warszawa: Polski związek Stowarzyszeń łowieckich, 1939. – S. 119.
- 33 Kalendarz Salvatora Kraków Wydawnictwo księży Salwatorjanów, 1936. – S.46.
- 34 Kałuski W. Prawo Łowieckie Warszawa: Wydawnictwo związku pracowników administracji gminnej rz.p.,1928. – S. 1-81.
- 35 Kasperek J. R. Zbiór ustaw i rozporządzeń administracyjnych w Królestwie Galicyi i Lodomeryi z Wielkiem Księstwem Krakowskiem: Wydanie trzecie poprawne i pomnożone / J. R. Kasperek. – Lwów: T.2. – S.1050-1051.
- 36 Katalog powszechnej wystawy krajowej we Lwowie w 1894 roku . – Lwów: Drukarnie Pillera i spółki, 1894.
- 37 Kilka słów o stanie myśliwstwa w Galicji// Łowiec. – 1882. – № 9.
- 38 Klusownicy// Łowiec – 1897. – № 7. – S.108.
- 39 Korespondencye //Łowiec. – 1884. – № 5. – S. 82.
- 40 Korespondencye// Łowiec – 1894. – № 10. – S.157.
- 41 Krakowska Izba stowarzyszeń rekodzielniczych według stanu z 1. sierpnia 1912 r. Wiadomości statystyczne o stosunkach krajowych. – Lwów, 1912. – T. XXIV, zeszyt III. – S. 64.
- 42 Krogulski S. Międzynarodowy kongres myśliwski w Wiedniu //Łowiec . – 1910. – № 20. – S. 233-235.
- 43 Krogulski S. Międzynarodowy kongres myśliwski w Wiedniu //Łowiec . – 1910. – № 21. – S. 245-247.
- 44 Krogulski S. Pół wieku: Zarys działalności Małopolskiego towarzystwa łowieckiego 1876–1926 / Seweryn Krogulski. – Lwów: Małopolskie towarzystwo łowieckie, 1929. – S. 41-42, 50-54, 169.
- 45 Kronika policyjna. // Gazeta lwowska. – 1912. – № 44.– S.4.
- 46 L. G. Dziubiński.Korespondencye // Łowiec – 1902. – № 10. – S.117.
- 47 L. Stazenski Korespondencye // Łowiec – 1901. – № 2. – S.25.



- 48 Losowanie sędziów przysięgłych. // Gazeta lwowska. – 1909. – № 239.– S.4.
- 49 Łowiec. – 1880. – № 11. – S.167-169.
- 50 Lud słowiański 1 T. IV S.12. – S. 45.
- 51 Ludkiewicz J. Sprawozdanie delegatów / Jan Ludkiewicz //Łowiec. – 1905. – № 23. – S.273-274.
- 52 Lwowska Izba handlowa i przemysłowa// Gazeta lwowska. – 1890. – № 102.– S.5.
- 53 Maletz H. Przepisy o broni, amunicji i materiałach wybuchowych, łowieckie / H. Maletz. – 1933. – S.8-30.
- 54 Matyas K. Rabsice dawnej puszczy Sandomierskiej: studium etnograficzne. – Lwów: drukarnia W.Łozińskiego, 1905. – S.2.
- 55 Miecz turecki p XV. w. nie może wrócić do właściciela! // Kurjer Lwowski – 1935. – № 282. – 15 października. – S.3.
- 56 Mockus Z. Możliwości zastosowania humanitaryzmu w łowiectwie// Łowiec Polski – 1935. – № 15. – S.288.
- 57 Na walnem zgromadzeniu ślusarzy. Rusznikarzy // Słowo Polskie– 1905. – № 215. –9 maja. – S.5.
- 58 Nagrody // Łowiec – 1900. – № 13.
- 59 Napad bandycki w Berlinie // Gazeta lwowska. – 1911. – № 127.– S.3.
- 60 Nasza ankieta // Słowo Polskie– 1914. – № 487. – 30 października. – S.2.
- 61 Nieco ze statystyki Lwowa. // Gazeta lwowska. – 1886. – № 192.– S.4.
- 62 Niedbał X.L. Słownik polsko-niemiecki i niemiecko-polski najczęściej używanych wyrazów i zwrotów gwary myśliwskiej. – Poznań: Drukarnia katolicka B.Wieniewicza, ulica Podgórna 7. – 183 s.
- 63 Nowa ustawa łowiecka dla Galicyi i W. Ks. Krakowskiego. – Kraków: Wisła, 1898.
- 64 O fabrykacji, handlu i posiadaniu broni. // Zbiór ustaw administracyjnych w Królestwie Galicyi i Lodomeryi z Wielkiem Księstwem Krakowskiem obowiązujących do użytku organów c.k. władz rządowych i władz autonomicznych / zebrał, ułożył i wydał J.R. Kasperek. – Kraków: Drukarnia

uniwersytetu Jagiellońskiego, 1868. – T. II. – S.763-768.

- 65 O fabrykacyi, handlu i posiadaniu broni. // Zbiór ustaw administracyjnych w Królestwie Galicyi i Lodomeryi z Wielkiem Księstwem Krakowskiem obowiązujących do użytku organów c.k. władz rządowych i władz autonomicznych / zebrał, ułożył i wydał J.R. Kasperek. – Kraków: Drukarnia uniwersytetu Jagiellońskiego, 1868. – T. II. – S.763-768.
- 66 O ustawie łowieckiej. // Słowo Polskie– 1907. – № 62. – 6 lutego. – S.3.
- 67 Ogłoszenia // Gazeta lwowska. – 1883. – № 151.– S.10.
- 68 Ogłoszenia // Gazeta lwowska. – 1908. – № 261.– S.10.
- 69 Ogłoszenia // Gazeta lwowska. – 1910. – № 24.– S.14.
- 70 Ogłoszenia // Gazeta Narodowa. – 1863. – № 23.– S.4.
- 71 Ogłoszenia // Gazeta Narodowa. – 1871. – № 353.– S.4.
- 72 Ogłoszenia // Gazeta Narodowa. – 1903. – № 46.– S.4.
- 73 Ogłoszenia // Gazeta sportowa – 1901. – № 10. – S.87.
- 74 Ogłoszenia // Gospodarz kalendarz – 1906.– S.266.
- 75 Ogłoszenia // Kurjer Lwowski – 1884. – № 20. – 20 stycznia. – S.7.
- 76 Ogłoszenia // Łowiec – 1902. – № 1. – S.12.
- 78 Ogłoszenia // Łowiec – 1904. – № 3. – S.35.
- 79 Ogłoszenia // Łowiec – 1904. – № 5. – S.60.
- 80 Ogłoszenia // Łowiec – 1905. – № 24. – S.292.
- 81 Ogłoszenia // Łowiec – 1906. – № 24. – S.298.
- 82 Ogłoszenia // Łowiec – 1908. – № 1. – S.12.
- 83 Ogłoszenia // Łowiec – 1908. – № 19. – S.230.
- 84 Ogłoszenia // Łowiec – 1915. – № 1. – S.1.
- 85 Ogłoszenia // Łowiec – 1917. – № 7-8. – S.49.
- 86 Ogłoszenia // Łowiec – 1921. – № 3. – S.8.
- 87 Ogłoszenia // Łowiec – 1921. – № 3. –S.8.
- 88 Ogłoszenia // Łowiec – 1921. – № 7. – S.8.
- 89 Ogłoszenia // Łowiec – 1922. – № 1. – S.12.
- 90 Ogłoszenia // Łowiec – 1922. – № 10. – S.13.

- 91 Ogłoszenia // Łowiec – 1922. – № 11. – S.13.
- 92 Ogłoszenia // Łowiec – 1922. – № 7. – S.16.
- 93 Ogłoszenia // Łowiec – 1923. – № 1. – S.1, 16
- 94 Ogłoszenia // Łowiec – 1925. – № 10. – S.145, 169
- 95 Ogłoszenia // Łowiec – 1925. – № 12. – S.195.
- 96 Ogłoszenia // Łowiec – 1925. – № 8. – S.128.
- 97 Ogłoszenia // Łowiec – 1926. – № 1. – S.1,15.
- 98 Ogłoszenia // Łowiec – 1927. – № 8. – S.156.
- 99 Ogłoszenia // Łowiec – 1928. – № 14. –S.214.
- 100 Ogłoszenia // Łowiec – 1928. – № 17. – S.276.
- 101 Ogłoszenia // Łowiec – 1928. – № 23-24. –S.389.
- 102 Ogłoszenia // Łowiec – 1929. – № 9. –S.130.
- 103 Ogłoszenia // Łowiec – 1930. – № 5. – S.80.
- 104 Ogłoszenia // Łowiec – 1930. – № 9. – S.144.
- 105 Ogłoszenia // Łowiec – 1934. – № 10. – S.84.
- 106 Ogłoszenia // Łowiec – 1935. – № 3. – S.36.
- 107 Ogłoszenia // Łowiec – 1937. – № 11. – S.182.
- 108 Ogłoszenia // Łowiec. – 1938. – № 10. – S.77.
- 109 Ogłoszenia // Łowiec. – 1934. – № 2-3. – S.28.
- 110 Ogłoszenia // Łowiec. – 1936. – № 5. – S.65.
- 111 Ogłoszenia // Łowiec. – 1936. – № 5. – S.81.
- 112 Ogłoszenia // Łowiec. – 1938. – № 11-12.
- 113 Ogłoszenia // Słowo Polskie– 1908. – № 16. – 10 Stycznia. – S.11.
- 114 Ogłoszenia // Gazeta Narodowa. – 1867. – № 25. – 30 stycznia. – S.4.
- 115 Ogłoszenia // Haliczanin, kalendarz powszechny zastosowany do potrzeb wszystkich mieszkańców Galicji i ilustrowany rok pański 1891. – Lwów: 1891.
- 116 Ogłoszenia // Haliczanin, kalendarz powszechny zastosowany do potrzeb wszystkich mieszkańców Galicji i ilustrowany rok pański 1883. – Lwów:, 1883.

- 117 Ogłoszenia // Kurjer Lwowski – 1885. – № 3. – 3 stycznia. – S.8.
- 118 Ogłoszenia // Łowiec – 1878. – № 2. – S.32.
- 119 Ogłoszenia // Łowiec – 1879. – № 3. – S.48.
- 120 Ogłoszenia // Łowiec – 1880. – № 9. – S.144.
- 121 Ogłoszenia // Łowiec – 1881. – № 1. – S.16.
- 122 Ogłoszenia // Łowiec – 1883. – № 6. – S.100.
- 123 Ogłoszenia // Łowiec – 1883. – № 7. – S.116.
- 124 Ogłoszenia // Łowiec – 1884. – № 1. – S.20.
- 125 Ogłoszenia // Łowiec – 1884. – № 5. – S.84.
- 126 Ogłoszenia // Łowiec – 1884. – № 8. – S.136.
- 127 Ogłoszenia // Łowiec – 1885. – № 7. – S.120.
- 128 Ogłoszenia // Łowiec – 1887. – № 1. – S.28.
- 129 Ogłoszenia // Łowiec – 1889. – № 10. – S.160.
- 130 Ogłoszenia // Łowiec – 1889. – № 11. – S.176.
- 131 Ogłoszenia // Łowiec – 1889. – № 12. – S.192.
- 132 Ogłoszenia // Łowiec – 1890. – № 1. – S.16.
- 133 Ogłoszenia // Łowiec – 1890. – № 10. – S.160.
- 134 Ogłoszenia // Łowiec – 1890. – № 11. – S.176.
- 135 Ogłoszenia // Łowiec – 1894. – № 2. – S.32.
- 136 Ogłoszenia // Łowiec – 1895. – № 11. – S.176.
- 137 Ogłoszenia // Łowiec – 1895. – № 7. – S.112.
- 138 Ogłoszenia // Łowiec – 1899. – № 16. – S.192.
- 139 Ogłoszenia // Łowiec – 1900. – № 3. – S.48.
- 140 Ogłoszenia // Łowiec – 1901. – № 1. – S.12.
- 141 Ogłoszenia // Łowiec – 1902. – № 8. – S.96.
- 142 Ogłoszenia // Łowiec – 1907. – № 17. – S.212.
- 143 Ogłoszenia // Łowiec – 1922. – № 7. – S.13.
- 144 Ogłoszenia // Łowiec – 1931. – № 18. – S.274.
- 145 Ogłoszenia // Łowiec – 1881. – № 2. – S.32.
- 146 Ogłoszenia // Łowiec – 1880. – № 5. – S.4.

- 147 Ogłoszenia // Łowiec – 1924. – № 10. – S.160.
- 148 Ogłoszenia // Łowiec – 1928. – № 5. S. 66.
- 149 Ogłoszenia // Łowiec – 1895. – № 2. – S.32.
- 150 Ogłoszenia // Łowiec – 1928. – № 2. – S.32.
- 151 Ogłoszenia // Łowiec – 1914. – № 22-23. – S.240.
- 152 Ogłoszenia // Łowiec – 1901. – № 11. – S.132.
- 153 Ogłoszenia // Łowiec – 1901. – № 19. – S.260.
- 154 Ogłoszenia // Łowiec – 1901. – № 20. – S.284.
- 155 Ogłoszenia // Łowiec – 1902. – № 20. – S.246.
- 156 Ogłoszenia // Łowiec – 1903. – № 9. – S.110.
- 157 Ogłoszenia // Łowiec – 1906. – № 20. – S.250.
- 158 Ogłoszenia // Łowiec – 1912. – № 3. – S.36.
- 159 Ogłoszenia // Łowiec – 1914. – № 7. – S.84.
- 160 Ogłoszenia // Łowiec – 1927. – № 11. – S.189.
- 161 Ogłoszenia // Łowiec – 1927. – № 14. – S.189.
- 162 Ogłoszenia // Łowiec – 1933. – № 23. – S.276.
- 163 Ogłoszenia // Łowiec. – 1939. – № 3-4. – S.25.
- 164 Ogłoszenia // Łowiec. – 1939. – № 5-6. – S.2.
- 165 Ogłoszenia // Łowiec. – 1939. – № 7-8. – S.25.
- 166 Ogłoszenia // Łowiec. – 1939. – № 9-10. – S.24.
- 167 Ogłoszenia // Łowiec. – 1924. - № 5. – S.74.
- 168 Ogłoszenia // Przegląd – 1888. – № 53. – S.4.
- 169 Ogłoszenia // Życie – 1893. - № 2. – S. 4.
- 170 Ogłoszenia// Łowiec – 1896. – № 5. – S.80.
- 171 Okólnik do wszystkich Panów c.k. Starostów // Łowiec. - 1904. - № 18. – S. 209.
- 172 Organizacya ślusarzy. // Słowo Polskie– 1898. – № 146. – 21 czerwca. – S.3.
- 173 Ostatnie wiadomości.// Gazeta Narodowa. – 1863. – № 244.– S.3.
- 174 P. Edwarda Machana // Gazeta Narodowa. – 1896. – № 150.– S.2.
- 175 Patent cesarski o handlu obnośnym (domokrażnictwie). (z dnia 4 Września

- 1852 dz. u. p. N. 252). // Kasperek J. R. Zbiór ustaw i rozporządzeń administracyjnych w Królestwie Galicyi i Lodomeryi z Wielkim Księstwem Krakowskiem: [w 6 tomach] / J. R. Kasperek. – Lwów: Wyd-wo H. Altenberga, 1884. – T.II. – S.1385.
- 176 Pięćdziesięciolecie polskiego towarzystwa łowieckiego//Łowiec Polski. – 1939. – № 10. – S. 299-303.
- 177 Posiedzenie 1-36 // Stenograficzne sprawozdania z pierwszej sesyi dziewiątego peryodu Sejmu krajowego Królestwa Galicyi i Lodomeryi z Wielkim Księstwem Krakowskie z roku 1908 od 15.wrzesnia do 5 listopada 1908. - Lwów, 1908. – S.2052-2067.
- 178 Posiedzenie 24-39 // Stenograficzne sprawozdania z trzeciej sesyi ósmego peryodu Sejmu krajowego Królestwa Galicyi i Lodomeryi z Wielkim Księstwem Krakowskie z roku 1907 od 16.wrzesnia do 12. października 1907. - Lwów, 1907. – S. 1699.
- 179 Poświęcenie sztandaru // Gazeta lwowska. – 1887. – № 61.– S.3.
- 180 Poświęcenie kaplicy św. Huberta w kościele św. Elżbiety // Łowiec. – 1903. – № 7-8. – S. 99-101.
- 181 Pożyczki bezprocentowe dla rękodzielników. // Alegaty do sprawozdań stenograficznych drugiej sesyi ósmego periodu Sejmu Krajowego Królestwa Galicyi i Lodomeryi z Wielkim Księstwem Krakowskiem z roku 1910 przytem index tych alegatów od 713 do 875. – Lwów, 1910, – S.3341.
- 182 Pożyczki bezprocentowe dla rękodzielników. // Alegaty do sprawozdań stenograficznych drugiej sesyi ósmego periodu Sejmu Krajowego Królestwa Galicyi i Lodomeryi z Wielkim Księstwem Krakowskiem z roku 1904 przytem index tych alegatów od 1 do 337. – Lwów, 1904, – S.2152.
- 183 Pożyczki bezprocentowe dla rękodzielników. // Alegaty do sprawozdań stenograficznych drugiej sesyi ósmego periodu Sejmu Krajowego Królestwa Galicyi i Lodomeryi z Wielkim Księstwem Krakowskiem z roku 1905 przytem index tych alegatów od 338 do 675. – Lwów, 1905, – S.1825.
- 184 Proces Siczyńskiego // Słowo Polskie– 1908. – № 289. – 25 czerwca . – S.11.

- 184 Proces Siczynskiego // Słowo Polskie– 1908. – № 302. – 1 lipca. – S.2.
- 185 Projekt do ustawy o niektórych zmianach w opłacie stemplowych i innych należności.// Gazeta Narodowa. – 1881. – № 61.– S.2.
- 186 Protokoł narady wstępnej // Łowiec. – 1883. – № 8. – S. 120-125.
- 187 Przewodnik adresowy.// Ilustrowany kalendarz Słowa Polskiego. – Lwów: 1901. – S. 186.
- 188 Przewodnik łowiecki członków towarzystwa myśliw. imienia św. Huberta we Lwowie. – Lwów, 1884. – S. 55.
- 189 Przewodnik myśliwca. – Leszno i Gniezno: Nakładem i drukiem E. Günthera, 1848. – S. 3-22.
- 190 Reuman M. Gospodarstwo łowieckie z historią starożytną łowiectwa polskiego. – Warszawa: Drukarnia Orgelbranda, 1845. S. 635.
- 191 Rewizya // Gazeta Narodowa. – 1900. – № 314.– S.2.
- 192 Rozdział XIII. przewodnik adresowy po Lwowie// Kalendarz Słowa Polskiego. – Lwów: 1913. – S. 316.
- 193 Rozdział XIV. wyciąg z przepisów i taryf kolejowych. // Ilustrowany kalendarz Słowa Polskiego. – Lwów: 1906. – S. 220.
- 194 Rozporządzenie Ministerstwa handlu z dnia 17. grudnia 1900, tyjące się zmian w podziale klas patentowych. // Dziennik ustaw państwa dla królestw i krajów w radzie państwa reprezentowanych. – Wiedeń, 1900. – S.558.
- 195 Rozporządzenie Ministerstwa obrony krajowej itd. z dnia 27. lipca 1895. Wykaz przepisanych sprzętów . Urządzenie pomieszczeń dla generałów, oficerów sztabowych i wyższych, kadetów marynarki, tudzież dla urzędników wojskowych odpowiednich klas stopnia służbowego i dla wszelkich innych osób do wojsk a należących, płace miesięczną pobierających (według wykazu A II ustawy kwaterunkowej). // Dziennik ustaw państwa dla królestw i krajów w radzie państwa reprezentowanych. – Wiedeń, 1895. – S.511.
- 196 Rożyński F., Schechtel E. Ekonomiczne znaczenie łowiectwa dla naszego kraju. – Warszawa:Nakładem polskiego towarzystwa łowieckiego, 1921. – S. 11-17.

- 197 „Rekojmia Szllera” i kodeks karny .// Gazeta Narodowa. – 1863. – № 247.– S.3.
- 198 Sander A. W dziesięć lat później / Alfred Sander //Łowiec. – 1936. – № 6. – S. 88.
- 199 Skradzione karabiny. // Gazeta lwowska. – 1899. – № 136.– S.3.
- 200 Słownik geograficzny Królestwa Polskiego i innych krajów słowiańskich / pod red. F. Sulimirskiego, B. Chlebowskiego, W. Walewskiego. – Warszawa: Wiek, 1884. – S. 510.
- 201 Solenne nabożeństwo // Gazeta Narodowa. – 1887. – № 62.– S.2.
- 202 Spis członków i delegatów Galicyjskiego towarzystwa łowieckiego wedle powiatów. – Lwów: polonia, 1914. – S. 56-57.
- 203 Sprawa Kazimierza Rozwadowskiego. // Słowo Polskie– 1898. – № 190. – 11 sierpnia. – S.1.
- 204 Sprawozdanie łowieckie//Łowiec. – 1938. – № 11-12. – S. 114.
- 205 Sprawozdanie Lwowskiej Spółdzielni Myśliwskiej za rok 1927. // Łowiec – 1928. – № 5. – S.79.
- 206 Sprawozdanie stenograficzne z Walnego zgromadzenia galic. Towarzystwa łowieckiego z dnia 14. października 1882//Łowiec. – 1882. – № 11. – Dodatek nadzwyczajny do N 11
- 207 Sprawozdanie z obrad XVIII. Zjazdu łowieckiego // Łowiec. – 1913. - №12. – S.134-135.
- 208 Sprawozdanie z obrad XXIV Zjazdu członków Małopolskiego Towarzystwa Łowieckiego we Lwowie odbytego dnia 30 maja 1935 //Łowiec. – 1935. – № 10. – S. 112.
- 209 Sprawy galic. towarzystwa łowieckiego //Łowiec. – 1882. – № 11. – s.161.
- 210 Sprawy Towarzystwa// Łowiec – 1923. – № 1. – S.1.
- 211 Stanisławowski dziennik wojewódzki. – 1929. – № 2. – S. 50.
- 212 Stanisławowski dziennik wojewódzki. – 1936. – № 5. – S. 53.
- 213 Statut polskiego związku broni malokalibrowej Warszawa, 1929
- 214 Statut regulamin i karta prawa polowania towarzystwa łowieckiego w



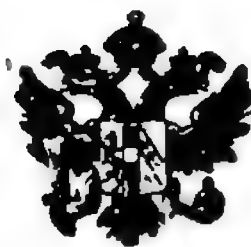
Śniatynie. – Śniatyn, 1921. – S 3-5.

- 215 Stolcman J. Jak Unikać wypadków z bronią. – W-wa: Centralny związek polskich stowarzyszeń łowieckich. – S. 1.
- 216 Strzelanie do celu. // Gazeta Narodowa. – 1891. – № 148.– S.2.
- 217 Szanowni Bracia Włościanie! // Związek chłopski. – 1894. – № 1. – S.1.
- 218 Szkoły uzupełniające we Lwowie // Gazeta Narodowa. – 1891. – № 158.– S.2.
- 219 Tajemnicze morderstwo. // Słowo Polskie– 1907. – № 583. – 26 grudnia . – S.7.
- 220 Towarzystwo myśliwych im. Św. Huberta we Lwowie. Sprawozdanie z czynności Towarzystwa w pierwszym roku swego istnienia //Łowiec. – 1880. – № 12. – S. 184-185.
- 221 Uгода pryncypałów i towarzyszy ślusarskich. // Słowo Polskie – 1905. – № 320. – 12 lipca. – S.5.
- 222 Ustawa lasowa. Patent z dnia 3 Grudnia 1852 dz. ust. państ. N. 250 // Kasperek J. R. Zbiór ustaw i rozporządzeń administracyjnych w Królestwie Galicyi i Lodomeryi z Wielkiem Księstwem Krakowskiem: [w 6 tomach] / J. R. Kasperek. – Lwów: Wyd-wo H. Altenberga, 1884. – T.II. – S.1051.
- 223 Ustawa łowiecka obowiązująca w b.zaborze Pruskim. – Poznań:Czcionkami drukarni « Dziennika Poznańskiego», 1921.
- 224 Ustawa przemysłowa. Z dnia 29 Grudnia 1859 (dz. ust. państ. N. 227). Kasperek J. R. Zbiór ustaw i rozporządzeń administracyjnych w Królestwie Galicyi i Lodomeryi z Wielkiem Księstwem Krakowskiem: Wydanie trzecie poprawne i pomnożone / J. R. Kasperek. – Lwów: 1884. – T.2. – S.1243.
- 225 Ustawa z dnia 24 maja 1883, o. c. k. obronie krajowej królestw i krajów w Radzie państwa reprezentowanych, dopełniajiiwa postanowień ustawy o służbie wojskowej. // Dziennik ustaw państwa dla królestw i krajów w radzie państwa reprezentowanych. – Wiedeń, 1883. – S.274.
- 226 Ustawa z dnia I lipca 1872, którą; zmienia się, kilka paragrafów ustawy o obronie krajowej z dnia 13 maja 1869 (Dz. ust.pań. Nr. 68) dla królestw i krajów w radzie państwa reprezentowanych. // Dziennik ustaw państwa dla

- królestw i krajów w radzie państwa reprezentowanych. – Wiedeń, 1887. – S.303.
- 227 W złodziejskie czyny // Słowo Polskie– 1907. – № 499. – 26 października. – S.4.
- 228 Wacek R. Łowiectwo w Małopolsce // Łowiectwo Polskie. – 1921. – № 3. – S. 37.
- 229 Walne zgromadzenie // Gazeta lwowska. – 1887. – № 40.– S.3.
- 230 Walne zgromadzenie // Gazeta lwowska. – 1888. – № 45.– S.4.
- 231 Walne zgromadzenie // Gazeta lwowska. – 1895. – № 61.– S.3.
- 234 Walne zgromadzenie // Gazeta Narodowa. – 1887. – № 41.– S.3.
- 235 Walne zgromadzenie // Gazeta Narodowa. – 1888. – № 42.– S.2.
- 236 Warszawska spółka myśliwska. Fabryka amunicji i śrutu: Katalog. – W-wa: WFA, 1935. – S. 2-5.
- 237 Wiadomości krajowe//Łowiec Polski – 1928. – № 41. – S.697.
- 238 Władysław hr. Baworowski. // Łowiec – 1880. – № 4. – S.59.
- 239 Włodzimierz hr. Dzieduszycki Kronika. // Łowiec – 1914. – № 1. – S.13.
- 240 Wykaz przedsiębiorstw przemysłowych w Galicyi z koncem roku 1866. ułożony na podstawie sprawozdań, przez galicyjskie Izby handlowe wypracowanych.// Dodatek tygodniowy do Gazety Lwowskiej. – 1868. – № 33 – S. 174.
- 241 Wykaz przedsiębiorstw przemysłowych według stanu z r. 1890 // Rocznik statystyki Galicyi: rok IV. 1892-1893. – Lwów: I. związkowa drukarnia, 1893. – S. 266.
- 242 Wykaz stowarzyszeń przemysłowych w okręgu lwowskiego Instruktoratu stow. przem. // Skorowidz przemysłowo-handlowy Królestwa Galicyi II wydanie. Lwów:1912. – S.121.
- 243 Wymiar kar//Przegląd myśliwski i łowiectwo polskie. – 1924. – № 6. – S.15.
- 244 Wystawa krajowa. Kraków dnia 19. września. // Gazeta Narodowa. – 1887. – № 215.– S.1-2.
- 245 Wystawa krajowa w Krakowie. // Gazeta lwowska. – 1887. – № 211.– S.5.

- 246 Wystawa w Przemysłu. // Gazeta lwowska. – 1882. – № 207.– S.3.
- 247 Z Izby handlowej. // Kurjer Lwowski – 1884. – № 13. – 13 stycznia. – S.2-3.
- 248 Z Izby sądowej. // Gazeta lwowska. – 1899. – № 110.– S.3.
- 249 Z Izby sądowej. // Gazeta lwowska. – 1909. – № 74.– S.3.
- 250 Z Sejmu//Sylwan. – 1884. – № 10. – s.366.
- 251 Zakład ubezpieczeń robotników od wypadków // Słowo Polskie– 1907. – № 451. – 28 września. – S.3.
- 252 Zamach samobójczy. // Gazeta lwowska. – 1913. – № 68.– S.4-5.
- 253 Ze sprawozdań delegatów powiatowych//Łowiec Polski – 1935. – № 21. – s.414.
- 254 Zgromadzenie nadzwyczajne // Gazeta lwowska. – 1898. – № 10.– S.3.
- 255 Zgromadzenie robotników. // Gazeta Narodowa. – 1889. – № 126.– S.2.
- 256 Zgromadzenie ślusarzy. // Słowo Polskie– 1898. – № 14. – 18 stycznia. – S.2.
- 257 Zmarli // Gazeta lwowska. – 1910. – № 247.– S.3.
- 258 Żurowski Teofil. Korespondencye // Łowiec – 1894. – № 9. – S.142.
- 259 Zwyczajne półroczne walne zgromadzenie // Gazeta Narodowa. – 1887. – № 188.– S.2.
- 260 Браконьєрська культура Галичини кінця XIX – початку XX ст. // «Проблеми правової реформи та розбудови громадянського суспільства»: Міжнародна науково-практична конференція. (м. Дніпропетровськ, 24-26 вересня 2015 року). – Дніпропетровськ: ГО «Українська асоціація правових досліджень», 2015. – С. 12-18.
- 261 Витвицький С. Історичний нарис про гуцулів: Переклад з польської, передмова і примітки М. Васильчука. – Коломия: Світ, 1993. – С. 64.
- 262 Гнатюк В. М. Вибрані статті про народну творчість. Упорядкування, вступна стаття та примітки М. Т. Яценка. К.: Наукова думка, 1966. – С. 44.
- 263 Жития византийских святых. СПб.: Corvus, Terra Fantastica, РоссКо. 1995.с. 419.
- 264 Зеленчук Я. І. Українознавчо-історична реконструкція етносоціальної

- системи Гуцульщини [Текст] : дис. ... канд. істор. наук: 09.00.12 / Зеленчук Ярослав Іванович. — К. : [б. в.], 2008. — С. 166.
- 266 Мисливський павільйон – Режим доступу: [lvivcenter.org/uk/uid/picture/?pictureid=2535](http://lvivcenter.org/uk/uid/picture/?pictureid=2535)
- 267 Моршин-карпатська перлина про курорт Моршин на Прикарпатті – Режим доступу: [marushchaksadyba.io.ua/s1683598/morshin-karpatska\\_perlina](http://marushchaksadyba.io.ua/s1683598/morshin-karpatska_perlina)
- 268 Опис України / Гійом Левассер де Боплан. Українські козаки та їхні останні гетьмани. Богдан Хмельницький / П.Меріме/ Пер. з фр., приміт. та передм. Я.І.Кравця. – Львів: Каменяр, 1990.– С. 29.
- 269 Програма до збирання відомостей // Етнографічний збірник НТШ: Т. 1-41. – Львів: НТШ, 1895-1928. – Т. 1. [під ред. М. Грушевського]. – Львів, 1895. – С. 185.
- 270 Проців О.Р. Мисливські традиції Галичини //Полювання та риболовля. – 2013. – №2(136) лютий. – С. 5.
- 271 Проців О.Р. Як організовували полювання для гостей у Галичині кінця ХІХ- початку ХХ ст./ Олег Проців / Всеукраїнський журнал «Лісовий вісник» (травень 2015 № 5/44) С. 12.
- 272 Швагуляк-Шостак О. Курорт Боніфація. – Контракти. – 2008. – №25 (червень). – Режим доступу: [archive.kontrakty.ua/gc/2008/25/18-zayavi.html?lang=ua](http://archive.kontrakty.ua/gc/2008/25/18-zayavi.html?lang=ua)
- 273 Шухевич В. О. Гуцульщина. Перша і друга частини. Друге видання. – Верховина: Журнал „Гуцульщина”, 1997. – С. 235, 257,259
- 274 Янишин Б. Політичне товариство «Народна Рада» організаційні заходи та політична програма (1885-1888pp.) [електронний ресурс]. – Режим доступу: [www.history.org.ua/XIX/6/16.pdf](http://www.history.org.ua/XIX/6/16.pdf)



## **Karta na broń.**

**W imieniu Jego C. K. Apostolskiej Mości.**

**Władza powiatowa**

**udziela niniejszém**

**samieszkałemu w**

**pozwolenie noszenia broni**

**na przeciąg czasu**

**Data**

**Podpis Naczelnika powiatu.**

У дозволі на зброю було вказано, що староста повіту діяв від імені його імператорської високоності. У бланку дозволу на зброю містились такі дані: назва повіту, ім'я та прізвище особи, що отримала дозвіл, її місце проживання, термін дії дозволу, підпис керівника повіту<sup>168</sup>.

---

<sup>168</sup> O fabrykacyi, handlu i posiadaniu broni. // Zbiór ustaw administracyjnych w Królestwie Galicyi i Lodomeryi z Wielkiem Księstwem Krakowskiem obowiązujących do użytku organów c.k. władz rządowych i władz autonomicznych / zebrał, ułożył i wydał J.R. Kasperek. – Kraków: Drukarnia uniwersytetu Jagiellońskiego, 1868. – T. II. – S.763-768.



Титульна сторінка дозволу на зброю, який видавали у 30-тих роках XIX ст. у Другій Речі Посполитій.

44042/134

Nr. 891



# KARTA NA BRON

W IMIENIU RZECZYPOSPOLITEJ POLSKIEJ.

Starostwo w *Nowym Sączu*  
udziela *Harasymowi Gromosiakowi*  
mieszkającemu w *Strynicy wieś*  
pozwolenie noszenia broni, a to: *jednej dubeltówki i sztucera*

przez *...* / *...* lat

**Rysopis uprawnionego.**

Rok urodzenia	<i>1873</i>	Ze Starostwa.
Religia	<i>gr. kat</i>	
Wzrost	<i>średni</i>	<i>Nowym Sączu</i> dnia <i>10/XII</i> 1924
Twarz	<i>powągła</i>	
Włosy	<i>ciemno blond</i>	Starosta.
Oczy	<i>niebieskie</i>	
Usta	<i>proporcjonalne</i>	<i>m</i>
Nos		
Szczególne znamiona	<i>...</i>	

Własnoręczny podpis  
*Harasym Gromosiak*

*...*

Дозвіл на зброю, який видавали у Другій Речі Посполитій



W z o r y.

103

**Wzór I. (Do Art. VII.)**

(Na brązowym papierze sztywnym. Długość 15 cmt.:  
szerokość 11<sup>1</sup>/<sub>2</sub> cmt.)

(Na przedniej stronie).

Powiat polityczny . . . . . L. . . . .

**Certyfikat myśliwski**

upoważniający do tępienia dzików lub innej szkodliwej  
zwierzyny, i z broni palnej.

Ważny tylko na czas od . . . . . do . . . . .

Imię i nazwisko posiadacza . . . . .

Zatrndnienie . . . . .

Wiek . . . . .

Zamieszkanie . . . . .

Certyfikat ten ważny jest jedynie w obrębie . . . . .

Własnoręczny podpis posiadacza:

. . . . .

. . . . ., dnia . . . . .

U. k. Starostwo:

Magistrat :

(L. S.)




Бланк сертифікату на право добування кабанів та інших шкідників з вогнепальної зброї<sup>169</sup>.

(Додаток № 5)

Część XII. 44. Rozporządzenie Naczelnego Wodza armii z 29. listopada 1915. 90

Nr



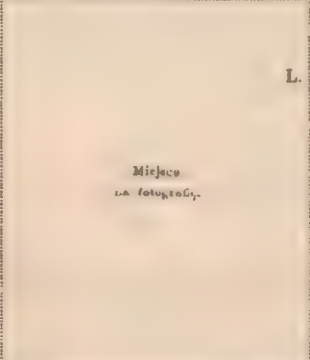
W imieniu Jego Ces. i Król. Wysokości  
c. i k.  
Naczelnego Wodza armii.

**Karta na broń.**

Nazwisko: \_\_\_\_\_  
zatrudnienie: \_\_\_\_\_  
religia: \_\_\_\_\_ wiek: \_\_\_\_\_  
miejsce zamieszkania: \_\_\_\_\_  
uprawniony jest do noszenia następujących gatunków broni i amunicji: \_\_\_\_\_

na czas: \_\_\_\_\_  
na obszar: \_\_\_\_\_

Kto nosi broń, winien mieć kartę na broń zawsze przy sobie i wykazać się nią na żądanie władzy  
(§ 5 rozp. Naczelnego Wodza armii z 29. listopada 1915, Nr. 41 Ds. rozp.).



Miejsce  
na fotografię.

L. S.  
C. i k. Komenda obwodowa w \_\_\_\_\_  
dnia \_\_\_\_\_ 19\_\_\_\_  
C. i k. Komendant obwodu.

Potwierdza się, że właściciel karty na broń jest rzeczywiście tą osobą, której przedstawia fotografię i że fotografię podpisał własnoręcznie wobec komendy wystawiającej.  
dnia \_\_\_\_\_ 19\_\_\_\_

Бланк посвідчення на зброю відповідно до Розпорядження командуючого армією, головного коменданта польової армії, архикнязя Фридрика «Про видачу дозволів на носіння зброї» від 29.11.1915 року.<sup>170</sup>

<sup>169</sup> Das neue Jagdgesetz für Galizien und Großherzogtum Krakau: giltig vom 26.März 1898. – Złoczów: Nakładem i drukiem księgarni W.Zukerkandla, 1905. – S.105.

---

<sup>170</sup> Dziennik rozporządzeń c. i k. Zarządu wojskowego w Polsce. Część XII. - Wydana i rozesłana dnia 2. grudnia 1915. // Rozporządzenie Naczelnego Wodza armii z 29. listopada 1915, dotyczące pozwoleń na noszenie broni i amunicji. – S.100-103.

Крамінський  
Повітовий Староста  
УКРАЇНСЬКОЇ ДЕРЖАВИ  
1918 р. ч. 2622...  
м. Кременінь на Волині.

Посвідчення  
на право ношення роі Ч. 21.

Цим посвідчую, що власник цимешкалиці  
міста Кременя Волинської  
губернії

Den 27. Juni 1918.  
Waffenschein  
Nr. 21

Der Privatier  
Herrn Friedrich  
Koch  
wohnhaft in Kremen  
hat die Erlaubnis, ein  
„Jahreskarte, 1918“  
zu tragen.

Deutscher Ortskommandant.

Garantierung.

MOBILÉ STAPPEN-KOMMANDANTUR  
Nr. 102



Wsól Nr. 1.

(Godo) Państwa).

Str. 1

Str. 2

4 cm.

RZECZPOSPOLITA POLSKA.

(Fotografija)

Województwo

Powiat

Rysopis:

# POZWOLENIE NA BRONĀ

na rok 19

Nr.

Wzrost \_\_\_\_\_

Oczy . . .

Usta \_\_\_\_\_

Nos \_\_\_\_\_

Włosy — — — — —

## Znaki szczególne

Własnoręczny podpis

Sir, 3

Str. 4

Sprzedano.

Na zasadzie Rozporządzenia Wykonawczego Min. Spr. Wewn. z dnia 21 maja 1920 r. (Dz. U. R. P. Nr. 43 z 1920 roku, poz. 266) do dekretu o nabywaniu i posiadaniu broni i amunicji, udziela się:

P. \_\_\_\_\_  
zawód \_\_\_\_\_  
zamieszkałemu \_\_\_\_\_

pozwolenia na posiadanie i noszenie

dubeltówki

sztuceru

rewolweru (pistoletu)

Oplata w wysokości mk. \_\_\_\_\_ wniesiona  
do Kasy \_\_\_\_\_ w \_\_\_\_\_  
za kwitem Nr. \_\_\_\_\_ z d. \_\_\_\_\_  
19 \_\_\_\_ r.

- d. \_\_\_\_\_ 19\_\_\_\_. r.

Starosta (Komisarz Rządu)

Prochu funtów	Śrutu	Nabój sztuk	Data	Podpis i pieczęć właściciela sklepu

— 4 —

# Bonifacy Stiller

we LWOWIE ulica Halicka l. 294 ,  
ma zaszczyt polecić swój  
**n a j w i ę k s z y s k ł a d**  
**B R O N I**

osobiście zakupiony od najslawniejszych rusznikarzy angielskich, francuskich belgijskich, niemieckich i czeskich po następujących cenach.

Ferlachowki pojedynki . . . . .	od 9 do 10 zlr.
dtto. dubeltówki . . . . .	" 15 " 16 "
Damas imitowany belgijski . . . . .	" 18 " 25 "
Ruban prawdziwy (band damas) . . . . .	" 30 " 35 "
Ruban d'arier (stahlband) . . . . .	" 40 " 48 "
Laminett (rosen et stahlband) . . . . .	" 40 " 60 "
dtto. Bernard (hufnagel) . . . . .	" 65 " 220 "
System Lefaucheur . . . . .	" 80 " 140 "

### Revolwery.

z najnowszym systemem, najslawniejszych fabrykantów E. Lefauchaus, Devisme, Adam, Sam, Cow Mariette i Flobert po 35, 45, 48, 50, 60 do 100 zlr.; *pistolety tarczowe* w szkatułach po dtał, z wszelkim przyrządzeniem od 80 do 150 zlr.; *pistolety salonowe* Flobert po 15, 25, 30 zlr., nareszcie *krucice* jedno, dwu, cztero i sześćo-rurkowe w rozmaitych cenach, oraz wszelkie potrzeby do polowania.

Wyż wymienioną broń sprzedaje pod największą gwarancją; w miejsce daje do wypróbowania, na prowincję zaś posyła na wymowę, gdyby się nie podobała, to natychmiast inną broń wysyła — przyjmuje także w zamian broń używaną. (1—24)\*

Оголошення Боніфация Штіллера (Bonifacy Stiller) про реалізацію різних систем з найбільшого складу зброї (Львів, вул. Галицька, 294)<sup>172</sup>.

<sup>171</sup> Dziennik urzędowy ministerstwa spraw wewnętrznych — 1921. — № 12. — S.382.

<sup>172</sup> Ogłoszenia // Gazeta Narodowa. — 1863. — № 23.— S.4.







Оголошення про закриття магазину Боніфация Штіллера та повний розпродаж різних видів мисливської зброї за цінами нижчими від цін виробника.<sup>173</sup>



Оголошення про закриття магазину Боніфация Штіллера та повний розпродаж різних видів мисливської зброї за цінами нижчими від цін виробника.<sup>174</sup>

<sup>173</sup> Ogłoszenia // Gazeta Narodowa. — 1867. — № 25. — 30 stycznia. — S.4.

PIERWSZY JEDYNY NA CAŁĄ GALICYĘ  
**MAGAZYN BRONI**  
I PRZYBORÓW MYSLIWSKICH  
założony w r. 1852.  
**FRANCISZKA EHRLICHA**  
we Lwowie, Rynek I. 22.

Poleca na sezon polowań wypróbowaną pod gwarancją  
**BRON MYŚLIWSKĄ**

Pojedynki kapslowe ze śrubą patentową od złr. 6·50, 7·50, 10.  
Dubeltówki kapslowe od złr. 11, 14, 18, 25, 35.

„ Lefauchaux od złr. 23, 30, 40, 50 70, do 120.

„ Lancaster od złr. 35, 40, 45. z kurkami odskakującymi, z angielskiem zamknięciem do spuszczenia luf od złr. 55, 60, 70 do 150.

„ Lancaster z trzema lufami (Drillingi), dwie lufy na śrót, trzecia na kulę (Express), od złr. 150, 200 do 300.

„ Iglicówki Teschnera (Colath) i Dreysego od złr. 120.

Sztucce na kulę systemu Martini. Werndl, Snider, od złr. 30.

„ salonowe (Floberta) 7—9 mm. od złr. 12, 16, 20.

Pistolety salonowe od złr. 6·50, 10 i 18.

**REWOLWERY**

6 i 10 strzałowe 5, 7, 9, 12 mm.

Lefauchaux od złr. 4·50 do 25, Lancaster od złr. 6·50 do 30.

Bulldog, Constabulary, Serdel, Spirlot, Gatland, Warnand, do łamania i samoistnego wyrzucania łusek od złr. 20 do 35.

**PATRONY**

kaliber 8, 10, 12, 14, 16, 18, 20, 24, do strzelb Lefauchaux od złr. 1·35, 1·80, 2·00 za setkę, Lancaster od złr. 1·70, 2·30, 2·50, angielskie od 3·80, iglicowe Teschnera i Dreysego po cenach fabrycznych.

<sup>174</sup> Ogłoszenia // Łowiec — 1878. — № 2. — S.32.



Реклама магазину мисливської зброї та мисливських знарядь Францішка Ерліха у місті Львові (пл. Ринок 22.). Магазин пропонує різну мисливську зброю, револьвери та патрони (1852 р.)<sup>175</sup>.

(Додаток № 12)

(Medal zasługi na Wystawie Krajowej 1877.)

**Rusznikarz**

**K. TABACZKOWSKI**

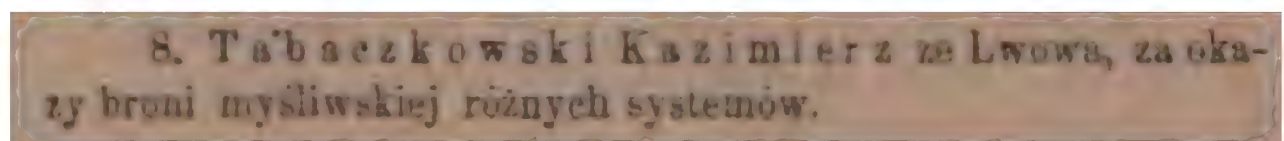
**we Lwowie**

Ulica słowa Nr. 2

Przyjmuje zamówienia na broń odtylcową  
wszystkich dotychczasowych systemów, zwracając  
głównie uwagę na  
**system Teschnera z kurkami odskakującymi**  
Reparacye uskutecznia się jak najspieszniej.  
**Polecam przytem mojego wyrobu pistolety miniaturowe  
odtylcowe.**

Майстер-зброяр К. Табачковський приймає замовлення на виготовлення та ремонт зброї за адресою: Львів, вул. Митна, 2. Роботи майстра відзначені на Крайовій виставці у 1877 році<sup>176</sup>.

(Додаток № 13)



<sup>175</sup> Ogłoszenia // Łowiec – 1883. – № 6. – S.100.

<sup>176</sup> Ogłoszenia // Łowiec – 1879. – № 3. – S.48.



**BRON**  
wszelkich systemów jak najdokładniej wypróbowana.

**KULE** zwykłe i eksplodujące.

**PAŃCZON**  
groźne i nabite.

**A. W. Molnar**  
RUSZNIKARZ  
we Lwowie, ulica Kręta  
obok hotelu Żorin.

Reperacye skutecznie odwrotną pocztą.



Оголошення зброярської фірми А. В. Мольнара про реалізацію всіх видів зброї та набоїв<sup>177</sup>.

<sup>177</sup> Ogłoszenia // Łowiec – 1889. – № 10. – S.160.

# KARABINKI Z BAGNETAMI

mocno zbudowane, dla straży lasowej najpraktyczniejsze,

poleca zakład rusznikarski

## A. W. MOLNARA

(dawniej T. Wiśniowiecki)

we Lwowie, hotel George'a.

Cena z przesłką pocztową 5 złr.

Реклама карабінів підприємства Мольнара у Львові<sup>178</sup>.

(Додаток № 16)

Lancastrowki od 35 złr. do 200 złr.

Naboje wszelkich systemów.

Revolvery od 4 do 25 złr.



A. W. MOLNAR  
dawniej  
T. WIŚNIEWIECKI  
rusznikarz  
we Lwowie, hotel Żorża

Pojedynki dla straży lasowej z bagnetem 5 złr.

Реклама зброярської фірми А. В. Мольнара (Львів, готель «Жорж»)<sup>179</sup>.

<sup>178</sup> Ogłoszenia // Łowiec – 1884. – № 1. – S.20.

## INSERATY.

Broń myśliwską wypróbowaną wszelkich systemów  
nagrodzoną medalem państwowym i medalem honorowym  
poleca

**A. W. MOLNAR**

(dawniej Wiśniowiecki),

rusznikarz we Lwowie (hotel Żorża).

Nowosc! Sztucer amerykański 20strzałowy (system Cohle), nadzwyczajnie  
dokładnie strzelający od 50 do 100 kroków,

Cena 70 złr., 100 patronów kulami nablitych 6 złr.

Reparacye skutecznie, dokładnie, szybko i tanio.

Оголошення фірми А. В. Мольнара (колишня – Вишневецького), що знаходиться у готелі «Жорж», про реалізацію зброї системи «Кольт» за ціною 70 золотих та 100 патронів – за 6 золотих<sup>180</sup>.

(Додаток № 18)

## Ważne dla PP. myśliwych!

Przez kilkuletnią praktykę i doświadczenia udało mi się zrobić z każdej **Lancestrówki**, **Bitchsexpressa** przez włożenie stalowej lufy „express“ w lufę śrutową, za mierną cenę, gdyż tylko za 20 zł.

Gwarancja wszelka jak najdokładniejszego strzału.

Z poważaniem

**A. W. MOLNAR**

rusznikarz

we Lwowie, ulica Kręta 1. 1.

obok Hotelu Żorża.

Оголошення про продаж зброї з гарантією (Львів, вул. Крута, 1).<sup>181</sup>

<sup>179</sup> Ogłoszenia // Kurjer Lwowski – 1884. – № 20. – 20 stycznia. – S.7.

<sup>180</sup> Ogłoszenia // Łowiec – 1886. – № 7. – S.120.

<sup>181</sup> Ogłoszenia // Łowiec – 1890. – № 11. – S.176.



**D**onosimy, iż znany rusznikarz **T. Wiśniowiecki** sprowadził **strzelby** różnych systemów i sprzedaje je po cenach umiarkowanych.

Оголошення: відомий зброяр Т. Вишневецький завіз до Львова рушниці за помірними цінами<sup>182</sup>.

(Додаток № 20)

**JULIAN SOKOLNICKI**  
RUSZNIKARZ  
otworzył pracownię pod własną firmą  
we Lwowie, plac Halicki l. 7.



i poleca się Wysokiej Szlachcie i wszystkim pp.  
Myśliwym do wykonania wszelkich w zakres  
rusznikarski wchodzących robót, a mianowicie:  
broni wszelkich systemów oraz przerabiania  
broni dawnych na systemy najnowsze,  
uskutecznia niemniej wszelkie reparacye, przyj-  
muje zamówienia na naboje wszelkich kalli-  
brów oraz kule eksplodujące  
po cenach słusznym i umiarkowanych.

Zarazem zaręcza, że jak w czasie 14-letniego  
pobytu swego u ś. p. Tadeusza Wiśniowiec-  
kiego, tak i obecnie staraniem jego będzie,  
rzetelną, wzorową pracę zjednać sobie łaskawe  
względy Szanownych P. T. Miłośników  
polowania.

Реклама зброярської фірми Юліана Сокольницького (Львів, площа Галицька, 7)<sup>183</sup>.

<sup>182</sup> Ogłoszenia // Łowiec – 1880. – № 9. – S.144.

**JULIAN SOKOLNICKI**  
**RUSZNIKARZ**  
**otworzył pracownię pod własną firmą**  
**we Lwowie, plac Halicki l. 7.**

i poleca wszystkim pp. Myśliwym do wykonania wszelkich w zakres rusznikarstwa wchodzących robót, a mianowicie: broni wszelkich systemów, oraz przerabiania broni dawnych na systemy najnowsze, uskutecznia niemniej wszelkie reparacye, przyjmuje zamówienia na naboje wszelkich kalibrów, oraz kule eksplodujące,

**po cenach słusznym i umiarkowanym.**

Zarazem zaręcza, że jak w czasie 14-letniego pobytu swego u ś. p. Tadeusza Wiśniowieckiego, tak i obecnie staraniem jego będzie, rzetelną, wzorową pracą zjednać sobie łaskawe względy Szanownych P. T. Miłośników polowania.

Реклама зброярської фірми Юліана Сокольницького (Львів, площа Галицька, 7)<sup>184</sup>

<sup>183</sup> Kalendarz myśliwski i rybacki na rok 1885. – Lwów: Gal. Tow. Łowieckie, 1885. – S. 304.

<sup>184</sup> Kalendarz myśliwski i rybacki na rok 1886. – : Galicyjskie towarzystwo łowieckie, 1886.

# PRACOWNIA RUSZNIKARSKA J. KOLIJEWICZA

przeniesioną została  
z domu pod l. 21. Halicka do kamienicy JW. hr. Borkowskiej  
przy ulicy Czarneckiego l. 6.

**Główny wchód od placu Cłowego.**

Dziękując Szanownej P. T. Publiczności za okazane dotychczas względy, żywię nadzieję, że Szanowna P. T. Publiczność takowymi i nadal moją pracownię, która przyjmuje zamówienia na broń wszelkich systemów, jakoteż przerabia ze strzelb kapsłowych na system najnowszy, niemniej uskutecznia wszelkie reparaцыe jak najspieszniej po cenach najumiarkowanych, oraz przyjmuje zamówienia na naboje eksplodujące i t. p. zaszczyć raczy.

**Przesyłki uskuteczniam pospieszną pocztą.**

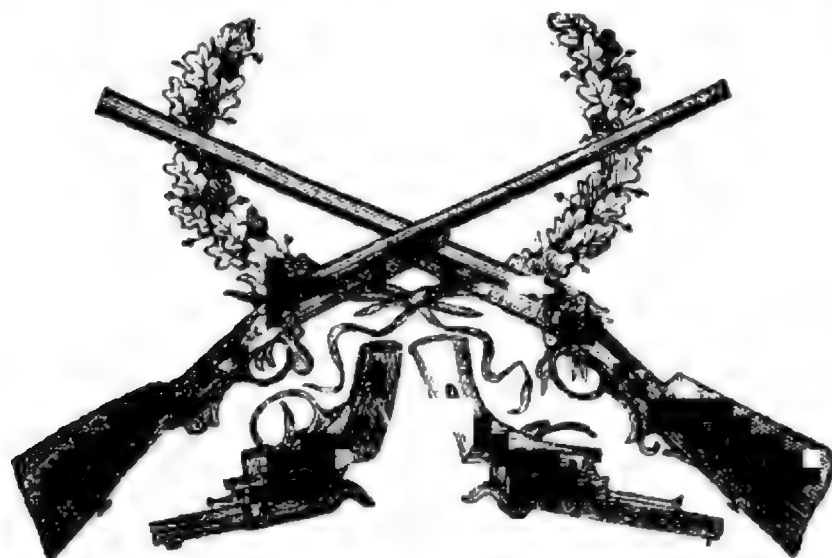
Оголошення про переїзд зброярської майстерні Я. Колієвича з будинку 21 по вул. Галицькій до кам'яниці № 6 по вулиці Чарнецького (головний вхід – з Митної площі, місто Львів)<sup>185,186</sup>.

<sup>185</sup> Ogłoszenia // Łowiec – 1884. – № 5. – S.84.

<sup>186</sup> Ogłoszenia // Łowiec – 1883. – № 7. – S.116.




**J. Kolijewicz**  
**r u s z n i k a r z**  
**i rzeczoznawca sądowy**  
**we LWOWIE, Plac cłowy**



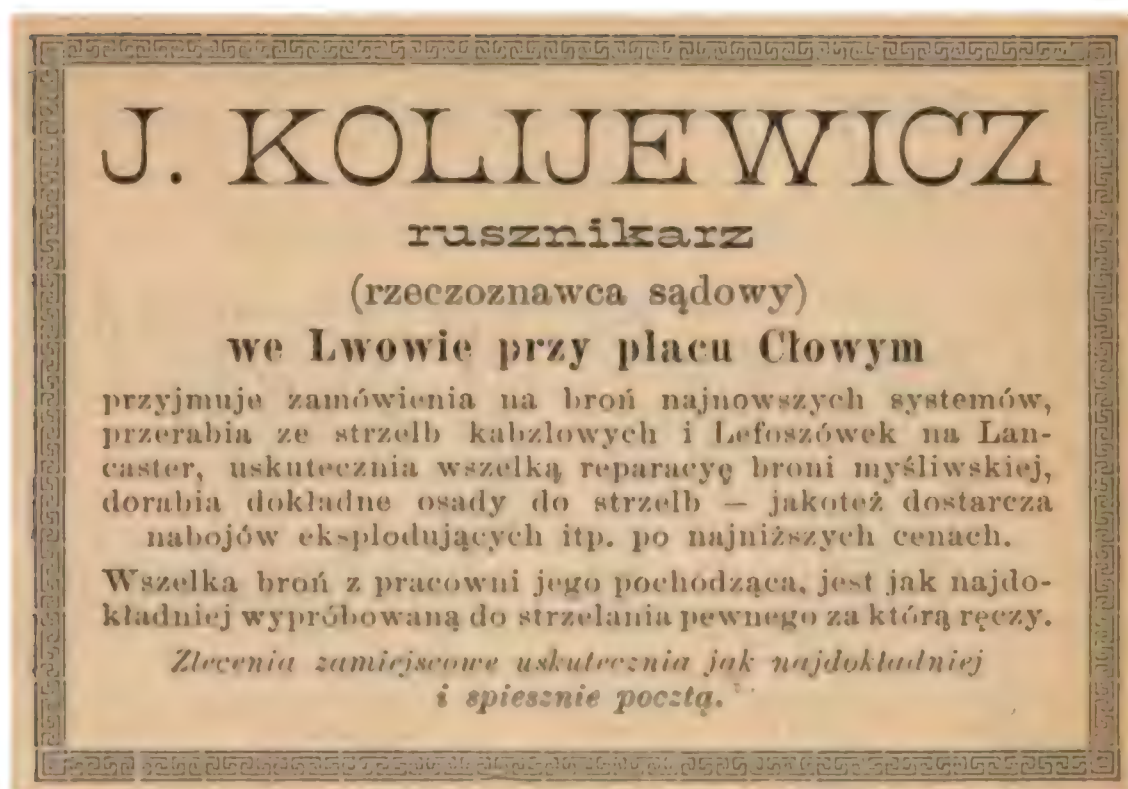
przyjmuje zamówienia na broń najnowszych systemów, przerabia ze strzelb kabzlowych na Lancaster, uskutecznia wszelką reperacyę broni myśliwskiej, dorabia dokładne osady do strzelb - po najniższych cenach, jako też i naboje eksplodujące i t. p.

Wszelka broń z pracowni mej pochodząca, jest jak najdokładniej wypróbowaną do strzelania pewnego, za którą ręczę.

 Zlecenia zamiejscowe uskuteczniam jak najdokładniej i spiesznie pocztą. (3807 17—?)

Реклама зброярської фірми Я. Колієвича (судового експерта). (Львів, Митна площа<sup>187</sup>).

<sup>187</sup> Ogłoszenia // Gazeta lwowska. — 1883. — № 151. — S.10.



Реклама зброярської фірми Я. Колієвича (Львів, Митна площа)<sup>188</sup>.

<sup>188</sup> Kalendarz myśliwski i rybcki na rok 1885. – Lwów: Gal. Tow. Łowieckie, 1885. – S. 303.



Реклама зброярської фірми Я. Колієвича (Львів, Митна площа, 2)<sup>189</sup>.



Оголошення про реалізацію мисливської собаки породи «сеттер». Пропозиції щодо купівлі можна було подати до зброярської майстерні Яна Колієвича у Львові, вул. Словацького, 8<sup>190</sup>.

<sup>189</sup> Ogłoszenia // Kurjer Lwowski – 1885. – № 3. – 3 stycznia. – S.8.

<sup>190</sup> Ogłoszenia// Łowiec – 1896. – № 5. – S.80.



**ŁUSKI NABOJOWE**      **PATRONY REWOLWEROWE**

we wszystkich systemach, ga-      I do flobertów, angielskie bel-  
tunkach i kalibrach.      gijskie i francuskie.

**ŚRÓT TWARDY.**      **KULE I ŁOFTKI.**

**C. i K. SPRZEDAŻ WSZELKICH GATUNKÓW PROCHU.**

Polecam

**BRON**  
myśliwską:  
POJEDYNKI I DUBELTÓWKI  
Lancaster, Lefeucheux  
i kapelowe.

**Iglicowski Teschnera**

**Dreysego.**

**HAMMERLESS**  
**DIANA.**

**Trzyłufki.**  
(DRILLING)

NOWOŚĆ:  
**Czterolufki**  
do strz. i kul.

**Sztuce EXPRESS**

**REPETIERY**  
amerykańskie i angielskie  
COLTA, WINCHESTER i  
MARLIN & BALLARD.

Repetiery do strz. i kul.

**SZTUCE TARCZOWE.**

Karabinki i pistolety  
tarczowe.

**WIATRÓWKI I ŁUKI.**

**REWOLWERY**  
we wszystkich systemach.

**Masa nowości!**

**S. J.**

Niniejszem mam zaszczyt donieść Szanow. P. T.  
Publiczności, iż z d. 10. Grudnia 1889. otwieram  
*we Lwowie, pl. Katedralny l. 3.*  
pod własną firmą:

**STEFAN PIELECKI,**  
koncesyonowany przez Wys. c. k. Namieśnictwo

**CENTRALNY HANDEL BRONI I AMUNICYI,**

przyborów do polowania, rybołówstwa, szermierki, gi-  
mnastyki, konnej jazdy i podróży, oraz części unifor-  
mowych dla pp. oficerów, urzędników i straży skarbo-  
wych, perfumeryi, artykułów toaletowych, jako też  
ogni szczeniowych.

Długoletnia praktyka w kraju i zagranicą, oraz  
wystarczające środki pieniężne, dają mi możność za-  
wiązania stosunków handlowych z pierwszorzędnymi  
firmami w świecie, od których sprowadzając powyżej  
wymienione artykuły w większej ilości - tylko za got-  
ówkę, jestem w stanie znacznie korzystać, przez niską  
cenę i doborowy towar Szanownym moim odbiorcom  
zapewnić, a przez to samo gotów jestem oprzeć się  
wszelkiej konkurencji.

Licząc na łaskawe względy i poparcie Sz. P. T.  
Publiczności, kreślę się

x głębokim szacunkiem  
**Stefan Pielecki.**

Polecam.

**KASETY**  
**FUTERAŁY**  
NA STRZELBY I REWOLWERY

**Pasy do strzelb.**

**TORBY**  
myśliwskie, pasy na pa-  
trony, sukki.

**KORDELASY.**  
NOŻE MYŚLIWSKIE.

**Palasze i szpady.**

**Manierki.**

**PRZYRZĄDY**  
do napełniania patronów,  
wszelkie możliwe manyski i  
rekwizyta dla myśliwych.

**Kucharki polowe.**

**Latarki składane.**

**OBROŻE,**  
harapy i sfory na psy.

**Trąbki z maszynkami i bez,  
świszczkami**

**Wabiki.**

**Magazyny na patроны.**

Flaszki do broni i obawia,  
kapelusze i czapki myśliw-  
skie, kaftanki i kumizetki,  
baszki itp.

**B u t y**  
srebrne, białe, brązowe  
i czarne.

**Każdą broń używaną**  
**kupuję za gotówkę, biorę w komis i mieniam za nową.**

**Przyjmuję wszelkie roboty**  
wchodzące w zakres rusznikarstwa, za które liczę ceny czysto fabryczne.

Оголошення про відкриття 10 грудня 1899 року фірми Стефана Пелецького «Stefan Pielecki», за адресою: Львів, площа Катедральна, 3. Магазин реалізує зброю всіх систем, а також мисливські ножі, паски до рушниць, набої, манки, а також спеціалізований одяг. Також магазин буде брати на реалізацію вживану зброю та проводити її ремонт<sup>191</sup>.

<sup>191</sup> Ogłoszenia // Łowicz – 1889. – № 12. – S.192.

Będąc osobiście w Belgji, Brukselji, Francji, Anglii i Niemczech, zakupi-  
łem za gotówkę u pierwszorzędných firm tańszych ogromną ilość doborowej

## BRONI MYŚLIWSKIEJ

po między temi wiele nowości:

Lancastrowki zwane „Fusil plume“, kaliber 12, waga kg. 2-400, wyrób naj-  
lepszy, od 80 zlr.

Lancastrowki z przyrządem automatycznym „Ejector“ do wyrzucania wystrze-  
lonych łusek, wyrób angielski (sensacyjna nowość).

Dubeltówki Hammerles ulepszonej konstrukcji, oryginalne angielskie, system  
Anson & Doeley.

Drillingi Collatha z najnowszym automatycznym wizerem.

Drillingi J. Nowotnego we wszystkich systemach.

Drillingi Dreysago nadzwyczajnej konstrukcji.

Dubeltówki Dreysago zmiennej konstrukcji, z igłami grubemi „patent“, każda  
strzelba dawnego systemu może być przerobiona na nowy.

Repetiery, karabinki angielskie Colta 5, 8 i 12 strzałowe od 40 zlr.

Karabinki podwójne „Bok“ systemu Floberta, do 6 i 9<sup>1</sup>/<sub>2</sub> patronów, do strzału i kul.

Dubeltówki, karabinki, pistolety i pojedynki dla dam i dzieci.

## REVOLWERY

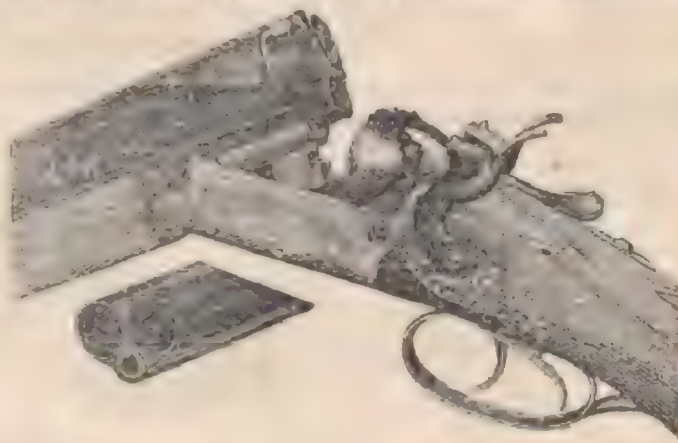
w najmniejszych systemach, kalibrach i wielkościach.

WIATRÓWKI od 4<sup>1</sup>/<sub>2</sub> mm. aż do najsilniejszych. Patrony.

**ŁUSKI NABÓJOWE**  
we wszystkich syste-  
mach, gatunkach i  
kalibrach od 90 et.  
za 100 sztuk.

**Proch bezdymny,  
proch myśliwski,  
twardośrut,**

kule zwykłe i expres-  
sowe, kule eksplo-  
dujące i prasowane,  
kapsle do wszystkich  
systemów, obróżki,  
korale, linewki i ha-  
rapy do tresowania  
wyzłłów, torby my-  
śliwskie, pasy na pa-  
trony, siatki i troki,  
wabiki na kozły i  
kaczki jak najlepiej  
nastrojone.



Wszystko w jak największym wyborze najtaniej poleca

## STEFAN PIELECKI

Lwów, plac Marjański 1. 3, obok hotelu Georga.

NAJWIĘKSZY I NAJTAŃSZY MAGAZYN BRONI W GALICJI.

**Ważne dla myśliwych!** Niezmiennie mam zaszczyt zawiadamiać P. T. myśliwych i  
miłośników broni, że dla większej wygody Szan. odbior-  
ców otrzymałem generalne zaufanie na Galicję, Bukowinę i Ks. Krakowskie, znanych w świecie  
firm dla wyrobów broni myśliwskiej: J. Nowotnego z Pragi, E. M. Railyego z Londynu, A. Fran-  
cottego z Liege, F. v. Dreysago z Sammerda i W. Collatha z Frankfurtu i polecam wyroby  
tychże po cenach fabrycznych, podług kontraktów.

Z szacunkiem

Stefan Pielecki

Реклама зброярської фірми Стефана Пелецького<sup>192</sup>.

<sup>192</sup> Ogłoszenia // Haliczanin, kalendarz powszechny zastosowany do potrzeb  
wszystkich mieszkańców Galicji i ilustrowany rok pański 1891. – Lwów: 1891.

**WAŻNE**  
**DLA MYŚLIWYCH I MIŁOŚNIKÓW BRONI.**  
**GENERALNE ZASTĘPSTWO**  
**dla GALICJI i państwa ROSYJSKIEGO**  
wyrobów broni myśliwskiej  
**J. NOWOTNEGO**  
ek. nadwornego rusznikarza w PRADZE  
otrzymał  
**STEFAN PIELECKI**  
pierwszy koncesjonowany przez Wys. c. i k. Namiestnictwo.  
**CENTRALNY HANDEL BRONI, AMUNICJI I PRZYBORÓW MYŚLIWSKICH**  
*we Lwowie, plac Kapitulny l. 3*  
i sprzedaje takową podług oryginalnego cennika Nowotnego, który na  
żądanie wysyła gratis i franko.  
Tymczasowo otrzymał znanych z dobroci: 10 DRILINGÓW,  
6 EXPRESSÓW podwójnych, 6 BÜCHSEXPRESSÓW, 10 DUBEL-  
TÓWEK do śrótu. Wszystkie jak najlepiej uregulowane.  
Patrony we wszystkich gatunkach i kalibrach. — Specjalny  
proch do śrótu i kul w 10 grubościach i gatunkach. — Śrót  
twardy (Hartschrot).  
Wiele nowości w przybitkach.  
**Towar lepszy i tańszy**  
niżli w Bielsku, Wiedniu i Insbruku.  
 **EKSPEDYCJA SZYBKA** 

Реклама фірми Стефана Пелецького – генерального дилера мисливської зброї  
фірми Новотного з Праги, у Галичині та Росії. Зброя продається за  
найнижчими цінами<sup>193</sup>.

<sup>193</sup> Ogłoszenia // Łowiec – 1890. – № 1. – S.16.



Nowy gatunek niezawodnych  
**PATRONÓW LANCASTROWYCH**  
z dużymi kapslami, do prochu zwykłego i bezdymnego,  
z cienkim brzegiem, 100 szt. złr. 1<sup>25</sup>, 1000 szt. złr. 10<sup>75</sup>.  
**Patrony Teschnera, Eleya, Rotha i Uffendoerfera**  
we wszystkich kalibrach są zawsze na składzie.

**Broń myśliwska**  
**SCHÖNAUERY**  
5-cio strzałowe.  
**DRYLINGI, EXPRESY,**  
**COLTY,**  
**HAMERLESY** z ojektorami  
**WINSCHESTRY.**  
**Rewolwery, Pistolety.**  
**BROWNINGI.**  
**MANNLICHERY**  
wyrobu  
Springera, Nowotnego,  
Brenekego, Collatha,  
Sauera i Syna.  
**Wiatrówki, Floberty,**  
**Patrony, Proch, Śrut.**

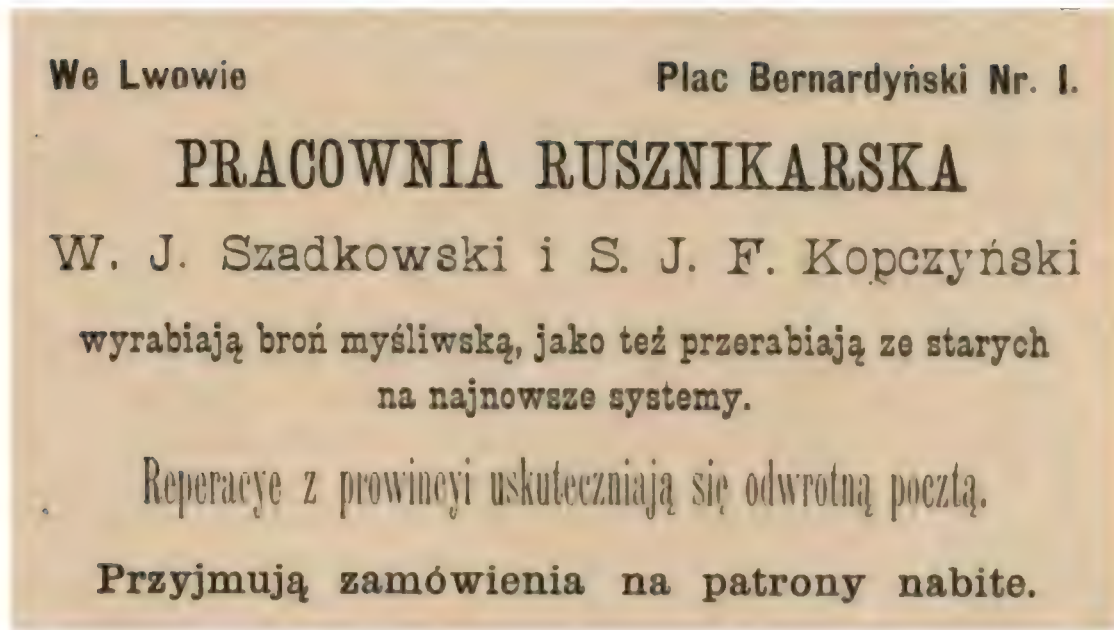
**S. PIELECKI**  
we Lwowie, pl. Maryacki (obok hotelu Georga).

**Laski, Boxery,**  
**LASKI**  
ze sztyletami, z gumą  
i do strzelania.  
**NITROL, ALKALIN.**  
**CUROL i COLLAN.**  
**OEL** do czyszczenia  
i konserwowania broni.  
**ROWERY STYRIA.**  
**AUTOMOBILE.**  
Latarnie acetylenowe.  
Benzyna. Oleje.  
**CALCIUM KARBID.**  
*Wszelkie roboty rusznikarskie wykonuje z największą akuracją.*  
Kupno i sprzedaż używanej broni.

Najtańszy zakład dla wypychania ptaków i zwierząt ssących.  
Specjalista do wypychania głów dzików, jeleni i rogaczy.  
Oprawia rogi, wyprawia skóry.  
**Meble myśliwskie, szafy na strzelby, parawaniki sportowe ze sztychami i akwarelami.**  
Obrazy myśliwskie i konie Kossaka, Branda, Kowalskiego Holzmüllera — i  
Najtańsze i najpiękniejsze  
**RAMY DO OBRAZÓW.**

Реклама фірми С. Пелецького, що спеціалізувалась на виготовленні чучел диких тварин, мисливських трофеїв, продажі та закупівлі зброї, мисливських меблів. Фірма знаходилась за адресою: м. Львів, Мар'яцька площа (біля готелю «Жорж»)<sup>194</sup>.

<sup>194</sup> Ogłoszenia // Łowiec — 1904. — № 3. — S.35.



Майстерня зброї В. Я. Шадковського і Я. Ф. Копчинського («W. J. Szadkowski i J. F. Kopczynski») виготовляє, модернізує та ремонтує зброю за адресою: м. Львів, площа Бернардинська, 1<sup>195</sup>.

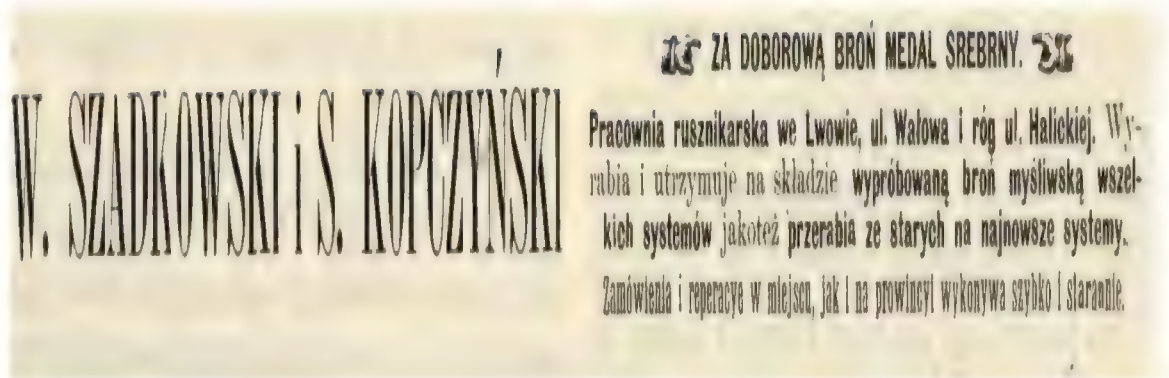


<sup>195</sup> Ogłoszenia // Łowiec – 1889. – № 11. – S.176.



Оголошення майстерні зброї В. Шадковського та С. Купчинського про реалізацію зброї різних систем за адресою: м. Львів, площа Бернардинська, 1<sup>196</sup>.

(Додаток № 33)



Оголошення зброярської фірми В. Шадковського та С. Копчинського (м. Львів, на розі вул. Валової та Галицької)<sup>197</sup>.

(Додаток № 34)

<sup>196</sup> Ogłoszenia // Łowiec – 1895. – № 11. – S.176.

<sup>197</sup> Ogłoszenia // Łowiec – 1901. – № 20. – S.284.



Оголошення зброярської фірми В. Шадковського та С. Копчинського (м. Львів, площа Бернадинська, 3)<sup>198</sup>.

(Додаток № 35)

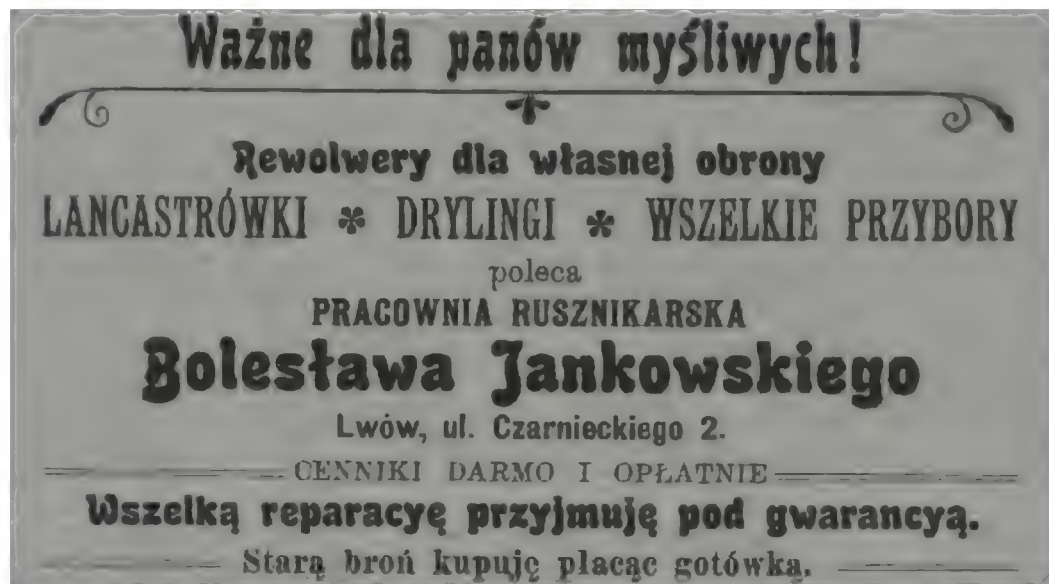


Оголошення зброярської фірми В. Шадковського та С. Копчинського про реалізацію зброї різних систем. Купити зброю можна у Львові, вул. Батори, 20 та у готелі «Саський».<sup>199</sup>

(Додаток № 36)

<sup>198</sup> Ogłoszenia // Łowiec – 1901. – № 11. – S.132.

<sup>199</sup> Ogłoszenia // Łowiec – 1902. – № 1. – S.12.



Оголошення Болеслава Янковського про продаж зброї мисливцям та для власної оборони (Львів, вул. Чарнецького, 2)<sup>200</sup>.

---

<sup>200</sup> Ogłoszenia // Gazeta sportowa – 1901. – № 10. – S.87.



Реклама зброярської фірми Болеслава Янковського у Львові (вул. Чарнецького, 2) про послуги з ремонту зброї та закупівлі старої зброї<sup>201</sup>.



<sup>201</sup> Ogłoszenia // Łowiec – 1901. – № 19. – S.260.



Реклама зброярської фірми Болеслава Янковського, що спеціалізується на продажі зброї, набоїв різних систем на марок (м.Львів, вул. Чарнецького, 2)<sup>202</sup>.

(Додаток № 39)

**Do komisowej sprzedaży otrzymałem!**

Dryling Hammerles, Hammerlesy 16, 12 record, Mauser 8 mm., Manlicher, Mauser repetier pistolet, Para pistoletów tarczowych, Futerał dubeltowy, Expres dubeltowy 450, Büchsfinta 12—450, Lancastrowka 12, Rogi jelenie, 6 Lancastrowek po 45 kor. w dobrym stanie Browning 7.65.

**Jankowski, rusznikarz, Lwów, Czarnieckiego 2.**

Оголошення зброяра Янковського щодо поступлення нового комісійного товару (Львів, вул. Чарнецького, 2)<sup>203</sup>.

(Додаток № 40)

**Broń myśliwska**  
przybory do polowania, szermierki, podróży  
poleca  
**MAGAZYN NOWOŚCI**  
**E. MACHAYSKIEGO**  
we Lwowie, róg ulicy Jagiellońskiej i 3-go Maja.

92 - 9 - 24

<sup>202</sup> Ogłoszenia // Łowiec – 1905. – № 24. – S.292.

<sup>203</sup> Ogłoszenia // Gazeta lwowska. – 1910. – № 24. – S.14.

Оголошення про реалізацію у магазині Е. Махайського новинок мисливської зброї. Магазин знаходився у Львові на роздоріжжі вулиць Ягеллонської та 3-го травня<sup>204</sup>.

(Додаток № 41)



Оголошення зброяра А. Соболти про реалізацію мисливської зброї (Львів, Стрілецька площа, 1)<sup>205</sup>.

(Додаток № 42)



<sup>204</sup> Ogłoszenia // Łowiec — 1900. — № 3. — S.48.

<sup>205</sup> Ogłoszenia // Gazeta Narodowa. — 1903. — № 46. — S.4.

Реклама зброярні Ф. Гондека про продаж мисливської зброї (Львів, вул. Бурлярда, 2)<sup>206</sup>.

---

<sup>206</sup> Ogłoszenia // Łowiec – 1922. – № 11. – S.13.

**Pracownia rusznikarska i sprzedaż broni**  
**FRANCISZEK**  
**GADEK**  
LWÓW, ul. BATOREGO I. 30.  
(BOURLARDA 2.)  
Wykonuje broń myśliwską  
wszelkiego rodzaju i jakości  
Wszelkie naprawy uskutecznią się dokładnie tanio i w jaknajkrótszym czasie



Оголошення зброярської майстерні та магазину Францішка Гондека «Franciszek Gądek» (Львів, вул. Баторія, 30) про ремонт та продаж різних видів мисливської зброї<sup>207</sup>.

**Broń myśliwską i sieczną**  
wszelkich systemów, jakoteż trofea myśliwskie i przedmioty sportowe kupuje, sprzedaje i przyjmuje do naprawy po cenach przystępnych pod kierownictwem upoważnionego fachowego rusznikarza  
**„DOROTEUM“**  
Lwów, ul. Szajnochy.

---

**„Doroteum“**  
we Lwowie, przy ulicy Szajnochy  
kupuje i sprzedaje  
urządzenia całych will i zamków, dalej zwierzęta domowe i luksusowe, wozy, sanki, konie, krowy, psy gończe, fortepiany, ogniotrwałe kasy, pianina, mebelki, obrazy starożytności, maszyny różnego rodzaju i inne przedmioty.  
Dobrze sytuowanym osobom udzielamy także i na prowincję kredytu towarowego. Ilustrowane katalogi wysyłamy za nadesłaniem 20 h. w markach.

Оголошення фірми «Доротеум» («Doroteum»), що спеціалізувалась на ремонті зброї (м. Львів, вул. Шайнохи)<sup>208</sup>.

<sup>207</sup> Ogłoszenia // Łowiec – 1922. – № 7. – S.16.

<sup>208</sup> Ogłoszenia // Łowiec – 1904. – № 5. – S.60.



**B**ROŃ myśliwską wszel-  
kich systemów, jakoteż broń  
sieczną kupuje i sprzedaje, oraz  
przyjmuje do naprawy po ce-  
nach przystępnych pod kiero-  
wnictwem upoważnionego fa-  
chowego rusznikarza. „DORO-  
TEUM“ Lwów. ulica Szajnochy.  
609

Оголошення фірми «Доротеум» про продаж мисливської зброї (Львів, вул. Шайнохи)<sup>209</sup>.

<sup>209</sup> Ogłoszenia // Słowo Polskie— 1908. — № 16. — 10 Stycznia. — S.11.

<b>Rok założenia</b> 1889.	<b>Rok założenia</b> 1889.
<h1 style="margin: 0;">Pracownia Rusznikarska</h1> <h2 style="margin: 10px 0 0 0;">Stanisława</h2> <h1 style="margin: 0;">Kopczyńskiego</h1> <p style="margin: 20px 0 0 0;">Wykonuje wszelkie roboty w zakres rusznikarstwa wchodzące tanio i szybko oraz poleca Broń Myśliwską wszelkich systemów, przybory myśliwskie i naboje. ==</p> <p style="margin: 20px 0 0 0;"><b>Lwów, pl. Bernardyński 3.</b></p>	

Оголошення зброярської фірми Станіслава Копчинського щодо ремонту зброї різних систем<sup>210</sup>.

<p style="text-align: center;"><b>Broń myśliwska</b></p> <p style="text-align: center; font-size: small;">sztucery, browningi, rewolwery i przybory myśliwskie poleca pracownia rusznikarska</p> <p style="text-align: center;"><b>ST. KOPCZYŃSKIEGO</b></p> <p style="text-align: center; font-size: small;">Lwów, pl. Bernardyński 1. 3.</p>	<p style="text-align: center;">wszelkie naprawy uskutecznia szybko i tanio.</p> <p style="text-align: center; font-size: small;">poleca:</p> <p style="text-align: center;">naboje pełne śrutowe Skoda-Wetzler.</p>
--	---

Оголошення фірми Станіслава Копчинського про реалізацію мисливської зброї різних систем у магазині за адресою: Львові вул. Бернардинська, 3<sup>211</sup>.

<sup>210</sup> Ogłoszenia // Łowiec – 1921. – № 7. – S.8.

**MAGAZYN BRONI**  
Poleca najtaniej wszelką broń myśliwską, sportową, dla służby lasowej, pojedynki C. 16, oraz wszelkie przybory myśliwskie i sportowe,  
**J. BIEŃKOWSKI Lwów, Akademicka 3**  
przedtem Lwowska Spółka Myśliwska.

Магазин зброї Ю. Беньковського пропонує різні види зброї та мисливського спорядження (м. Львів, вул. Академічна, 3)<sup>212</sup>.

**WAŻNE DLA P. T. MYŚLIWYCH!**  
ZAWIADAMIAM, że przyjmuję broń do naprawy, ostrzeliwania, montaż lunet itp.  
Roboty wykonuje się bardzo solidnie i prowadzone są pod kierownictwem fachowych sił znanej firmy „Dzikowski”  
**SKŁAD BRONI I PRZYBORÓW MYŚLIWSKICH  
JULJAN BIEŃKOWSKI, Lwów, Akademicka 3.**  
Przedtem Lwowska Spółka Myśliwska.

Оголошення Юліана Беньковського щодо реалізації у магазині мисливської зброї по вул. Академічній, 3 у Львові<sup>213</sup>.

**BRON**  
Drylingi,  
sztucery,  
dubeltówki,  
amunicja  
oraz wszelkie przybory myśliwskie, poleca  
**JULJAN BIEŃKOWSKI**  
**LWÓW • Akademicka 3 • Tel. 219-87**

Реклама магазину зброї Юліана Беньковського (Львів, вул. Академічна, 3)<sup>214</sup>.

<sup>211</sup> Ogłoszenia // Łowiec – 1923. – № 1. S.16.

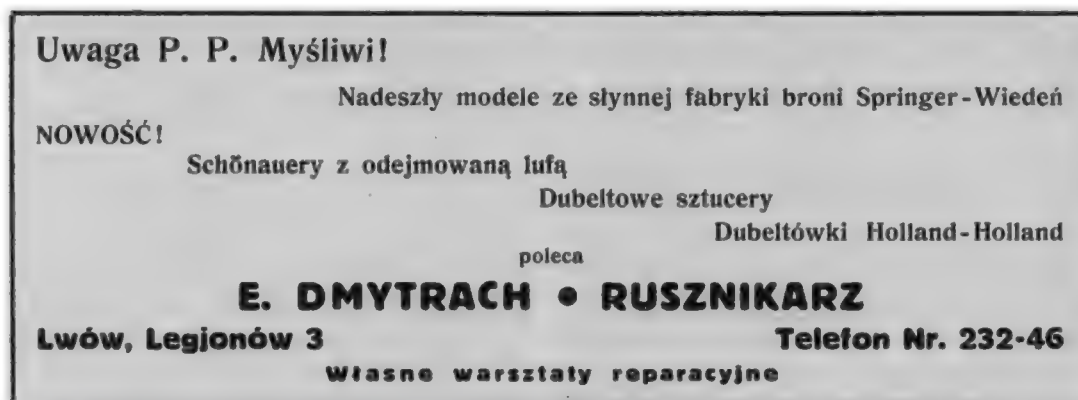
<sup>212</sup> Ogłoszenia // Łowiec – 1933. – № 23. – S.276.

<sup>213</sup> Ogłoszenia // Łowiec. – 1934. – № 2-3. – S.28.

<sup>214</sup> Ogłoszenia // Łowiec. – 1939. – № 3-4. – S.25.

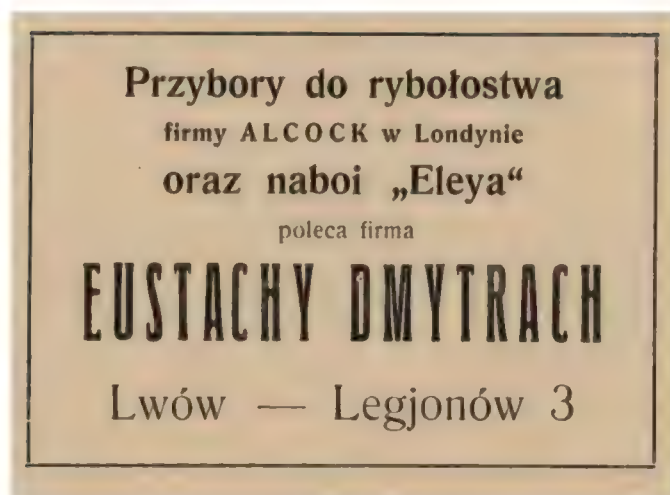


Реклама зброярського масла «Роскаль» від Людвика Гошовського (Львів, вул. Академічна, 3)<sup>215</sup>.



Реклама магазину Е. Дмитраха про продажу зброї (Львів, вул. Легіонів, 3)<sup>216</sup>.

(Додаток № 53)



Реклама магазину Е. Дмитраха про продажу набоїв фірми «Елея»<sup>217</sup>.

<sup>215</sup> Ogłoszenia // Łowiec – 1930. – № 5. – S.80.

<sup>216</sup> Ogłoszenia // Łowiec. – 1939. – № 7-8. – S.25.



DO KONSERWACJI  
BRONI POLECAMY

**POLMINOLL**

OLEJ NIE ZAWIERAJĄCY  
JAKICHKOLWIEK  
SZKODLIWYCH  
SKŁADNIKÓW

**POLMIN**

PAŃSTWOWA FABRYKA  
OLEJÓW MINERALNYCH

Реклама зброярського масла фірми «Полмін»<sup>218</sup>.

---

<sup>217</sup> Ogłoszenia // Łowiec. – 1924. – № 5. – S.74.

<sup>218</sup> Ogłoszenia // Łowiec. – 1939. – № 5-6. – S.2.



SKLEP ODDZIAŁU LWOWSKIEGO, PRZY PLACU MARJACKIM 4.

Магазин зброї та набої у Львівській філії Варшавської спілки мисливців (Львів, площа Мар'яцька, 4)<sup>219</sup>.

**WARSZAWSKA Sp. MYŚLIWSKA**  
**SKŁAD BRONI I AMUNICJI**  
**Oddział we Lwowie, — Plac Marjacki 4**

Jeneralne przedstawicielstwo na Polskę i Gdańsk słynnych fabryk: FABRIQUE NATIONALE HERSTAL, LEBEAU, STASSART, FRANCOTTE, DELREZ, SAUER, MAUSER, HUSQVARNA, SOCIÉTÉ FRANÇAISE DES MUNITIONS DE CHASSE, ROTTWEILL, UTENDOERFER.

Firmowe naboje śrutowe własnego wyrobu maszynowego z kapiszonem „GEVELOT” i prochem bezdymnym „ROTTWEILL”  
PRZYBORY MYŚLIWSKIE I SZERMIERCZE. — WIATRÓWKI. — WARSZTATY PUSZKARSKIE.

**Centrala: Warszawa, ul. Królewska 17, tel. 19-17 i 78-27.**  
**Filje: w Wilnie, ul. Wileńska 10; w Poznaniu, ul. Gwarna 12 (telefon 19-08).**

Реклама Львівського відділення Варшавської мисливської спілки (Львів, площа Мар'яцька, 4)<sup>220</sup>.

---

<sup>219</sup> Warszawska spółka myśliwska. Fabryka amunicji i śrutu: Katalog. — W-wa: WFA, 1935.

**Duży wybór:**



**Karabinków kal. 5,6 x 35 (vierlingi)**  
jedną i 5-cio strzał.  $V_0$  800 m/s.

**Szłucerów Mannlicher Schönauder**  
o nowoczesnych kalibrach

**Dubeltówek światowych firm**  
(od 220 — zł. bezkurkowe)

**Trzylufek,**

(Odległość 100 m), broń Mannlicher Schönauder oraz wszelkiej amunicji i przyborów poleca po cenach niskich:

**WARSZAWSKA SPÓŁKA MYŚLIWSKA**

**Plac Marjański 4**      **ODDZIAŁ WE LWOWIE**      **Telefon 244-61**

Montaż lunet na miejscu we własnych warsztatach. — Jako wpłatę przyjmujemy broń używaną.

Реклама зброї Львівської філії Варшавської мисливської спілки. (Львів, Мар'яцька площа, 4)<sup>221</sup>.

Do nabycia jest:

**Dubeltówka**

oryginalna angielska firmy Scott & Johns w Londynie;  
systemu Lancaster, kalib. 12, Chokbore, strzela równie  
dobrze kulami.

Oglądać ją można u sekretarza Tow. łowieckiego, ul.  
Teatralna l. 18.

Оголошення про продаж рушниці англійської фірми «Scott & Johns». Оглянути та купити зброю можна в офісі Галицького мисливського товариства по вул. Театральній, 18<sup>222</sup>.

<sup>220</sup> Ogłoszenia // Łowiec — 1927. — № 1. — S.1.

<sup>221</sup> Ogłoszenia // Łowiec. — 1939. — № 9-10. — S.24.

## Broń myśliwska na sprzedaż!

1. Dubeltówka angielska firmy W. A. Monk, Chester, jedna  
lufka choke-bore

2. Dubeltówka kniejówka (Büchsfinte).

O cenę i bliższe warunki sprzedaży zgłaszać się należy pod adre-  
sem: **W. Zontak, Lwów, ulica Teatralna nr. 18.**

Оголошення про продаж мисливської зброї англійської фірми В. А. Монка<sup>223</sup>

(Додаток № 60)

**BIURO M. T. Ł.**  
**ul. Mickiewicza l. 6. (w podwórzu)**  
**ułatwia członkom**  
**sprzedaż i kupno broni**  
**- I PRZYBORÓW MYŚLIWSKICH =**  
**Szczegóły wedle umowy.**

Оголошення про торгівлю зброєю в офісі Малопольського мисливського товариства (Львів, вул. Міцкевича, 6)<sup>224</sup>.

<sup>222</sup> Ogłoszenia // Łowiec – 1889. – № 11. – S.176.

<sup>223</sup> Ogłoszenia // Łowiec – 1890. – № 10. – S.160.

<sup>224</sup> Ogłoszenia // Łowiec – 1922. – № 10. – S.13.



**Szafa** na broń, bogato dekorowana rogami, dwuskrzydłowa, Sjögren 5 strzałowy, legawiec krótkowłosy niemiecki, 3-cie pole, rasowy, dobrze ułożony — z powodu przeprowadzenia do sprzedania. Zgłoszenia pod „Legawiec“ — **Biuro ogłoszeń, Jagiellońska 3.**

Оголошення про реалізацію мисливського сейфу на 5 рушниць та собаки лягавої породи<sup>225</sup>.

**Okazyjnie do nabycia zbrojownia** (między tym antyki) i rogi, w znacznej części wartościowe „Kimerery“, oraz stelaż dębowy z rogami danieli i jelen na 7 strzelb. — **Blіsza wiadomośc: ul. Dominikańska 4. I. p., między 2—3 po poł.**

Оголошення про розпродаж колекції зброї та мисливських трофеїв. (Львів, вул. Домініканська, 4)<sup>226</sup>.

**SPRZEDAŻ OKAZYJNA**  
FIRMA  
**EUSTACHY DMYTRACH LWÓW, LEGJONÓW 3**  
SPRZEDAJE  
**BRONŃ PO Ś. P. HENRYKU PREKU**

Dryling Heym kurkowy kal. 12 × 12 × 22 Savage  
Dubeltowy Stulec Peterlongo kal. 11,2 × 70 R  
Dubeltowy Stulec Sauer kal. 9,3 × 74 R.  
Dubeltowy Stulec Heym syst. Holland kal. 22 Savage (5,6 × 52 R)  
Mauzer repetyer kal. 12 × 70  
Rumuński Stulec repetyer 6,5 × 53  
Schönauer kal. 9,5  
Dubeltówka kurkowa Kaletzky kal. 16  
2 Standhauery  
6 futerałów  
5 futerałków na naboje kulowe  
Naboje do powyższych broni.

Реклама розпродажі зброї, що залишалась після смерті мисливця Генрика Прека<sup>227</sup>.

<sup>225</sup> Ogłoszenia // Łowiec — 1914. — № 7. — S.84.

<sup>226</sup> Ogłoszenia // Łowiec — 1914. — № 7. — S.84.

**Dla myśliwych!**

**Patentowany**

**PAS DO BRONI PALNEJ,**

najpraktyczniejszy, jaki do dziś jest używany.

**Patent E. H. Sulikowskiego.**

Uznanie ces. Tow. łowieckiego w Warszawie z dnia 1.  
(13.) czerwca 1891 Nr. 1316 i Tow. łowieckiego Niż-  
szej Austrii z d. 10. października 1893.

**Cena pasa 3 zkr.**

Główny i jedyny skład na Galicyę:

**E. & J. Stromenger we Lwowie.**

Objaśnienie franco.

Оголошення Львівської фірми «E. & J. Stromenger» щодо продажу пасків до вогнепальної зброї, що відзначаються найкращою якістю та виготовлені відповідно до патенту (Е. Х. Суліковського) «Е.Н. Sulikowskiego». Вартість паска становила 3 золоті<sup>228</sup>.

<sup>227</sup> Ogłoszenia // Łowiec. – 1936. – № 5. – S.81.

<sup>228</sup> Ogłoszenia // Łowiec – 1894. – № 2. – S.32.

**Jedyny Chrześcijański**  
**Zakład Rytowniczy**  
**Eugeniusz Maryan Unger**  
Pracownia pieczęci kauczuk. i metal.  
Elektryczna prasa do tłoczenia medali, odznak,  
tablic prasowanych, żetonów i t. p. Skład nume-  
ratorów, szablonów i farb do pieczęci.  
LWÓW, ul. Akademicka l. 8.  
Rytuje i rzeźbi monogramy, herby, napisy na  
strzelbach i t. p.  
Odznaczony 5-ma złotymi medalami.

Оголошення гравера Євгена Мар'яна Унгера про проведення різьбярських та гравірувальних робіт на зброї (Львів, вул. Академіцька, 8)<sup>229</sup>.

(Додаток № 66)

**PIERWSZA**  
**PRACOWNIA BRONI** **JÓZEF SPLICHAL Syn**  
Kraków, — ul. Sławkowska 16  
**Uskutecznia wszelkie reparacje**  
w najkrótszym czasie  
Poleca skład broni różnych systemów własnego wyrobu  
jakoteż pierwszorzędných fabryk zagranicznych

Реклама Першої зброярської майстерні у Кракові (Йозефа Спліхаля молодшого) «Jozef Splichal Syn» (Краків, вул. Славківська, 16)<sup>230</sup>.

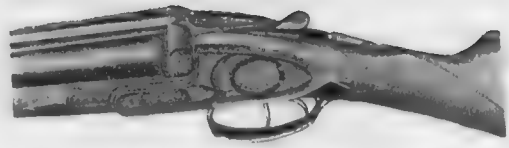
<sup>229</sup> Ogłoszenia // Łowiec – 1912. – № 3. – S.36.

<sup>230</sup> Ogłoszenia // Łowiec – 1926. – № 1. – S.15.

## **Józef SPlichal SYN**

**Pierwsza Pracownia i Magazyn Broni**

**Kraków, ul. Sławkowska 16.**



Uskutecznia precyzyjnie i w najkrótszym czasie wszelkie reperacje broni: nowe osady, montowanie lunet, ostrzeliwanie broni kulowej. Poleca wielki wybór broni myśliwskiej, precyzyjnej małokalibrowej własnego wyrobu, jakoteż pierwszorządnych fabryk zagranicznych, — oraz **wyborową amunicję i przybory myśliwskie**

Реклама зброярського магазину та майстерні Йозефа Спліхаля молодшого)  
(Краків, вул. Славківська, 16)<sup>231</sup>.

**BRON MYŚLIWSKA** Fabryki A. Forgeron, J. Defourny, J. Nowotny, Sauer, Braekers etc.  
po cenach przystępnych poleca  
**w dużym wyborze WŁADYSŁAW SKAŃSKI**  
(ponad 200 sztuk) Skład broni i amunicji — Kraków, Rynek 9

Реклама мисливського магазину Владислава Скопського (Краків, Ринок, 9)<sup>232</sup>.

<sup>231</sup> Ogłoszenia // Łowiec – 1928. – № 23-24. –S.389.

<sup>232</sup> Ogłoszenia // Łowiec – 1928. – № 23-24. –S.389.



# MAŁOPOLSKA SPÓŁKA MYŚLIWSKA

SPÓŁKA Z OGRANICZONĄ ODPOWIEDZIALNOŚCIĄ

złożona z grona najwybitniejszych myśliwych z współudziałem

MAŁOPOLSKIEGO TOWARZYSTWA ŁOWIECKIEGO

nabyła sklep z bronią i przyborami myśliwskimi od

## S. A. „ARMA”

przy ul. Lindego 9 — we Lwowie

i poleca go P. T. Myśliwym

Реклама магазину з реалізації зброї, який купила Малопольська мисливська спілка з обмеженою відповідальністю спільно з Малопольським мисливським товариством<sup>233</sup>.

(Додаток № 70)

*Lwów, dnia 1. października 1922.*

## „ARMA”

LWOWSKIE WARSZTATY BRONI — PL. BEMA 3.

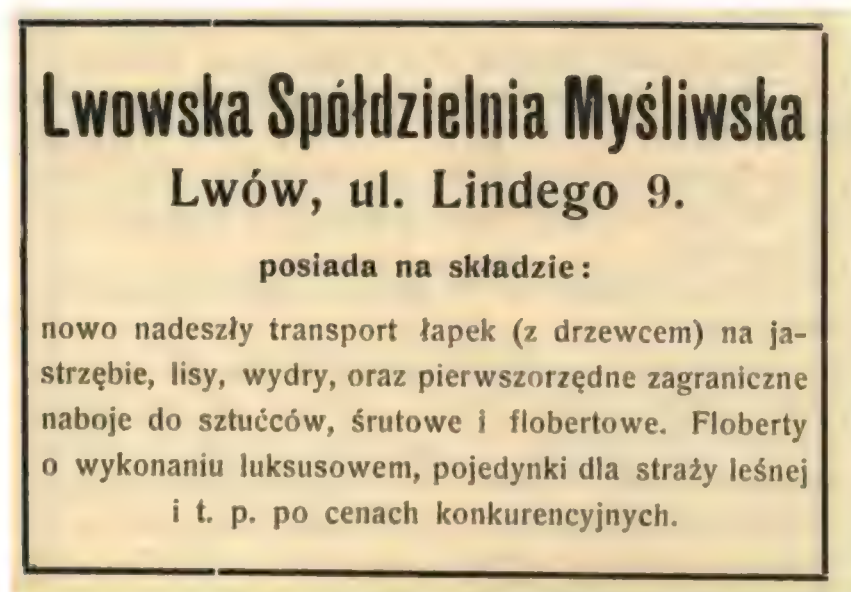
Реклама Львівського заводу з виготовлення зброї «Арма» (1922 р.)<sup>234</sup>.

<sup>233</sup> Ogłoszenia // Łowiec — 1925. — № 10. — S.145.

<sup>234</sup> ARMA// Łowiec — 1922. — № 10. — S.11

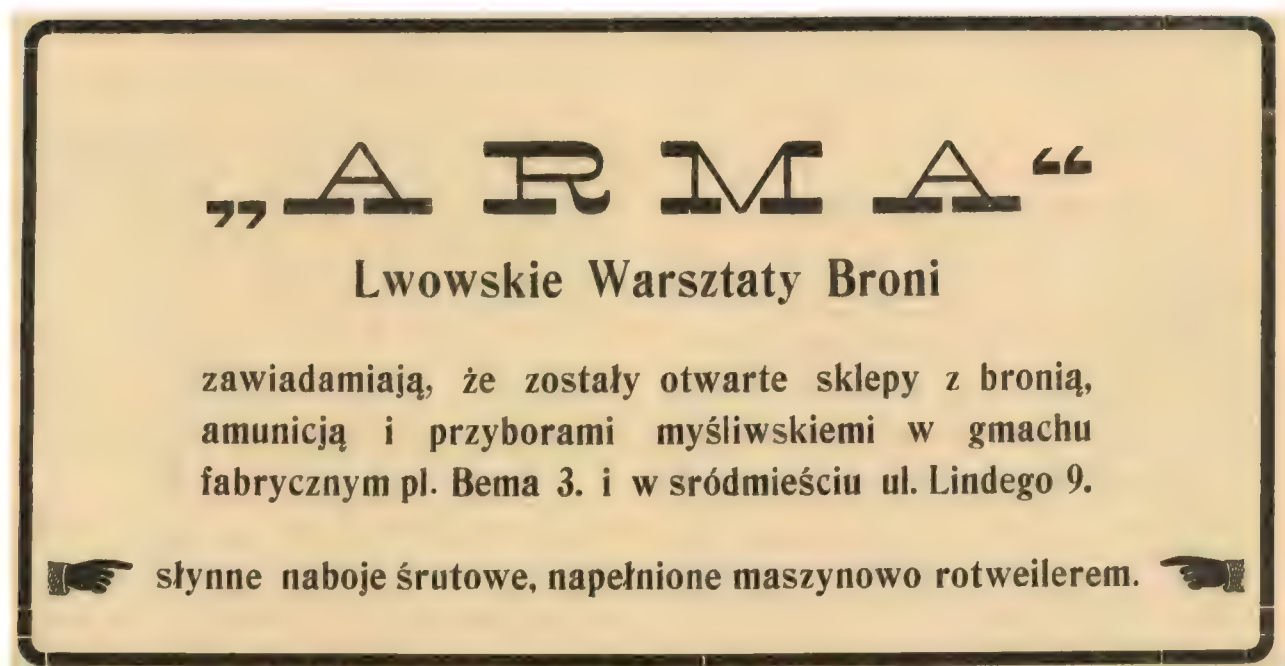


Оголошення Львівської мисливської спілки (Львів, вул. Лінди, 9) про реалізацію зброї, набоїв, капканів<sup>235</sup>.



Оголошення Львівської мисливської спілки (Львів, вул. Лінди, 9) про реалізацію капканів на яструбів, лисиць, видр, а також набоїв та мисливської зброї<sup>236</sup>.

<sup>235</sup> Ogłoszenia // Łowiec — 1929. — № 9. — S.130.



Реклама Львівського заводу з виготовлення зброї «Арма». Повідомлялось про відкриття фірмових магазинів у Львові на площі Бема і в центрі міста на вулиці Лінди, 9<sup>237</sup>.



Найдешевша зброя – одностволка 16-го калібру з довжиною стволу 70 см, яку виготовляли на Львівському заводі «Арма», коштувала 65 злотих. Виробник давав гарантію на результативний постріл з відстані 70 кроків<sup>238</sup>.

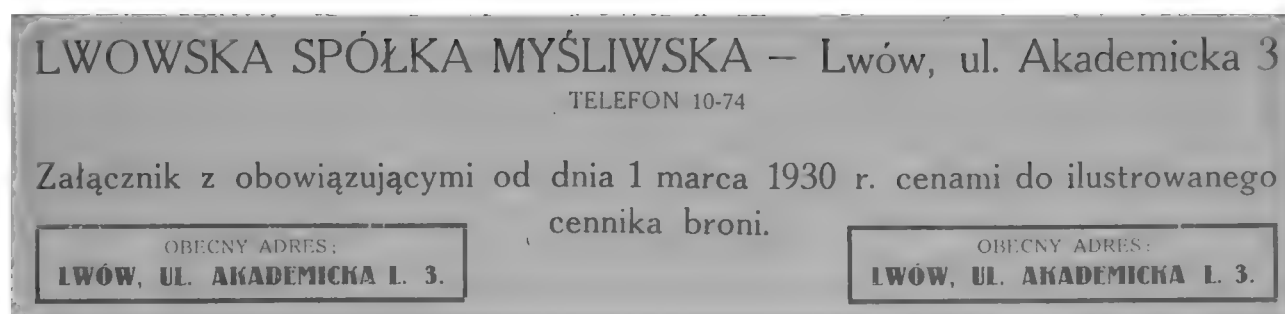
<sup>236</sup> Ogłoszenia // Łowiec – 1927. – № 11. – S.189.

<sup>237</sup> Ogłoszenia // Łowiec – 1923. – № 1. – S.1.

<sup>238</sup> Cennik broni i przyborów myśliwskich firmy „Lwowska spółdzielnia myśliwska”: katalog. – S.19.



Титульна сторінка каталогу зброї і мисливських знарядь, які виготовляли у Львівській мисливській спілці (м. Львів, вул. Лінди, 9)<sup>239</sup>.



Додаток цін до каталогу зброї і мисливських знарядь Львівської мисливської спілки, що діяли з 1 березня 1930 р.<sup>240</sup>.

<sup>239</sup> Cennik broni i przyborów myśliwskich firmy „Lwowska spółdzielnia myśliwska”: katalog. – S.1.

<sup>240</sup> Cennik broni i przyborów myśliwskich firmy „Lwowska spółdzielnia myśliwska”: katalog. – S.33.



## LWOWSKA SPÓŁDZIELNIA MYŚLIWSKA

SPÓŁDZIELNIA Z OGRANICZONĄ ODPOWIEDZIALNOŚCIĄ



### WŁASNY ZAKŁAD RUSZNIKARSKI

wykonuje wszelkie naprawy wchodzące w zakres rusznikarstwa  
po cenach najprzystępniejszych, nadzwyczaj solidnie i terminowo.

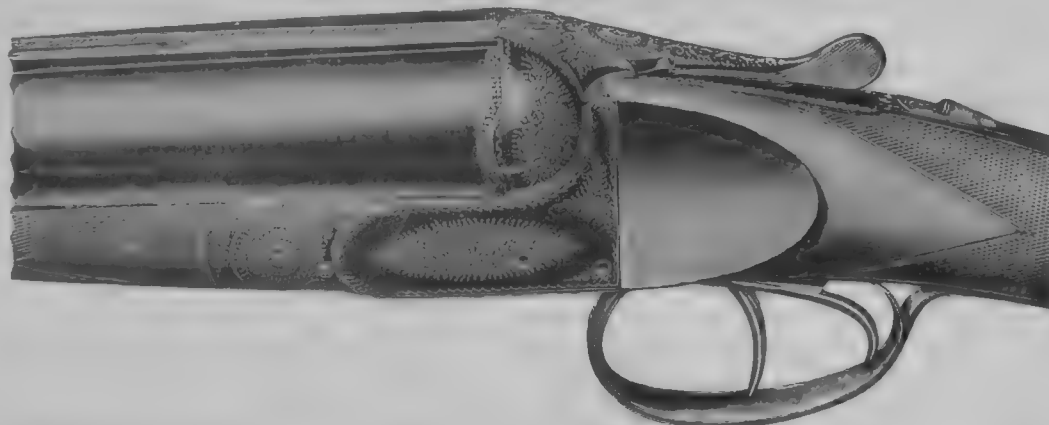
Cennik broni i przyborów myśliwskich firmy „Lwowska spółdzielnia myśliwska”:  
katalog. – S.5.

LWOWSKA SPÓŁDZIELNIA MYŚLIWSKA SP. Z OGR. ODP. WE LWOWIE UL. LINDEGO 9 — TELEFON 10-74

# BRON ŚRUTOWA.

**G. DEFOURNY SEVRIN, à Liège.**

W parach i pojedynczo, wykonane na specjalne zamówienie, kal. 12, 20 i 16 zyskały uznanie najlepszych myśliwych w kraju i zagranicą. Strzelby te zdobyły największą ilość nagród na strzelaniu do gołębi i talerzyków.



Nr.

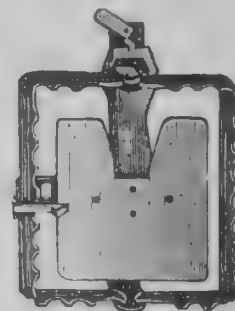
- |    |   |     |       |
|----|---|-----|-------|
| 1. | Dubeltówka bezkurkowa syst. Anson Deeley z krytem zamknięciem Greener'a Nr. 9 SB.             | Zł. | 580.— |
| 2. | Takaż z eźektorami, zamknięciem Purdey Nr 9 SB.   |     | 710 — |
| 3. | " " lepiej wykończona   | "   | 800.— |
| 4. | Z bocznymi płytami syst. Holland & Holland eźektorami, zamknięciem Purdey, pięknie wykończona | "   | 980.— |

Безкуркова мисливська рушниця системи «Anson Deeley». Ця рушниця була відзначена у 1927 році на стрілецьких змаганнях «Першість Малополющі» у Львові найбільшою кількістю нагород у вправах зі стрільби по стендах. Вартість рушниці в залежності від модифікації складала від 580 до 980 злотих<sup>241</sup>.

<sup>241</sup> Cennik broni i przyborów myśliwskich firmy „Lwowska spółdzielnia myśliwska”: katalog. – S.7.

LWOWSKA SPÓŁDZIELNIA MYŚLIWSKA SP. Z OGR. ODP. WE LWOWIE UL. LINDEGO 9 — TELEFON 10-74

Nr		Zł.
122.	Linewki skórzane i łańcuszkowe w różnych długościach . . . . .	w cenie od 3.— „ 8.—
123.	Obrożę skórzane zaciągane do tresury psów . . . . .	„ „ 4.— „ 6.50
124.	„ „ „ z kolcami . . . . .	„ „ 8.— „
125.	Pasy do strzelb skórzane i brezentowe . . . . .	„ „ 3.— „ 6.—
125a)	„ „ „ podszyte gurtem (dowolny kolor) . . . . .	„ „ 6.— „ 8.50
126	Kosz do łapania jastrzębi, bardzo solidnie wykonany . . . . .	32.—



127. Łapki (żelaza) na wilki, liśy, wydry, kuny i tp. w cenie 16.— do 24.—  
 128. Potrzaski na jastrzębie z drewnienkiem . . . . . 15.—  
 129. Łaski myśliwskie stalowe skórzane, nadzwyczaj wygodne  
 w cenie od . . . . . od 40.— do 55.—  
 130. Krzesetka myśliwskie na trzech nóżkach, skórzane, bardzo  
 trwałe . . . . . od 18.— „ 26.—

Капкани фабрики зброї «Арма» у Львові<sup>242</sup>.

<sup>242</sup> Cennik broni i przyborów myśliwskich firmy „Lwowska spółdzielnia myśliwska”: katalog. — S.25.



Фотографія Івана Курилюка (Гавиця) із рушницею власного виробництва (середина ХХ століття, село Ільці)<sup>243</sup>.



Фотографія мисливців із села Криворівні (посередині: Юра Данилюк із кременевою рушницею)<sup>244</sup>

<sup>243</sup> Зеленчук Я. І. Українознавчо-історична реконструкція етносоціальної системи Гуцульщини [Текст] : дис. ... канд. істор. наук: 09.00.12 / Зеленчук Ярослав Іванович. — К. : [б. в.], 2008. — С. 168.

<sup>244</sup> Зеленчук Я. І. Українознавчо-історична реконструкція етносоціальної системи Гуцульщини [Текст] : дис. ... канд. істор. наук: 09.00.12 / Зеленчук Ярослав Іванович. — К. : [б. в.], 2008. — С. 169.

# Donośna i centralna broń wyborowa

Strzelby myśliwskie i karabiny  
salonowe, pistolety i rewolwery  
z patentowanej fabryki

## M. A R E N D T

w Lüttich (Belgia)

są po miernych cenach do nabycia we Lwowie u pp.

**A. DZIKOWSKIEGO i F. EHRLICHA.**

Broń prawdziwa zwyczajna, jakości dobrej, opatrzona jest  
marką fabryczną **M. A.**

Prawdziwa broń centralna opatrzona marką fabryki *Arendt.*

(Додаток № 83)

Jedyny na całą Galicyę Magazyn Broni

## ALFREDA DZIKOWSKIEGO

we Lwowie

poleca na sezon polowań:

Niezawodne patроны do strzelb odtłycowych po cenach  
fabrycznych.

Systemu Lefauchaux.

Popielate, wytrzymujące 1—2 strzały

Kaliber	12	14	16
---------	----	----	----

za 100 sztuk	złr. 1-70	1-50	1-20
--------------	-----------	------	------

Brązowe, wytrzymujące 3—4 strzały

Kaliber	12	14	16
---------	----	----	----

za 100 sztuk	złr. 1-90	1-75	1-50
--------------	-----------	------	------

Zielone, wytrzymujące 4—6 strzałów

Kaliber	10	12	14	16	18	20	24	28
---------	----	----	----	----	----	----	----	----

za 100 sztuk	złr. 2-50	2-00	1-90	1-80	1-80	1-80	1-80	1-80
--------------	-----------	------	------	------	------	------	------	------

Systemu Lancaster.

Popielate, wytrzymujące 1—2 strzały

Kaliber	12	14	16
---------	----	----	----

za 100 sztuk	złr. 1-90	1-75	1-50
--------------	-----------	------	------

Brązowe, wytrzymujące 3—4 strzały

Kaliber	12	14	16
---------	----	----	----

za 100 sztuk	złr. 2-20	2-10	1-80
--------------	-----------	------	------

Zielone, wytrzymujące 4—6 strzałów

Kaliber	10	12	14	16	18	20	24	28
---------	----	----	----	----	----	----	----	----

za 100 sztuk	złr. 3-00	2-40	2-30	2-10	2-10	2-10	2-10	2-10
--------------	-----------	------	------	------	------	------	------	------

Patrony Teschnera Nr. 0, 1, 3, 4, 5, 100 sztuk złr. 2-20

„ Dreysego 0-70, 0-71, 0-72, z przyborami „ 3-50

**Śrót twardy angielski (Chilled Shot)**

1 kilogram we wszystkich grubościach . . . . . 36 ct.

Przy odbiorze 10 kilogramów . . . . . 34 „

**Proch we wszystkich gatunkach**

1 kilogram po złr. 1-42, 1-78, 1-87, 1-96, 2-00, 2-40, 3-60.

**Przybitki**

w różnych gatunkach, pudełko od 30—50 ct.

**Wabiki na sarny (kozy)**

najdokładniej nastrojone

sztuka po ct. 70, 80, 85, złr. 1-00, 1-50 do 2-00.

**Wszelkie przybory myśliwskie.**

Cennik specjalny, illustrowany, z kalendarzem myśliw-  
skim, na żądanie wyśłam gratis i franko.

I. Związkowa drukarnia we Lwowie.

Реклама магазину мисливської зброї Альфреда Дзіковського<sup>245</sup>

<sup>245</sup> Ogłoszenia // Łowiec — 1884. — № 8. — S.136.



**Główny magazyn broni**  
 przyborów myśliwskich i do podróży oraz perfumerji  
 i wszelkich artykułów toaletowych,  
**ALFREDA DZIKOWSKIEGO**  
 we Lwowie, ulica Karola Ludwika licząca 1,  
 poleca wspomniane artykuły najtaniej  
 mianowicie:  
 pod gwarancją wypróbowaną.

<p><b>BRONŃ MYŚLIWSKA</b>        wyrób najslawniejszych francuskich, angielskich, bel-        gijskich, czeskich i niemieckich fabrykantów, jako to:        Pojedynki kapzłowe . . . . . od 6 złr do 25 złr        Dubeltówki . . . . . 10 „ „ 80 „        Dubeltówki odcylkowe Le-        faucheux . . . . . 21 „ „ 150 „        Dubeltówki odcylkowe Lan-        caster . . . . . 35 „ „ 250 „        Dubeltówki iglicowe Dreu-        sego i Teschnera . . . . . 120 „ „ 150 „        Dubeltówki i pojedynki dla        dzieci . . . . . 8 „ „ 40 „        Sztucce i pistolety salono-        we (Floebert). . . . . 6-50 „ „ 35 „</p>	<p><b>REWOLWERY</b>        4, 5, 6, 7 i 10cio-strzałowe        Lefaucheux, Lancaster, Sharps, Galland,        Warrant, Bulldog, Sedzrl i inne do łapania        i samolstnego wyrzucania łusek od 4 złr.        25 ct. do 50 złr.</p> <p><b>SPADRONY i RAPIRY</b>        oraz wszelkie przybory do szermierki        Karabele do stroju polskiego i inne starożytności.</p>
---	---

**Niezawodne Patrony**  
 po cenach fabrycznych.

Do wszystkich systemów broni i do wszystkich kalibrów setka od 1 zł. 35 ct. do 8 zł.  
 Przybityki papendekłowe, filcowe i tinszczone angielskie od 25 ct. do 1 zł. 50 ct. Ma-  
 szynki do robienia ładunków i wsadzania kapzli od 1 zł. do 5 zł. Śrót, kule eksplodu-  
 jące i zwykłe, proch i kapzle. Torby myśliwskie, kartusze i paski na ładunki, siatki i  
 troki. Futerały do strzelb i rewolwerów, skórzane, białe i waterproff. Paski do strzelb,  
 gurtowa, skórzane i podszyte sukmem. Kapelusze i czapki myśliwskie, kaftanki, kapuzy  
 i pończochy. Keitpeitsze i batogi, paski do pleców, manierki. Obróże i smycze na psy,  
 korale do dresury. Kordelasy i noże myśliwskie, krzesła i trąbki. Galanterja myśliwska  
 z rogów jelenich. Brzytwy najslawniejsze szwajcarskie Lecoutrego od 1 — 7 ostrzy.  
 Paski do brzytw i rozmaite pedzle i mydła do golenia. Szczotki do włosów i do an-  
 kien, szczateczki do zębów, do paznokci i do czyszczenia grzebieni. Grzebienie bawole,  
 szyldkretowe i z kości słoniowej. Lusterka oraz wszelkie artykuły toaletowe. Perfumy,  
 mydła, kosmetyki, pudry, kremy, octy etc. Woda kolońska, miętowa do ust i atewska  
 do włosów, blausch, róż, etc.

*Główny skład ogni sztucznych ogrodowych i salonowych.*  
*Koncesjonowany własny*  
**WARSTAT RUSZNIKARSKI**  
 w którym najdokładniej wykonywam, naprawiam i przerabiam  
**Broń wszystkich systemów**  
 po cenach najumiarkowańszych.  
*Dokładne cenniki z kalendarzem myśliwskim rozślatam na żądanie gratis i franco.*

Реклама головного магазину мисливської зброї зброярської фірми Альфреда Дзіковського<sup>246</sup>.

<sup>246</sup> Ogłoszenia // Haliczanin, kalendarz powszechny zastosowany do potrzeb wszystkich mieszkancow Galicji i ilustrowany rok pański 1883. – Lwów:, 1883.

Jedynie nagrodzona

na

WYSTAWIE  
KRAJOWEJ



FABRYKA I SKŁAD BRONI  
**ALFREDA DZIKOWSKIEGO**

ulica Karola Ludwika 1. 1. we Lwowie

**Filia w Tarnopolu.**

Poleca na sezon polowań

**BRONŃ MYŚLIWSKĄ.**

**500 dubeltówek systemu Lancastera**

**GLÓWNY MAGAZYN  
BRONI i PATRONÓW**  
wszelkich przyborów  
myśliwskich, do podróży, szermierki,  
i artykułów toaletowych  
**ALFREDA DZIKOWSKIEGO**  
we Lwowie  
poleca  
po cenach najtańszych i pod największą  
gwarancją  
**Broń myśliwska**  
**Rewolwery, sztucce i pistolety Floberta,**  
**Patrony** do wszystkich istniejących systemów  
i kalibrów,  
**Przybłtki tłuszczone, papendeklowe i tłcowe,**  
**Proch, śróty, kule i kapsle.**  
*Główny skład wyń sztucznych, salenowych, ogra-*  
*dujących i wodnych.*  
**Koncesyowany własny warsztat rusznikarski**  
w którym najdokładniej wykonywam, naprawiam  
i przerabiam broń wszystkich systemów, po ce-  
nach najumiarkowańszych.  
Jednocześnie pozwalam sobie zwrócić uwagę  
Szanownej P. T. Publiczności na moją nowo  
urządzoną  
**F I L I E**  
głównego magazynu broni we Lwowa  
**w Tarnopolu**  
przy ulicy Głównaj.  
którą zaopatrzylem również w broń i przybory  
myśliwskie z pierwszorzędných fabryk świata.  
Niemniej dla dogodności okolicy utrzymywać  
będę na składzie wszelkie wyroby wchodzące  
w zakres rymarstwa i stolarstwa, oraz przybory  
uniformowe dla pp. oficerów, urzędników i wojska.  
*Cenniki ilustrowane na żądanie wysłam gratis.*

Реклама зброярської фірми Альфреда Дзіковського<sup>247</sup>.

<sup>247</sup> Kalendarz myśliwski i rybacki na rok 1885. – Lwów: Gal. Tow. Łowieckie, 1885. – S. 298.



[illegible]

Реклама зброярських фірм Альфреда Дзіковського та Францішка Ерліха<sup>248</sup>

<sup>248</sup> Ogłoszenia // Łowiec – 1887. – № 1. – S.28.

**Na wypadek wojny.**



**REWOLWERY**  
przepisowe wypróbowane  
dla Piechoty i Kawalerji.  
**PALASZE i SZPADY** ostrzone.  
**WSZELKIE PRZYBORY UNIFORMOWE**  
1845 8-10 dla P. T. c. k. oficerów i urzędników.  
**Repetjerki 12-strzałowe**  
dostarcza w największej ilości po 50 zł.  
Jedyny magazyn broni i przyborów myśliwskich  
**A. DZIKOWSKIEGO** we Lwowie.

Ceny  
fa-  
bryczne

Реклама зброярської фірми А. Дзіковського<sup>249</sup>.

C. k. sprzedaż prochu.

**Główny Magazyn i Fabryka**  
**BRONI MYŚLIWSKIEJ**  
**ALFREDA DZIKOWSKIEGO**  
**we Lwowie**  
**ulica Karola Ludwika I. 1**  
odszczególniona na wystawach krajowych licznemi  
**medalami i dyplomami**  
przez Wysokie c. k. Ministerstwo Handlu  
**za znakomity własny wyrób broni myśliwskiej.**  
Przyjmuje wszelkie w zakres rusznikarstwa wchodzące ro-  
boty i wykonuje takowe z wszelką dokładnością i gruntowną  
znajomością, bardzo szybko, i po cenach umiarkowanych.  
Ilustrowane cenniki na żądanie bezpłatnie.

<sup>249</sup> Ogłoszenia // Przegląd – 1888. – № 53. – S.4.

Реклама зброярської фірми Альфреда Дзіковського, нагороджені медалями і дипломами Міністерством торгівлі Австрії. (Львів, вул. Кароля Людвіка, 1)<sup>250</sup>.

(Додаток № 90)



**Alfred Dzikowski**  
c. i k. nadworny dostawca  
we Lwowie, ul. Karola Ludwika 1.

**Główny magazyn i fabryka**  
**BRONI**  
odznaczona dyplomem honorowym c. k. ministerstwa handlu i 10 medalami zasługi  
poleca znakomitą  
**broń myśliwską**  
oraz  
**AMUNICYĘ**  
i wszelkie  
przybory myśliwskie, łowieckie, do konnej jazdy, szermierki i podróży po cenach najtańszych.

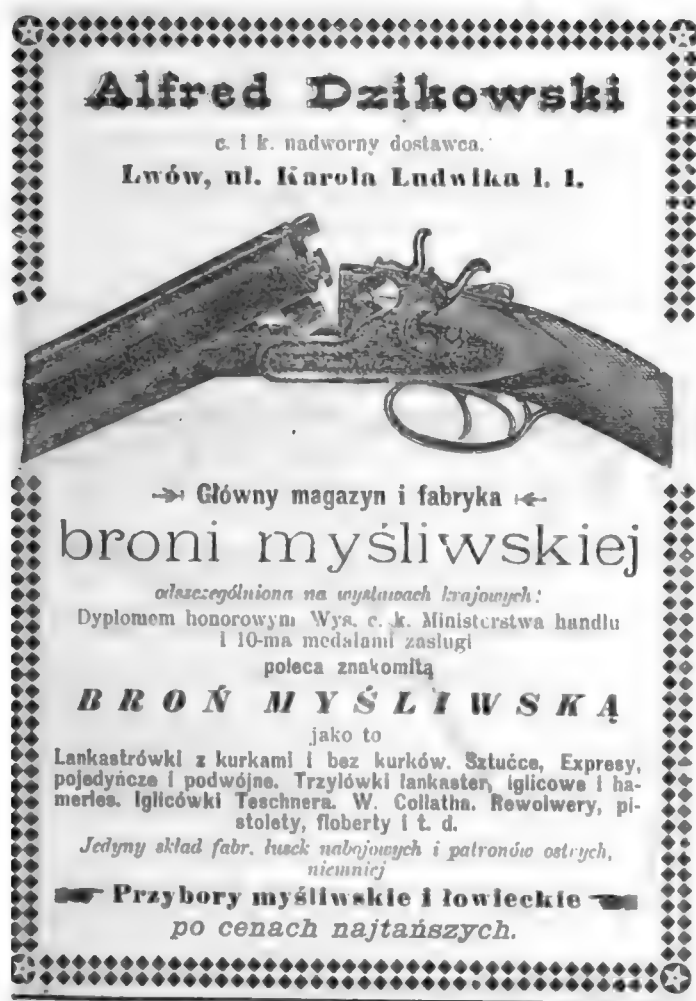


Cenniki bogato ilustrowane na żądanie gratis i franco.

<sup>250</sup> Ogłoszenia // Życie – 1893. - № 2. – S. 4.

Реклама фабрики та магазину зброї Альфреда Дзіковського про продаж рушниць<sup>251</sup>.

(Додаток № 91)



Реклама фабрики та магазину зброї Альфреда Дзіковського, де вказано, що фірма нагороджена почесним дипломом Міністерства торгівлі та 10 різними медалями<sup>252</sup>.

(Додаток № 92)

<sup>251</sup> Ogłoszenia // Łowiec – 1899. – № 16. – S.192.

<sup>252</sup> Ogłoszenia // Łowiec – 1901. – № 1. – S.12.

OKAZYA. Strzelby ze sklepu Dzikowskiego do  
sprzedania: dubeltówka 250 złr., trzylufek 180 złr.,  
sztuciec 30 złr. Oglądać i kupić można pod l. 10 ulica  
Małeckiego, Lwów, Olszewska.

Оголошення про продаж зброї з магазину А. Дзіковського<sup>253</sup>.

(Додаток № 93)

---

<sup>253</sup> Ogłoszenia // Łowiec – 1902. – № 20. – S.246.



# **!Ważne dla P. P. myśliwych!**

Rozporządzeniem Wysokiego ces. król.  
Ministerstwa wojny, oddział VII do l. 744  
z dnia 6 maja 1902 roku, otrzymał podpi-  
sany, przy swojej dotychczasowej licencyi  
na sprzedaż prochu austriackiego również

wyłączną sprzedaż dla  
Galicyi i Bukowiny

**zagranicznych gatunków  
=prochu i patronów=**

dla wszelkiego rodzaju  
broni kulowej i śrótowej.

Wszelkie zamówienia z dokładnem poda-  
niem gatunku, kalibru i systemu, z dołą-  
czeniem stosownego zadatku, będą wyko-  
nywane o ile możliwości jak najspieszniej.

## **Alfred Dzikowski**

— c. k. nadworny dostawca —

we Lwowie, ul. Karola Ludwika 1.

Реклама фірми Альфреда Дзіковського.

(Додаток № 94)

# BRON

wszelkiego rodzaju, Łuski nabojoye i pa-  
trony ostre. Proch, śrut, kule, kabzle i  
przybitki. Przybory myśliwskie, łowie-  
wieckie i do szermierki. Ożnie sztuczne,  
lampiony i balony powietrzne. Fagle  
smołowe do pochodów i wszelkie arty-  
kuły sportowe

poleca w największym wyborze  
i najtaniej

Główny Magazyn Broni  
**ALFREDA DZIKOWSKIEGO**

o. k. nadw. dostawcy  
we Lwowie, ulica Karola Ludwika L. 3.

Cenniki ilustrowane na żądanie bezpłatnie.

Реклама магазину Альфреда Дзіковського (Львів, вул. Людвіка, 3) щодо  
реалізації зброї та набоїв<sup>254</sup>.

<sup>254</sup> Ogłoszenia // Gospodarz kalendarz – 1906.– S.266.





## Alfred Dzikowski

kupiec, radny i obywatel m. Lwowa, wielce zasłużony członek galicyjskiego Towarzystwa łowieckiego, honorowy członek Towarzystwa myśliwskiego im. św. Huberta we Lwowie i były skarbnik obu tych Towarzystw, właściciel najlepszej pracowni rusznikarskiej i pierwszorzędного składu broni myśliwskiej w Galicyi — zmarł 12. października b. r. w 56. roku życia.

Z serdecznym żalem żegna pełnego zasług towarzysza i najżyczliwszego przyjaciela galicyjskie Towarzystwo łowieckie.

Spokój Jego duszy!

Некролог

Mam zaszczyt zawiadomić, że istniejącą we Lwowie od lat 30-tu fabrykę broni i magazyn przyborów myśliwskich pod firmą

## ALFRED DZIKOWSKI

c. k. Nadworny Dostawca

prowadzić będę nadal przy współudziale dotychczasowych sił pomocniczych i pod tem samem fachowem kierownictwem fabryki i warsztatów.

Proszę o obdarzanie mnie tem samem zaufaniem, jakim się cieszyła firma za życia ś. p. Ojca mojego, zapewniam zaś, że będzie mojem najusilniejszym staraniem, na zaufanie i względy P. T. Odbiorców w całej pełni zasłużyć.

*Dr. Zdzisław Dzikowski.*

Оголошення доктора Здіслава Дзіковського, сина Альфреда Дзіковського.



Оголошення Я. Сарторі (Львів, вул. Куркова, 2) – багаторічного партнера та технічного керівника фірми А. Дзіковського з рекламою власної зброярської фірми, що реалізує порох, зброю, мисливські знаряддя, оптичні приціли<sup>255</sup>.

<sup>255</sup> Ogłoszenia // Łowiec – 1921. – № 3. – S.8.

*Perfumerya* **Alfred Dzikowski** *Bronzy francuskie*  
c. k. nadworny dostawca  
we Lwowie, ul. Karola Ludwika 1  
poleca swą  
**jedyną w kraju fabrykę broni**  
odznaczoną na wystawach krajowych i zagranicznych najwyższemi nagrodami.



Główne zastępstwo  
dla Galicyi i Bukowiny  
fabryk broni  
J. P. Sauera i W. Collatha

— Browningi, rewolwery i floberty we wszystkich systemach i gatunkach. —  
**Największy skład przyborów myśliwskich.**

Wydawnictwo gal. Tow. łowieckiego. — Redaktor odpowiedzialny: Albert Mniszek.

Реклама фірми (Альфреда Дзіковського) «Alfred Dzikowski».

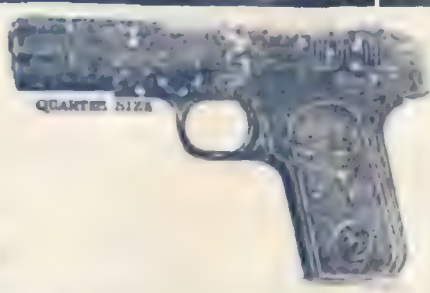
*Browningi  
ostrzelane 40 K.* **Alfred Dzikowski** *Wielki wybór  
bronzów franc.*  
c. i k. Nadworny dostawca  
we Lwowie, ul. Karola Ludwika I.

**KRAJOWA FABRYKA BRONI MYŚLIWSKIEJ**  
SKŁAD WSZELKIEJ BRONI ZAGRANICZNEJ ORAZ JENE-  
RALNE ZASTĘPSTWO DLA GALICYI I BUKOWINY  
**BALISTOLU - KLEWERA**  
znakomitego środka do czyszczenia i konserwowania broni — zwłaszcza po użyciu  
prochu bezdymnego.

— Cena za flaszkę 70 hal. —

Оголошення зброярської майстерні (Альфреда Дзіковського) «Alfred Dzikowski» про реалізацію відомого засобу для чищення зброї «BALISTOLU – KLEWERA»<sup>256</sup>.

<sup>256</sup> Ogłoszenia // Łowiec – 1908. – № 19. – S.230.

<p><b>Alfred Dzikowski</b> c. k. nadworny dostawca <b>we Lwowie, ul. Karola Ludwika L 1</b> Pierwsza w kraju <b>Fabryka i główny magazyn broni</b> poleca Broń myśliwską najlepszej jakości, oraz wszelkie przybory myśliwskie. — Jedyna na Galicyę koncesyonowana sprzedaż zagranicznych patronów — Bronzy BROWNINGI ostrzelane pc 40 K</p>	
--	--

Реклама зброярської фірми Альфреда Дзіковського<sup>257</sup>

Ceny umiarkowane.	<p><b>Galicyjska Spółka Myśliwska</b> przedtem A. DZIKOWSKI <b>we Lwowie, ulica Karola Ludwika l. 1.</b> poleca artykuły sportowe, wyroby skórzanе, bronzы francuskie, perfumy francuskie i angielskie, scyzoryki, laski, parasole, przybory toaletowe, termofory i t. p.</p>	Towar pierwszej jakości.

Оголошення Галицької мисливської спілки — правонаступниці фірми А. Дзіковського (Львів, вул. Кароля Людвіка, 1) про наявність спортивних товарів найкращої якості<sup>258</sup>.


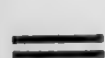
<sup>257</sup> Gospodarz kalendarz — 1909.

<sup>258</sup> Ogłoszenia // Łowiec — 1915. — № 1. — S.1.

# Galicyjska Spółka Myśliwska

przedtem A. Dzikowski

we Lwowie, ul. Karola Ludwika 1.

**zawiadamia**   
 **P. T. Myśliwych,**

że uzyskała zezwolenie c. k. Władz na sprzedaż  
amunicji i posiada niekiedy na składzie

**wszelkie naboje śrutowe (dymne  
i bezdymne, prócz kal. 16).**

**Wielki wybór:** artykułów sportowych, wy-  
robów skórzanych, torb, waliz i kufrów, lasek,  
parasoli, bronzów, perfum, przyborów tualet-  
owych, nesseserów, termoforów, flaszek polowych,  
manierek, latarek, smarów na obuwie, mydeł,  
past i t. p.

Towar pierwszej jakości. 



Ceny umiarkowane.

Оголошення Галицької мисливської спілки – правонаступниці фірми А. Дзіковські (Львів, вул. Кароля Людвіка, 1) про великий вибір набоїв до мисливської зброї<sup>259</sup>.

<sup>259</sup> Ogłoszenia // Łowiec – 1917. – № 7-8. – S.49.





Реклама магазину зброї по вул. Легіонів, 3, Львів<sup>260</sup>.



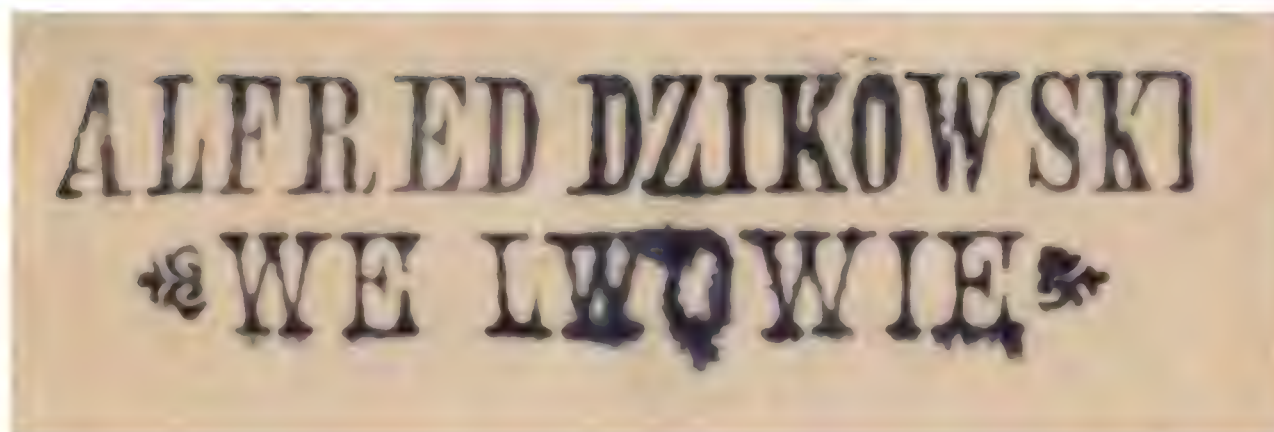
Оголошення зброярської фірми (Львів, вул. Легіонів, 3) про реалізацію мисливської зброї різних фірм<sup>261</sup>.

<sup>260</sup> Ogłoszenia // Łowiec – 1922. – № 1. – S.12.

<sup>261</sup> Ogłoszenia // Łowiec – 1921. – № 3. – S.8.



Реклама магазину Е. Дмитраха про продаж зброї (Львів, вул. Легіонів, 3)<sup>262</sup>.



Екслібрис А. Дзіковського

<sup>262</sup> Ogłoszenia // Łowiec – 1935. – № 3. – S.36.





Єпископ Болеслав Твардовський під час посвячення збудованого вітара Святого Губерта<sup>263</sup>.

---

<sup>263</sup> Poświęcenie kaplicy św. Huberta w kościele św. Elżbiety // Łowiec. — 1903. — № 7-8. — S.100.



OBRAZ ŚW. HUBERTA W OŁTARZU FUNDOWANYM PRZEZ M. T. Ł.  
W KOŚCIELE ŚW. ELŻBIETY WE LWOWIE

Образ Святого Губерта, подарований Малопольським мисливським товариством, у вітварі костелу Святої Єлизавети у Львові <sup>264</sup>.

---

<sup>264</sup> Foto // Łowiec – 1926. – Wydanie jubileuszowe



KAPLICA ŚW. HUBERTA  
W KOŚCIELE ŚW. ELŻBIETY WE LWOWIE

Вівтар Святого Губерта в костелі Святої Єлизавети у Львові<sup>265</sup>.

---

<sup>265</sup> Poświęcenie kaplicy św. Huberta w kościele św. Elżbiety // Łowiec. — 1903. — № 7-8. — S.99.



## XXXIII ZJAZD ŁOWIECKI M. T. Ł.

odbędzie się 17 czerwca 1934 r. we Lwowie

MSZA ŚWIĘTA przed ołtarzem św. Huberta w kościele św. Elżbiety odprawioną zostanie o godzinie 9-tej rano

Оголошення про проведення XXXIII мисливського з'їзду (17 червня 1934 р.)  
Розпочався з'їзд о 9.00 службою Божою перед вівтарем святого Губерта у костелі святої Єлизавети<sup>266</sup>.

(Додаток № 111)

## XXXIV ZJAZD ŁOWIECKI M. T. Ł.

odbędzie się we Lwowie dnia 30 maja 1935 r.

MSZA ŚWIĘTA przed ołtarzem św. Huberta w kościele św. Elżbiety odprawioną zostanie o godzinie 9<sup>30</sup> rano

Оголошення про проведення XXXIV мисливського з'їзду (30 травня 1935 р.)  
Розпочався з'їзд о 9.00 службою Божою перед вівтарем святого Губерта у костелі святої Єлизавети<sup>267</sup>.

(Додаток № 112)

## XXXV JUBILEUSZOWY ZJAZD ŁOWIECKI

ODBĘDZIE SIĘ W DNIACH 31 MAJA i 1 CZERWCA 1936 WE LWOWIE

### PROGRAM ZJAZDU:

W dniu 31 maja:

o godzinie 9-tej rano odprawioną zostanie MSZA ŚW. przed ołtarzem Św. Huberta w kościele św. Elżbiety

---

<sup>266</sup> Ogłoszenia // Łowiec. – 193. – № 10. – S.77.

<sup>267</sup> Foto // Łowiec. – 1935. – № 6. – S.66.

Оголошення про проведення XXXV мисливського з'їзду з 31 травня по 1 червня 1936 року. З'їзд розпочнеться 31 травня в 9 годині службою Божою перед вівтарем святого Губерта у костелі святої Єлизавети<sup>268</sup>.

**Nabożeństwo przed ołtarzem św. Huberta  
w kościele św. Elżbiety we Lwowie, odbędzie  
się we środę, dnia 3 bm. o godz. 9.**

Оголошення про проведення служби Божої перед вівтарем святого Губерта в костелі Святої Єлизавети у Львові 3 листопада 1937 року<sup>269</sup>.

(Додаток № 113)

**XXXVII. ZJAZD ŁOWIECKI M. T. Ł.**  
odbędzie się w dniach 18 i 19 czerwca we Lwowie

**PROGRAM ZJAZDU**

W sobotę dnia 18 czerwca o godzinie 9 rano odprawiona będzie  
Msza św. przed ołtarzem św. Huberta w kościele św. Elżbiety,  
o godzinie 11 przedpołudniem odbędzie się

Оголошення про проведення служби Божої перед вівтарем святого Губерта в костелі Святої Єлизавети у Львові 18 червня 1939 року<sup>270</sup>

<sup>268</sup> Ogłoszenia // Łowiec. – 1936. – № 5. – S.65.

<sup>269</sup> Ogłoszenia // Łowiec – 1937. – № 11. – S.182.

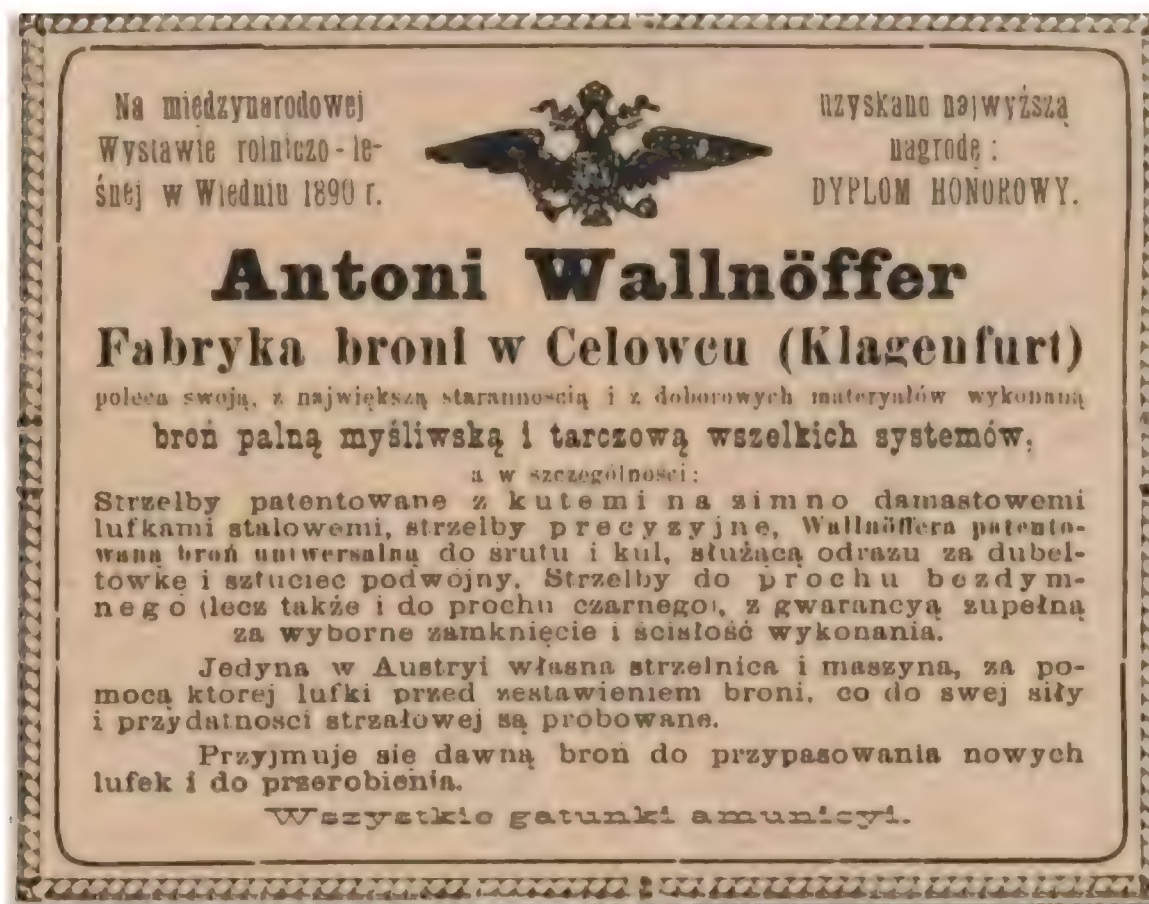
<sup>270</sup> Ogłoszenia // Łowiec. – 1938. – № 11-12.



Образ Святого Губерта покровителя мисливців (З вірменської катедри у Львові)<sup>271</sup>.

<sup>271</sup> Kalendarz Salvatora Kraków Wydawnictwo księży Salwatorjanów, 1936. – S.46.





Реклама фабрики зброї Антонія Валлнофера (Antoni Wallnoffer) та її виробів, що відзначені були відзначені дипломом на Міжнародній виставці у Відні 1890 року<sup>272</sup>.

<sup>272</sup> Ogłoszenia // Łowiec – 1895. – № 7. – S.112.

**Angielskie oryginalne  
NABOJE „ELEY“**



Zwracamy uwagę Sz. Odbiorców, że obecnie wznowiliśmy fabrykację i dostawę naszych normalnych nabołów myśliwskich „ELEY” — znanych w całym świecie ze swej doskonałej jakości.

**Kalibry: 12, 16 i 20**

NOWE NABOJE „ELEY” są nabijane naszym znakomitym bezdymnym prochem i kartuszem. Na żądanie mogą także być dostarczone samym prochem, bez śrutu. Poleca się również: nasz słynny bezdymny proch w małych oryginalnych opakowaniach, śrut „Chilled” i kapiszony.

CENY UMIARKOWANE, WARUNKI DOGODNE

Towar wysyła się składom broni i amunicji bezpośrednio z Londynu. Sz. Panom Myśliwym, dla polowania bez zawodu polecamy nasze NOWE ORYGINALNE NABOJE „ELEY” — marki „PEGAMOID”, — „ZENITH” i „ACME”

Żądać we wszystkich składach broni i amunicji. Zamówienie wyłącznie od składów broni i amunicji przyjmuje nasz Przedstawiciel na Polskę:

**F. LOBSCHÜTZ, Warszawa, Piękna 29, — telefon 138-55**  
**NOBEL INDUSTRIES LIMITED — LONDON**

Реклама оригінальних англійських набоїв «Eley»<sup>273</sup>.

**UŻYWAJCIE ORYGINALNE BELGIJSKIE NABOJE**



które są najlepsze

**NIEBYWAŁY  
REKORD**



Grand Prix — Casino de Monte Carlo przez 3 lata z rzędu. Do nabycia w dobrych Magazynach Broni

Jeżeli wasz dostawca nie posiada, zwróćcie się do Głównego przedstawiciela na Polskę

**PAUL de MAEN, Inżynier Warszawa, Aleja Jerozolimska 26**

Telefon 77-98, który wskaże gdzie naboje.

Реклама оригінальних бельгійських набоїв «Mullerite» та «Cleronite»<sup>274</sup>.

<sup>273</sup> Ogłoszenia // Łowiec — 1925. — № 10. — S.169.

<sup>274</sup> Ogłoszenia // Łowiec — 1925. — № 12. — S.195.



Реклама мисливського пороху «Pocisk»<sup>275</sup>.

<sup>275</sup> Ogłoszenia // Łowiec – 1927. – № 8. – S.156.



Реклама пороху «Сокіл»<sup>276</sup>.

<sup>276</sup> Ogłoszenia // Łowiec – 1927. – № 14. – S.189.



**MYŚLIWCZE!**

Gdy poczynasz sezon  
w Twem łowisku,  
Pomnij o najważniejszym:

**UŻYWAJ „POCISKU”.**

**POCISK**  
**ZAKŁADY**  
**AMUNICYJNE**

Ładunek niezawodny,  
wykonany w kraju,  
Zwierza do torby,  
Ciebie przenosi do raju...

Реклама набоїв «Росіск»<sup>277</sup>.

<sup>277</sup> Ogłoszenia // Łowiec – 1928. – № 14. – S.214.





**RZUTKI marki „CZAPLA”**  
do strzelań myśliwskich nagrodzone  
na P. W. K. 1929 r. srebrnem medalem  
poleca fabryka rzutek asfaltowych

**STANISŁAW CZAPCZYK**  
GRUDZIĄDZ (Pomorze)  
UL. SIENKIEWICZA 7 TEL. 315

Реклама тарілок для стендової стрільби фірми «Чапля»<sup>278</sup>

**Komunikat**  
**STAROSTA POWIATOWY MIELECKI**  
Mielec, dnia 2 maja 1934 r.

L. Org. — III — 7/34.

**LICYTACYJNA SPRZEDAŻ SKONFISKOWANEJ BRONI**  
Zawiadamiam, że dnia 26 maja b. r., o godz. 3-ciej po południu,  
odbędzie się w tut. Starostwie publiczna sprzedaż skonfiskowanej  
broni, jak: strzelb pojedynków, dubeltówek i t. p. — dla osób po-  
siadających pozwolenie na kupno broni.

Starosta Powiatowy:  
(Mgr. Schlichting)

Оголошення Мелицького старости про проведення аукціону конфіскованої у  
браконьєрів зброї 2 травня 1934р.<sup>279</sup>

<sup>278</sup> Ogłoszenia // Łowiec — 1930. — № 9. — S.144.

<sup>279</sup> Ogłoszenia // Łowiec — 1934. — № 10. — S.84.



Реклама зброярської фірми «Karl Harnisch» (Відень, Маріахілферштрассе, 18)<sup>280</sup>

<sup>280</sup> Ogłoszenia // Gazeta Narodowa. – 1871. – № 353. – S.4.





Nagrody honorowe IV-go strzelania popisowego.

Нагороди для переможців IV-тих показових стрільб<sup>281</sup>.

<sup>281</sup> Nagrody // Łowiec – 1900. – № 13.



OLIWA DO BRONI

# NITROLINOL

BERGER



DOSTARCZA

# R. NERLICH

FABRYKA ŚRUTU I ODLEWNIA PŁOMB  
BIELSKO — ŚLĄSK

---

Wielkie składy  
broni myśliwskiej, — flobertów,  
pistoletów, — rewolwerów, — wiatrówek,  
przyborów myśliwskich i amunicji

Реклама масла для зброї «Nitrolinol»<sup>282</sup>.

<sup>282</sup> Ogłoszenia // Łowiec — 1925. — № 8. — S.128.



**B A C Z N O Ś Ć!!**  
**Sławna oliwa Vorreitha**  
**do konserwowania broni.**  
w Polsce do nabycia.

Próby przeprowadzone w technicznych  
zakładach broni w Berlinie i Neumans-  
wald wykazały, że

**OLIWA VORREITHA**  
jest obecnie n a j l e p s z y m środkiem  
do konserwacji broni.

**Proszę spróbować!!!**

N a b y c i e i zamówienie skutecznić w składach broni najbliż. miejsca, odbioru.

Główny skład VORREITHA OLIWY, na Polskę, we fabryce śrutu

**R. NERLICH — W BIELSKU**

Реклама масла для чищення зброї (Масло Форрайта) «OLIWA VORNERA»<sup>283</sup>.

<sup>283</sup> Ogłoszenia // Łowiec – 1928. – № 17. – S.276.

**DOBRY MYŚLIWY DBA O BRONĖ**

**Oliwa i smar do czyszczenia  
broni**

**POLISTOL**

**Długoletnie doświadczenie** laboratoryjne, dążące do stworzenia krajowej oliwy i smaru do czyszczenia broni, równorzędnej z preparatami światowej doskonałości **stawia „POLISTOL”** na pierwszym miejscu w opinii polskich myśliwych i rusznikarzy.

**Używajcie wyłącznie Polistolu.**

**PRZEM. HANDL. ZAKŁ. CHEM.**

**LUDWIK SPIESS I SYN S. A.**

**WARSZAWA, DANIŁOWICZOWSKA 16.**

**Do nabycia we wszystkich  
składach broni.**

Реклама зброярського масла «Полістол»<sup>284</sup>.

<sup>284</sup> Kalendarz myśliwski na 1939 rok. – Warszawa: Polski związek Stowarzyszeń łowieckich, 1939. – S. 119.





DZIAŁ WYROBU ŁUSEK MYŚLIWSKICH

Виробництво шроту<sup>285</sup>

(Додаток № 129)



ŁADOWNIA NABOI MYŚLIWSKICH

5

Виготовлення патронів<sup>286</sup>

---

<sup>285</sup> Warszawska spółka myśliwska. Fabryka amunicji i śrutu: Katalog. – W-wa: WFA, 1935.



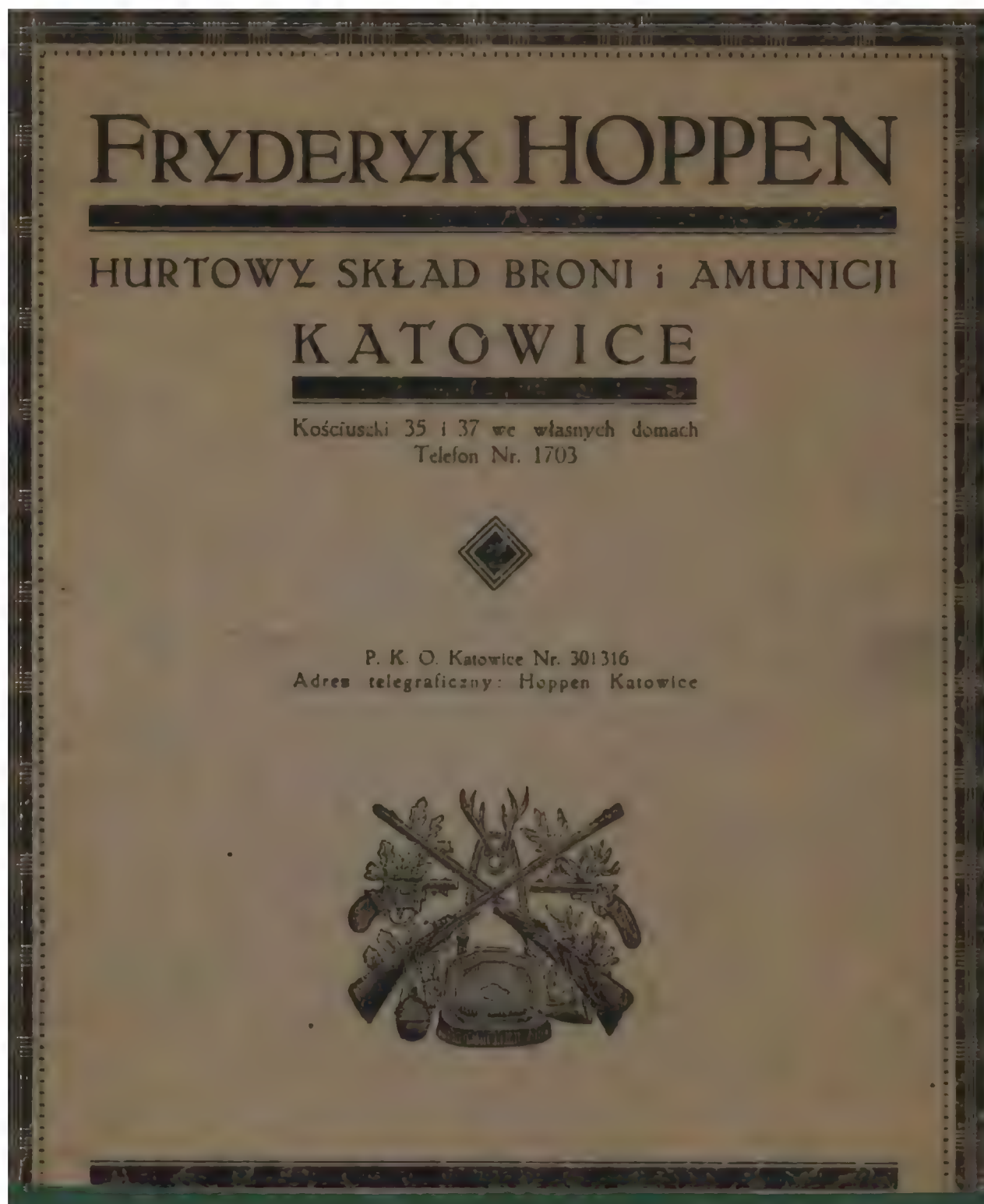
GŁÓWNA HALA FABRYCZNA

Головний фабричний корпус<sup>287</sup>

---

<sup>286</sup> Warszawska spółka myśliwska. Fabryka amunicji i śrutu: Katalog. – W-wa: WFA, 1935.

<sup>287</sup> Warszawska spółka myśliwska. Fabryka amunicji i śrutu: Katalog. – W-wa: WFA, 1935. – S.3.



Титульна сторінка каталогу зброї Фредерика Хоппена (м. Катовіце) Об'єм каталогу складав 59 сторінок<sup>288</sup>.

<sup>288</sup> Frederyk Hoppen: Hurtowy sklad broni i amunicji. Katowice. – S.1.





## S. NAKULSKI - FABRYKA BRONI - GNIEZNO



Ważne  
tylko dla  
odsprzedających

### CENY HURTOWE

Dodatek  
do ilustrowanego cennika  
detalicznego

ważny od 10-go sierpnia 1928

Niewymienione ceny na żądanie.

Каталог зброї яка виготовлялась на фабриці С. Накульського. Ціни вказані у каталозі дійсні від 10 серпня 1928 року. Об'єм каталогу складав 30 сторінок<sup>289</sup>.

---

<sup>289</sup> Dodatek do ilustrowanego cennika detalicznego: S. Nakulski-Fabryka broni-Gniezno. – S. 1.



Титульна сторінка книги Яна Штольчмана «Як уникати нещасних випадків при поводженні із зброєю» Об'єм книги становив 21 сторінку<sup>290</sup>.

(Додаток № 134)

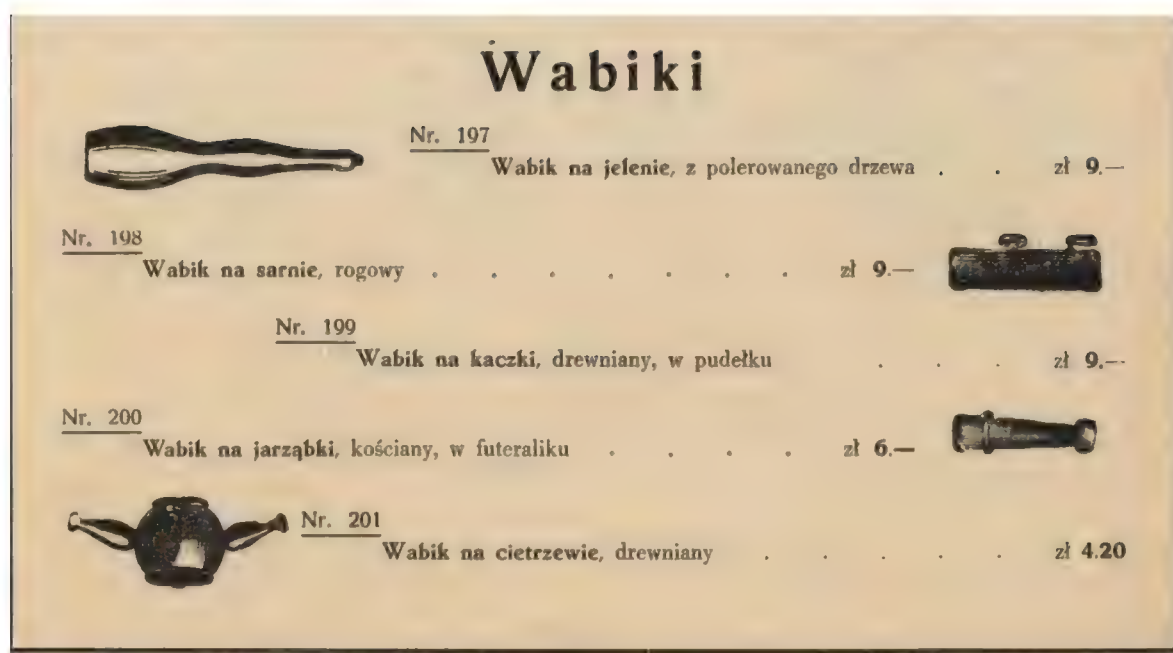
---

<sup>290</sup> Stolcman J. Jak Unikać wypadków z bronią. – W-wa: Centralny związek polskich stowarzyszeń łowieckich. – S. 1.





Каталог зброї фірми Тадеуша Ярушевського (Познань) Об'єм каталогу 26 сторінок<sup>291</sup>.



Реклама манків з книги «Каталог зброї Фредерика Хоппена з Катовіц».

<sup>291</sup> Jaruszewski Tadeusz Katalog jubileuszowy



Титульна сторінка брошури Статуту польської спілки малокаліберної зброї.  
Об'єм брошури становив 16 сторінок<sup>292</sup>.

---

<sup>292</sup> Statut polskiego związku broni malokalibrowej Warszawa, 1929

# BRONŃ I AMUNICJA

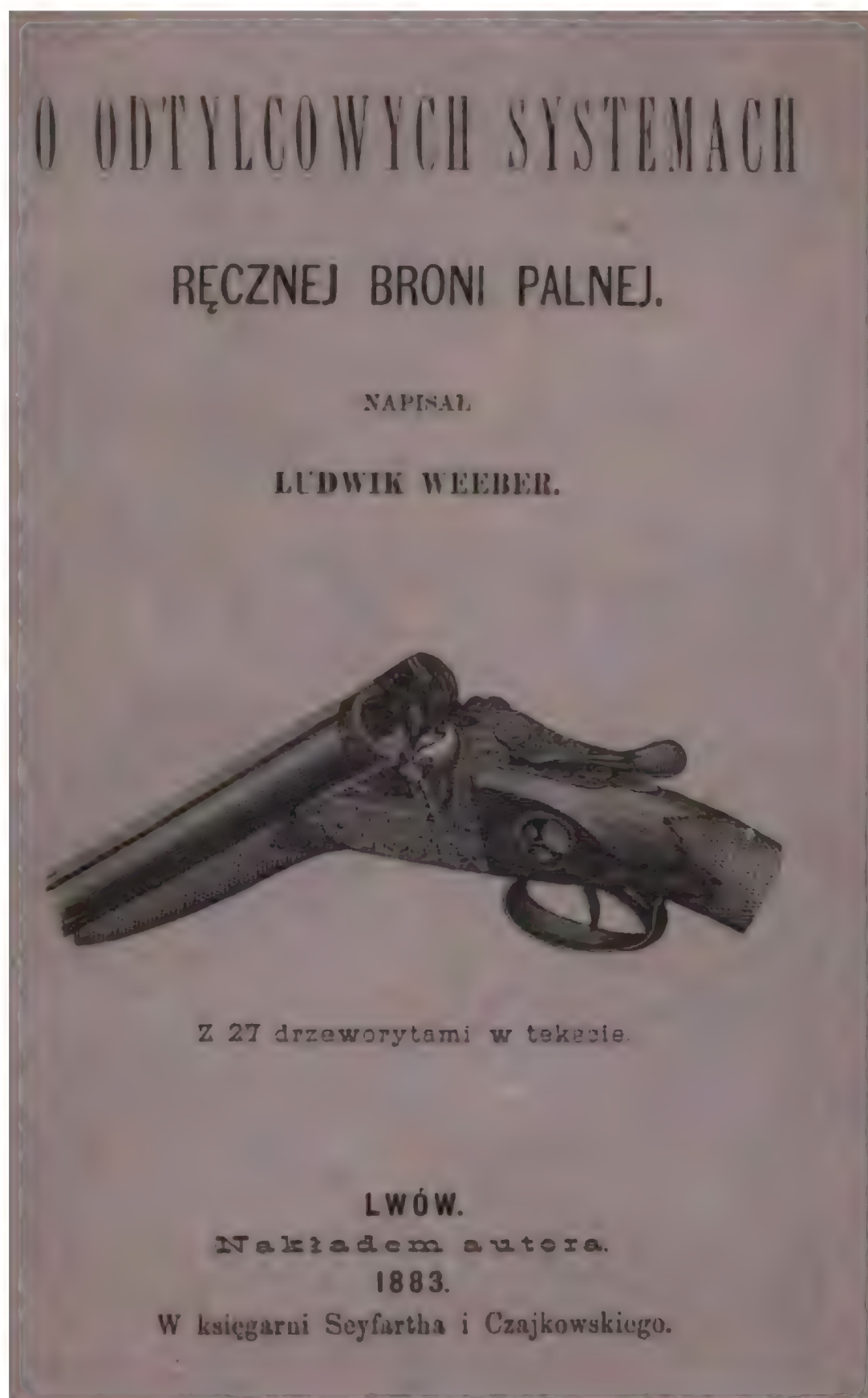
OBOWIAZUJĄCE W POLSCE  
NORMY I PRZEPISY  
DLA  
WYROBU I HANDLU BRONIĄ  
TUDZIEŻ WSZYSTKICH  
POSIADACZY BRONI

POZNAŃ — 1939

---

NAKŁADEM TYGODNIKA „RYNEK METALOWY I MASZYNOWY”

Титульна сторінка книги «Зброя та набої» (Познань 1939р.). У книзі опубліковано законодавство та інструкції щодо виробництва, торгівлі зброєю, а також право її набуття. Об'єм книги 31 сторінка.



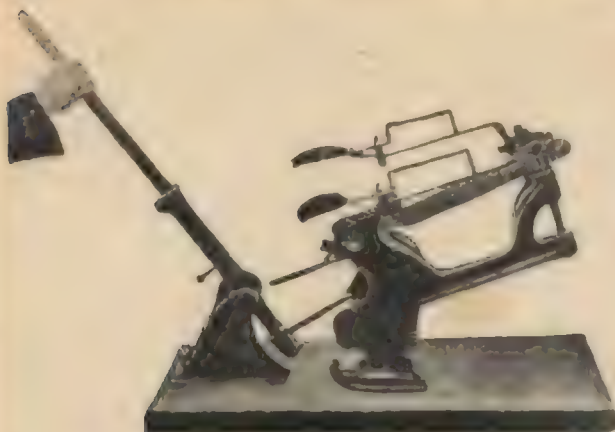
Титульна сторінка книги Людвіка Вібера «Про системи зброї з переламуючою конструкцією».



# FRYDERYK HOPPEN :-: KATOWICE

## Maszyna automatyczna do rzutek asfaltowych „Emno“

Nr. 025



Maszyna automatyczna „Emno” do rzutek asfaltowych jest niezbędna na strzelaniach konkursowych, gdyż wyrzuca tak szybko rzutki (obsługuje 2 ludzi), że 5 do 6-ciu strzelców za nią mogą strzelać swobodnie.

Maszyna automatyczna „Emno” wobec tego zastępuje 10 innych maszyn, które potrzebują więcej obsługi i są droższe, jeśli chodzi o zastąpienie tego samego działania.

Naciąganie i spuszczenie maszyny automatycznej „Emno” odbywa się za strzelającym, rzuty zaś są regularne i pewne, co wyklucza w ten sposób protesty ze strony strzelających.

Maszyna automatyczna „Emno” może być stosowana również do rzutów pojedynczych  
zl 540.—

Nr. 026

100 rzutek asfaltowych

zl 16.65

## Żelazne tarcze automatyczne



Nr. 027

Tarcze zajęcze, biegnące mechanicznie: zakłada się rzutkę białą lub czarną, a trafiona rzutka pęka. Zające posuwają się na drucie pochylonym o 12, ukryty zaś zając za zasłoną niespodziewanie wybiega. Cena tarczy zajęczych z mechanizmem . . . . . zl 125.—



Nr. 015

Tarcza żelazna automatyczna z wyskakującą 12-ką

zl 9.50

Реклама стендової машинки з книги «Каталог зброї Фредерика Хоппена з Катовіц».

## Now on CD

Nr. 005a

Taki sam, lecz zastosowany z drzwiczkami automatycznymi, które otwierają się w momencie schwywania się jastrzębia, gołąb wtenczas może wylecieć, nie cierpiąc strachu, a przyleciawszy do domu, sygnalizuje o schwyтaniu się drapieżnika



Nr. 005



Nr. 011

Nr 006

Żelazo talerzowe o pałkach okrągłych zębatych 15×17 cm.  
na kuny, tchórze, łaski i króliki . . . . . zł 12.50



Nr. 006

Nr. 006 a

Żelazo talerzowe o pałkach gładkich 10 X 15 cm. na łaski,  
gronostaje, tchórze . . . . . zł 9.—



Nr. 011

Żelazo słupkowe o pałkach  $13 \times 15$  cm. na jastrzębie do przymocowania  
na słupie . . . . . zł 9.—

Nr. 012

Żelazo takie same jak powyższe, lecz z pałkami okrytymi gumą, które ochraniają nogi ptaka od zmiążdżenia 15×17 zł 10 50



Nr. 030

Nr. 028

Želazo na kreta . . . . .	zl 7.50
---------------------------	---------

Nr. 029

\$ 4.50

Nr. 030

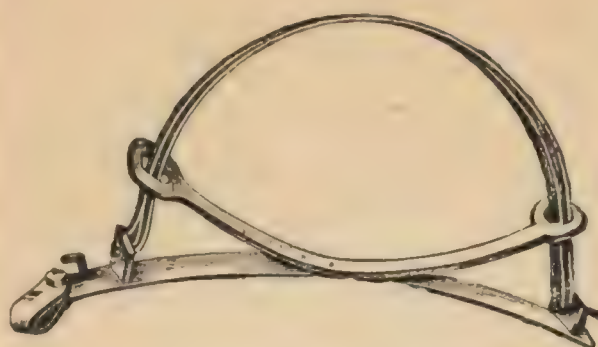
2. —



№. 029

Реклама стендової машинки з книги «Каталог зброї Фредерика Хоппена з Катовіц».

FRYDERYK HOPPEN :-: KATOWICE



Nr. 009, 010 i 009 a. Żelazo o pałkach formatu  
szyi łabedzia.

**Nr. 015 F.** Żelazo talerzowe o pałkach zębatych  
na lisy, długie z podwójną sprężyną, bardzo  
pewne żelazo . . . . . zł **32.50**

Nr. 009. Żelazo większe do łapania lisów, wyder,  
wilków, o rozpiętości pałaków 60×70 cm.  
zł 55.—

Hak do naciągania sprężyn . . . zł 6.50

**Nr. 010.** Żelazo o rozpiętości pałaków 46×58 cm,  
wagi około 5 1/2 kg., na lisa, borsuka, wydrę  
zł 40.—



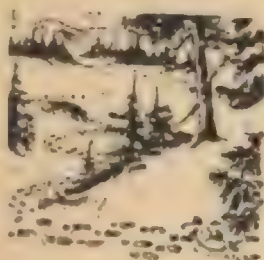
## Żelaza na drapieźniki



Nr 003-008

Nr. 003

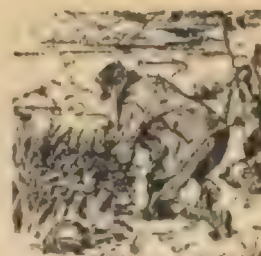
Żelazo talerzowe o pałkach kwadrato-  
wych zębatych 17X19 cm, bardzo praktycz-  
ne żelazo na lisy, wydry, borsuki zł 17.—



Lis za przynętą  
(zawlekanie)

Nr. 008

Żelazo talerzowe na wydry o palakach kwadratowych i karbowanych 19X20 cm. mocniejsze żelazo . . . . . zł 18 —



### Zastawianie potrzasku na wydrę

Nr 0083

Takie samo żelazo jak powyższe, lecz z wystającymi kolcami na wydry  
zł 20.—

Nr. 008b

Żelazo talerzowe jak Nr. 008 z podwójną sprężyną o podpinkach kwadrato-  
wych 30×35 cm, na wilki, rysie, druki i t. p., wagi około 4 kg  
zł 45.-

Nr. 004-11

**Żelazo talerzowe o pałkach okrągłych, karbowanych 20×24 cm, bardzo praktyczne żelazo na wilki, wydry i t. p. . . . . zł 23.—**



Nr. 004-11  
I Nr. 004-11b

Nr. 004 a

○ pałkach kołczastych na wydry zł 24 50

Nr. 004 p

○ palnikach owalnych 18x19 cm zł 17.50



№. 004-11b

Żelazo talerzowe o pałkach okrągłych, karbowanych 18 x 19 cm. bardzo praktyczne żelazo na łisy, borsuki i t. p. . . . . zł 17.—

Cena łańcucha z kotwicą do Nr. 003	zł	4	-
008	"	5	-
003a	"	5	-
008b	"	6	-
004	"	4	-
i sprężyna więcej	"	350	-



Nr. 020

Nr. 020

Puplarka skrzynkowa, oplecion siatką drucianą, długa 1 mtr., wysoka 25 cm, szeroka 25 cm, na kuny,	
ichórze, do zastosowania z przynętą	zł 48.—

# FRYDERYK HOPPEN :: KATOWICE

**Uwaga:** Przy zamówieniu na większą ilość naboji myśliwskich i gilił udzielam wysokiego rabatu i proszę żądać specjalnej oferty.



Nr. 87

Naboje oryginalne „Müllerite” w giliłach szarego koloru, najwyższego gatunku, okucie 15 mm, z kapiszonem Gevelot, z prochem bezdymnym, z łożem hartowanym kal. 16 i 20, za 100 sztuk . . . . . zł 43.-

Nr. 87a

Jak wyżej, lecz kal. 12, za 100 sztuk . . . . . zł 45.-



Nr. 88

Naboje myśliwskie marki „Express” w giliłach czerwonych, nabite prochem bezdymnym Rottweil i łożem hartowanym, z miedzianym kapiszonem Gevelot, kal. 16 i 20, za 100 sztuk . . . . . zł 45.-

Nr. 88a

Jak wyżej, lecz kal. 12, za 100 sztuk . . . . . zł 48.-



Nr. 89

Wyśmienite naboje myśliwskie „Waidmannsheil”, wyrobu Köln-Rottweil, w giliłach czarnych, kal. 16 i 20, za 100 sztuk . . . . . zł 48.-

Nr. 89a

Jak wyżej, lecz kal. 12 . . . . . zł 51.-

Nr. 89b

Wyśmienite naboje „Waidmannsheil” w giliłach czerwonych, najwyższy gatunek, nabite bezdymnym prochem Rottweil, łożem hartowanym i kapiszonem Gevelot, kal. 16 i 20, za 100 szt. . . . . zł 52.-

Nr. 89c

Jak wyżej, lecz kal. 12, za 100 sztuk . . . . . zł 55.-



Nr. 90

Naboje myśliwskie w giliłach „Hirtenberg”, nabite prochem dymnym krajowym i kapiszonem patentowanym 6 mm, łożem hartowanym, kal. 16 i 20, za 100 sztuk . . . . . zł 33.-

Nr. 90a

Jak wyżej, lecz kal. 12 . . . . . zł 35.-

**Uwaga:** Za naboje bezdymne z giliłą długości 70 mm i za specjalne naboje „Pocisk” do broni automatycznej P. N. dolicza się 3 gr. za sztukę.

Реклама патронів з книги «Каталог зброї Фредерика Хоппена з Катовіц». С. 36.



## Do sprzedania.

Dwie lankastrówki, do każdej dwie pary luf  
śrótowych, jedna para luf kaliber 12 Bernard-  
Damast, druga para kaliber 16 Extra prima  
Crolle Damast. Zamknięcie potrójne Scotta.  
Ręczny wyrób Józefa Kinnera c. k. nadwor-  
nego dostawcy i najsłynniejszego rusznikarza  
budapeszteńskiego.

Bliższej wiadomości udzieli **Gustaw Müller,**  
**Tarnopol.**

Оголошення Гюстава Мюллера з Тернополя про реалізацію мисливської зброї<sup>293</sup>.

## Philipp Poschinger Fabryka broni w Ferlach (Karyntya)



odznaczona wieloma me-  
dalami i złotym krzyżem  
zasługi — poleca swoją do-  
skonale wypróbowaną w  
c. k. zakładzie probierczym  
broń po niskich cenach.  
Za solidną robotę i dobre  
strzały gwarantuje.  
Cenniki darmo.

Реклама фабрики мисливської зброї «Philipp Poschinger» (Філіп Пошінгер)<sup>294</sup>

<sup>293</sup> Ogłoszenia // Łowiec — 1902. — № 8. — S.96.

<sup>294</sup> Ogłoszenia // Łowiec — 1907. — № 17. — S.212.

## Do sprzedania!

Wspaniała zbiórka rogów: 8 par rogów jelenich, 160 par rożków sarnich, w tem przeszło 100 myłkusów (Kümerer), reszta dobre lub kapitalne, 1 para rogów daniela. — Wszystko na czaszkach prawdziwych i na podstawkach. — Głowa niedźwiedzia, dzika, lisa, kozicy, kozła alpejskiego — około 70 zrzutów sarnich i jelenich, niezwykłych okazów — kły z dzików i t. p. okazy.

**B R O Ń:** trzylufek kal. 16 i 11·6, — tesznerka kal. 3, — „büksflinta“ kal. 16 i 11·6, — sztuciec z nabojami Werndla 150 sztuk, — kiikaset łusek i nabołów kal. 16. Kabzle, proch, śrut, kule, lornety, maszynki do ładowania, zakręcania i przerabiania i inne przybory łowieckie, stelaż na broni ze szufladkami (i t. p.)

sł o w e m

kompletne wyekwipowanie i urządzenie myśliwskie.

**L. Kiszakiewicz**

w Przemyślu, ul. 3. Maja **39**, II p., drzwi 12.

Оголошення Л. Кішакєвича (м. Перемишль, вул. 3 травня, 39) про продаж 8 оленячих рогів, 160 козулячих, голову ведмедя, серни, альпійського козла, кабанячі ікла, велику кількість мисливської зброї<sup>295</sup>.

(Додаток № 146)

<sup>295</sup> Ogłoszenia // Łowiec — 1922. — № 7. — S.13.



**ZAMIENIĘ  
STRZELBĘ DUBELTÓWKĘ**

hamerleskę z ejektorem firmy Springera  
z Wiednia w najwyższym wykończeniu model:  
Holland & Holland, w doskonałym stanie

**ZA DRYLING**

dobrej i znanej firmy niemieckiej. Ewentualne  
oferty z dokładnym opisem drylinga z ewent. do-  
łączeniem fotografii tegoż proszą skierować pod  
adresem:

**Kazimierz Grocholski w Rożyskach**  
pocztą: Tarnoruda

Оголошення про реалізацію зброї<sup>296</sup>.

(Додаток № 147 )

**INSERATY.**

*Do nabycia: Sztuciec — expres, oryginalny Lankastra, z metryką.*

*Dubeltówka Lancaster Springera, bardzo mało używana.*

Poszukuje się młodych **puchaczy i wydr** za stosownem wynagrodzeniem.

Оголошення про реалізацію карабіну<sup>297</sup>.

(Додаток № 148)

<sup>296</sup> Ogłoszenia // Łowiec — 1931. — № 18. — S.274.

<sup>297</sup> Ogłoszenia // Łowiec — 1880. — № 5. — S.4.

**J. URBANOWSKI**  
**W BRODACH**  
 poleca  
 broń odtylcową systemu Lankaster, kal. 16.  
 dubeltówki (lewka w amerykański sposób wiercona),  
 po 38, 48, 50, 60 i złr.;  
 dubeltówki z rurkami Piepera po 70 do 100 złr.;  
 rewolwery Lefauchaux, jasno polerowane, niklowane,  
 grawirowane:  
     kal. 5 od 6 do 10 złr.  
     " 7 " 3 " 10 "  
     " 12 " 4 " 10 "  
 rewolwery centralne, czarno zapuszczone od 7—12 złr.;  
 karabiny systemu Flobert, 6 i 9 m. od 10—18 złr.  
 Patrony próżne do lankastrówek, patrony do re-  
 wolwerów nabijane kulami i śrótem i przybory obliczam  
 po cenach fabrycznych.  
*Broń wysyłam za zaliczką i przyjmuję takową  
 napowrót w przeciągu sześciu dni, gdyby się odbiorcy  
 nie podobała.*

Оголошення Я. Урбанського з Бродів про реалізацію зброї<sup>298</sup>.

(Додаток № 149)

**R. NERLICH**  
**Fabryka śrutu, składy broni, amunicji**  
**i przyborów myśliwskich**  
**Bielsko, Śląsk — Blichowa 72.**

Реклама фабрики зброї (Р. Нерліха) R. Nerlich<sup>299</sup>.

(Додаток № 150)

<sup>298</sup> Ogłoszenia // Łowiec — 1881. — № 2. — S.32.

<sup>299</sup> Ogłoszenia // Łowiec — 1924. — № 10. — S.160.





**R. NERLICH**  
**BIELSKO, ŚLĄSK**  
**FABRYKA ŚRUTU.**  
 Wielki skład broni, amunicji, przy-  
 borów myśliwskich, do rybołówstwa,  
 oraz sportowych — składy prochu.  
**PRACOWNIA RUSZNIKARSKA**

Оголошення фірми «R. Nerlich» про реалізацію зброї і набоїв<sup>300</sup>.

(Додаток № 151)

Są do sprzedania:

**T r z y s t r z e ł b y**

1 Lankastrówka Werlika 12 cal. — 1 Teschnerówka  
 iglicowa 1 cal. — 1 Ekspres Werlika 450 cal.  
 z dwoma zapasowymi lufkami cal. 500 do tego samego łoża.  
 Wszystkie trzy sztuki nowe, mało co używane u J. Ostrze-  
 chowskiego w Krukienicach.

Оголошення Я. Остшеховського про продаж трьох рушниць<sup>301</sup>.

<sup>300</sup> Ogłoszenia // Łowiec — 1928. — № 5. S. 66.

<sup>301</sup> Ogłoszenia // Łowiec — 1895. — № 2. — S.32.

EGZ. OD 1861 R.

**SKŁAD BRONI**  
POD FIRMĄ  
**SOSNOWSKI**  
wł. CZ. LISOWSKI  
WARSZAWA, OSSOLIŃSKICH 1  
TELEFON 47-47

WYŁĄCZNE PPZEDSTAWICIELSTWA WSZECHŚWIATOWEJ SŁAWY STRZELB  
MYŚLIWSKICH :

G. Defourny	Sevrin	a	Liege	A. Francotte	a	Liege
A. Forgeron	"			Lepage	"	

Sztucery i Trójlufki, wykonane specjalnie z zastosowaniem ostatnich wymagań  
techniki:

G. Defourny Sevrin a Liege  
J. Nowotny, Praga

WARSZTATY REPERACYJNE. CENY i WARUNKI NAJPRZYSTĘPNIEJSZE.  
OFERTY i CENNIKI BEZPŁATNIE.

Z „Drukarni Narodowej”, Lwów, ul. Szajnochy 2. Tel. 21-35.

Реклама фірми «Сосновські» (Варшава, вул. Осолінських, 1) про реалізацію зброї<sup>302</sup>.

<sup>302</sup> Ogłoszenia // Łowiec – 1928. – № 2. – S.32.



# Fabryka i skład broni „J. SOSNOWSKI“

wł. Cz. Lisowski  
Dostawca Dworu Jego Cesarskiej Mości

WARSZAWA

HOTEL EUROPEJSKI

poleca bronie najlepszych fabryk:

*G. Defourny-Sevrin-Liége*: bronią tej firmy wzięty  
był *Championat. Tir aux pigeons* w 1912 r.  
w Warszawie.

*Manufacture Liégeoise d'Armes à Feu* - Liège dubel-  
tówki z lufami ze słynnej stali „Acier Special  
Cockerill“.

*Holland i Holland Ltd.* Londyn.

*James Purdey i Sons Ltd.* Londyn.

*Westley Richards i Co. Ltd.* Londyn, której uniwer-  
salne bronie: *EXPLORA*, kal. 12. i *FAUNETA*  
kal. 20. są jedyne w swoim rodzaju dające za-  
równo wyborny strzał śrutem, jak i kulą (do  
300 yardów).

*W. W. Greener*, Londyn. *Charles Lancaster*, Londyn.  
i t. d. i t. d.

Wszystkie bronie i sztucery niezależnie od prób fa-  
brycznych są najskrupulatniej próbowane w strzelnicy  
mojej w Warszawie, na co posiadają odpowiednie  
tarcze próbne i certyfikaty.

— Cenniki na żądanie wysyłam franco. —

Оголошення фабрики і складу зброї Я. Сосновського «J. Sosnowski»  
(Варшава, готель «Європейський» про реалізацію зброї найкращих  
зброярських фабрик<sup>303</sup>.

<sup>303</sup> Ogłoszenia // Łowiec – 1914. – № 22-23. – S.240.

---

Наукове видання

**ПРОЦІВ Олег Романович**

**Історія мисливської зброярської галузі Галичини  
середини XIX – початку XX століття**

**Редактор – Галина ПРОЦІВ**

**Комп’ютерна верстка – Олег ПРОЦІВ**

**Комп’ютерний дизайн – Олег ПРОЦІВ**

Формат паперу і частка аркуша 60×90 1/16.  
Папір офсетний. Гарнітура Times New Roman. Друк офсетний.  
Ум. друк. арк. 11,75. Наклад 300 прим. Зам. 13968/17

Друкарня “Фоліант”  
76000, м. Івано-Франківськ  
вул. Старозамкова, 2  
[www.foliant.if.ua](http://www.foliant.if.ua)  
e-mail: [foliant.drukarnja@gmail.com](mailto:foliant.drukarnja@gmail.com)  
тел.-факс: +38(0342) 50-21-65  
Свідоцтво суб’єкта видавничої справи Серія ІФ № 24